

Comienza la IV Sesión del Concilio PABLO VI anuncia la creación de un Sínodo Episcopal Universal

(PAGINA 7.)

ACADEMIA ESTUDIO DE DECORACION

SERRANO, 68 — TELEFONO 276-45-70
Información, de 5 a 7

Curso de decoración
Curso de proyectistas de decoración

PUEBLO

Director: Emilio Romero

Depósito Legal M. 16-1958

PREUNIVERSITARIO ESCUELAS TECNICAS

ACADEMIA

GONZALEZ-CAÑADAS
FUENCARRAL, 105. — TELEF. 222 04 53

Año XXVI ☆ Número 8.099 ☆ Dos pesetas ☆ Huertas, 73 ☆ Apartado 517 ☆ Tel. 227-39-91 ☆ Madrid ☆ Martes 14 ☆ Septiembre de 1965 ☆ 32 páginas

**Wáshington
y Moscú
advierten a Pekín**

«MANOS FUERA DE LA INDIA»

RESPUESTA A «EL ESPAÑOL»

● «El Español», en su último número, publica un interesante artículo titulado «Monarquía y demagogia», que firma el director del semanario. «El Español» refuta algunos conceptos de la Prensa sobre la crisis política de Grecia con los que PUEBLO ha coincidido parcialmente en sus comentarios. Aunque no se nos alude, debemos aclarar nuestras afirmaciones para que la brillante dialéctica ultramontana de «El Español» no nos precipite al abismo de la demagogia con sus argumentos apocalípticos.

● En su editorial «Problemas de la monarquía», PUEBLO se lamentaba de que la jefatura del Estado griego hubiera quedado envuelta en un conflicto de poderes y que la neutralidad política de la institución, menoscabada por la hostilidad de las reacciones populares, se encontrara en el riesgo de unas elecciones adversas. Intentábamos demostrar que el fenómeno de Grecia era peculiar de una situación y consecuencia de unas conductas, pero no un síntoma de la inflexibilidad del régimen monárquico para canalizar las tendencias políticas que presagian el futuro. No hemos censurado la actuación del soberano griego ni hemos puesto en discusión «el papel del rey en una monarquía constitucional», ya que entendemos que la función de los reyes en las monarquías constitucionales está prescrita en las propias constituciones.

● Hoy tenemos que agregar que el problema más grave de la monarquía griega, y de todas las monarquías, es la mentalidad intransigente que «El Español» exhibe. Esta mentalidad, impregnada del vetusto absolutismo de hace siglo y medio, tiene manifestaciones sorprendentes en todos los países y suele envolver, en respetables ideologías tradicionales, unas posiciones conservadoras con frecuencia que asfixian a la autoridad. Como dice «El Español», el parlamentarismo no es un bien por exce-

lencia. No obstante, en las monarquías constitucionales parlamentarias, el parlamento forma parte del pacto del rey con la soberanía nacional que otorga legalidad a la legitimidad de las dinastías. Afortunadamente para él, el Rey Constantino no ha olvidado sus deberes constitucionales que condicionan su derecho al trono, aunque el poder moderador que le está atribuido haya caído en una desgraciada beligerancia. Pero es aterrador que todavía se juzgue, como en los tiempos de Narváez, que el dictamen de la mayoría es secundario en una monarquía parlamentaria, y que «interferir con preferencias personales el funcionamiento del sistema» puede ser un recurso usual de autoridad.

● Una institución que se justifica por la eficacia de la permanencia tiene que estar atendida a una legalidad previsible que delimite sus funciones. La aceptación de esta necesidad fue dolorosa para los monarcas del siglo pasado, encariñados con la tradición del derecho divino. Los absolutistas decimonónicos denominaban a las monarquías constitucionales desdeñosamente «monarquías de opinión pública». Federico Guillermo de Prusia retrasó durante treinta años la unidad de Alemania por considerar que era «un cetro de palo y lodo» la jerarquía imperial que le ofrecía el Parlamento de Francofort. Pero la opinión pública —directamente manifestada o a través de sus órganos representativos— no es ya un factor advenedizo del poder público, sino su fuerza más vigorosa. El aliento de la popularidad es ahora un elemento que aporta rango a toda iniciativa económica, intelectual o política. Por eso los gobiernos que no concitan el apoyo de la opinión pública —sean autocráticos o democráticos—, no sólo tienen un poder vacilante, sino que son, en muchos casos, efímeros y estériles.

● No compartimos el monarquismo sentimental y fanático que admiramos

en algunos sectores, pero nuestro concepto de la dignidad de la monarquía no es tan precario que considere indignidad todo contacto del trono con la opinión pública. En nuestro criterio, la Corona de Grecia no sería indigna de las sienes de un rey si se viera reforzada por la adhesión de las fuerzas populares que hoy aclaman a Papandreu. Y tampoco tenemos por indigno el sacrificio de los reyes que, ante derrotas irreparables, aceptaron dolorosas humillaciones para mitigar el infortunio de sus pueblos. Si la transigencia del rey Miguel no bastó para mejorar la suerte de Rumania, la habilidad del emperador Hiro Hito si suavizó considerablemente la rendición sin condiciones del Japón.

● Es lógico que nuestra noción humana y funcional del poder y su dignidad parezca una manifestación de baja demagogia ante el integrista rutilante de «El Español». No creemos que la única dignidad de la autoridad sea la que se origina con la intransigencia. Admitimos que para los absolutistas de nuestro tiempo —minoritarios y añorantes de aristocracias góticas— todo lo que sea opinión pública, fuerza popular o contemporización política tiene que aparecer como un atisbo de demagogia que anuncia las furias del averno.

● La pérdida de opinión pública es para una monarquía mucho más grave que la limitación de una prerrogativa. Todos sabemos —como «El Español»— que hay valores como la libertad, la justicia, la religión o la independencia que importan más que el parlamentarismo o cualquier otro sistema técnico de gobierno. Tales valores altísimos no se pueden poner en juego cada vez que una discrepancia política divide a los partidos o a la opinión. Es más, el arte de gobernar incluye la alineación de la opinión pública en torno a estos valores sociales que acreditan la presencia histórica de los pueblos.

Rusia llega a insinuar su intervención militar, en un marco internacional, si los chinos atacan

Dean Rusk, secretario de Estado norteamericano, hizo ayer a Pekín la advertencia de «manos fuera en la India», lo cual parece ser una clara intimidación para que la China roja no se inmiscuya en el conflicto indopakistaní.

Al mismo tiempo, la agencia soviética Tass difundió un comunicado con serias acusaciones dirigidas a Pekín, en el más severo ataque lanzado contra el Gobierno chino por los actuales dirigentes del Kremlin. La agencia, en su declaración, que da por «autORIZADA», dice que la U. R. S. S., cogida entre Norteamérica, que aprovecha la crisis para distraer la atención respecto a Vietnam, y las naciones que quieren envolver el conflicto, llegado el caso y con el acuerdo de la opinión mundial, podría participar en una operación internacional que considera vital, aunque comprende que, ante todo, el asunto debe ser resuelto por los países interesados, a los que ofrece sus buenos oficios mediadores.

(Información, en página 4.)

La misión de U Thant se da por fracasada

Sólo el agotamiento logístico de ambos bandos puede llevar al alto el fuego. Pero la última palabra corresponde a Pekín, que podría imprimir un nuevo giro a la contienda.

(PAGINA 5.)

ATENAS

PARA EL VIERNES ESTA PREVISTA LA DESIGNACION DEL «PREMIER»

● Dificultad: Arrebatarse a Papandreu siete nuevos diputados.

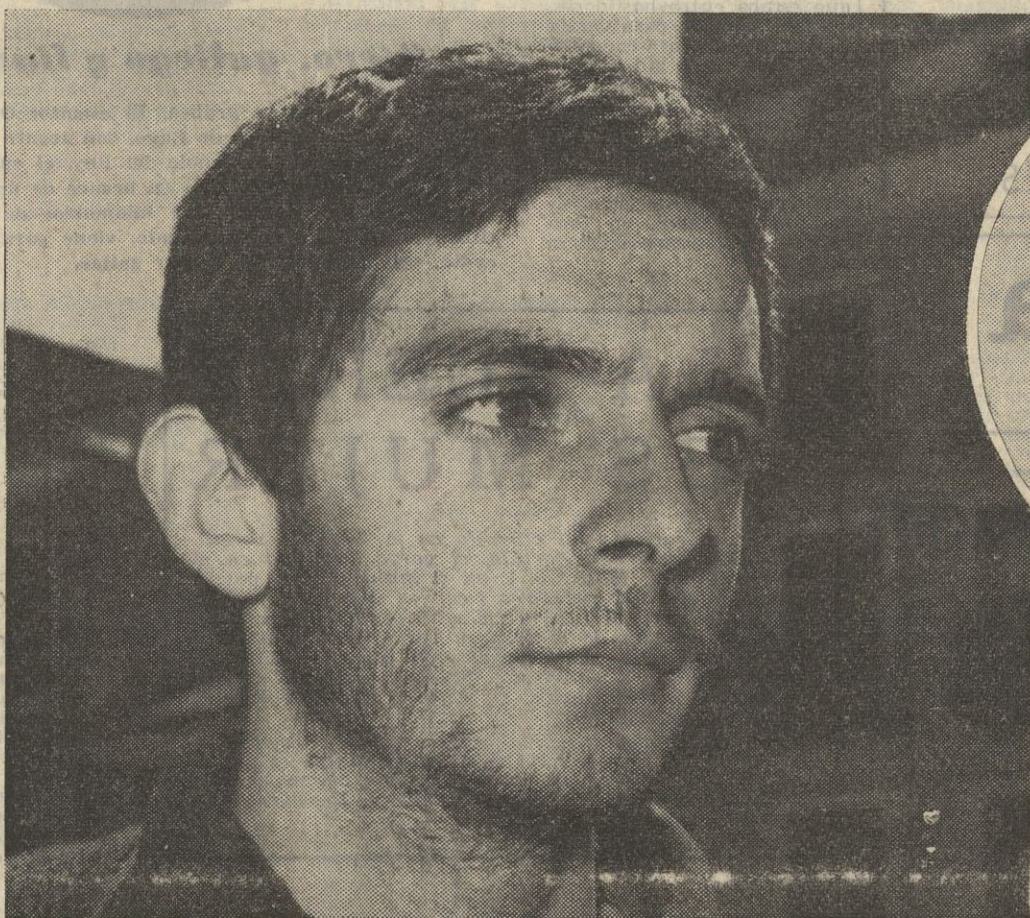
(Página 6.)

CASABLANCA

BURGUIBA DICE QUE LA CONFERENCIA SERA UN FRACASO

● Duro ataque del Presidente tunecino a Nasser.

(Página 6.)



«MI AVENTURA EN EL MONT-BLANC»

Así comienza el relato narrado por Pedro Armando Fernández, el inválido montañero ganador de la Operación Dulcinea, y que a partir de hoy publica PUEBLO en páginas interiores.

«IKE» PROPONE:

UN GENERAL FRANCES AL MANDO DE LAS FUERZAS DE LA O.T.A.N.

Eisenhower no ha entendido la política del Presidente De Gaulle

PARIS, 14. (Crónica, por telex, de nuestra corresponsal, Pilar Narviñón).— «Nombremos a un general francés a la cabeza de las fuerzas de la O. T. A. N.» Con este gesto en honor del prestigio de Francia cree el ex presidente Eisenhower que podrían solucionarse parte de los problemas que la Organización Atlántica tiene con el general De Gaulle. Para el ex presidente Eisenhower parece evidente que la clave de la política del Presidente francés es «restablecer el honor, el prestigio y la gloria de Francia» y cree oportuno sacrificar un gesto a esta monomanía del general, teniendo en cuenta la importancia estratégica de Francia, base de una parte importantísima de servicios imprescindibles para la O. T. A. N.

Eisenhower es un decidido partidario de la O. T. A. N. y opina que el sistema de coaliciones de fuerzas independientes que imagina De Gaulle sería un fracaso, porque «todas las coaliciones en el pasado han sido una catástrofe».

Además, el sistema impondría a las naciones europeas una carga militar terrible. La idea de que cada país del occidente europeo tuviese que sostener una marina, una aviación y hasta una fuerza nuclear, a imagen de los armamentos actuales, al general Eisenhower le parece que «no se tiene de pie».

Comentando la proposición de Eisenhower, los editorialistas franceses apuntan que, aun en el caso extremadamente improbable de que el resto de los países de la O. T. A. N. aceptasen al general francés, este nombramiento sólo podría sa-

tisfacer el deseo de prestigio de De Gaulle; pero la O. T. A. N. seguiría fiel a una integración militar contra la que ha partido en guerra desde su llegada al Poder el general De Gaulle.

Estas declaraciones de Eisenhower sobre la O. T. A. N. son una consecuencia más de la conferencia de Prensa del general, verdadero centro sismico que todavía no ha dejado de remover los medios políticos.

Inquietos ante la perspectiva de la hibernación del Mercado Común, los medios agrícolas franceses han reaccionado vivamente. No faltan comentaristas que acusan al general de escudarse tras de los problemas del Mercado Común agrícola y frenar ahí las instituciones de Bruselas para disimular su verdadera preocupación, que no es la agricultura francesa, sino la decisión de evitar la fase de los acuerdos por mayoría, que deberían entrar en vigor en enero próximo y que el general considera atentatorio a la soberanía nacional.

Decididos a ir más allá de las protestas platónicas, y ante la duda de que Pinay se presente a la elección presidencial, varias agrupaciones que defienden los intereses de los agricultores han anunciado ayer su decisión de presentar un candidato al Eliseo.

Como Tixier y Marcellay siguen en la liza, Mitterrand está lanzado y ya en pista; Pinay mantiene a su público en las dudas, como De Gaulle; Maurice Faure no parece satisfecho ni con Mitterrand ni con Pinay, y los comunistas aún no han elegido candidato, el general sigue siendo el mejor colocado en la competición con su sistema de «divide y vencerás».



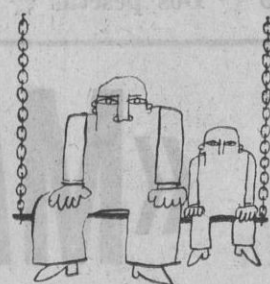
TODO SE SABE.

Por JOSE MANUEL SALGADO

LA GUARDIA SUIZA DISMINUYE

En 1959, Juan XXIII bajó el número de guardias suizos del Vaticano, de 150 que eran desde hacía siglos, a 100. Desde el 1 de julio, Pablo VI los ha reducido a 75. Una de las razones es la dificultad del reclutamiento.

Extraña historia de un hombre de negocios futbolísticos



¿MODESTIA O PEREZA?

RAFAEL ALVAREZ ORTEGA, el autor de las ilustraciones de «Platero y yo», de Aguilar, viene de Lisboa y toma cerveza al sol. Antes de Portugal estuvo en Londres, y allí le ofrecieron la dirección artística de la revista «Vogue». Pero Rafael rechazó la cosa. Dice que él es pintor, y no periodista. Claro que Alvarez Ortega vive su vida tranquilamente, y tengo la impresión que una de las cosas que más le asustó es tener que trabajar con un horario fijo y luchando con redactores, fotógrafos, directores, etc.

Se llama algo así como Barandian y es de origen armenio. Lo conocí en la puerta del hotel Plaza donde, con dos maletines, esperaba un taxi para irse a Nueva York. Necesitaba los papeles de un futbolista que había traído a España —lo que no supe fue el nombre del jugador—. Hurtado, de Relaciones Públicas de Iberia, que lo conoce muy bien, me contó su historia: De Armenia se refugió en Francia y, con los negocios futbolísticos, logró reunir una fortuna. Desconfiado, en lugar de abrir una cuenta en el banco, compró oro. Al volver de uno de sus viajes se encontró con que su mujer había muerto y, cuando fue al escondite que tenía en el jardín, el oro había desaparecido. «¿Cómo va tu asunto?», le preguntó Hurtado. Y el armenio le contestó: «Igual. En cuanto tenga tiempo voy a buscar un mago que me han dicho que vive en Arabia para que me diga dónde está el oro.» Y me aseguraron que no lo decía en broma. Aunque, mientras aparece o no, él sigue traspasando futbolistas. Que también es una mina.



DOS VAMPIRESAS

Ahí donde las ven ustedes tan así, son dos buenas chicas, modositas ellas y excelentes amas de casa. La postura y el vestuario son de la comedia en que interviene «La extraña pareja». Montserrat Noé y Emilia Rubio son las dos únicas mujeres en un mundo de hombres que viven a su manera y, naturalmente, causan un trastorno increíble. Y en el público también, pueden ustedes creerlo.



POR UNA CABEZA

El sábado se estrenó la obra de Dürrenmatt, «Los físicos». Un éxito. Pero en la primera función, la de la tarde, RAMON CORROTO, que estaba entre bastidores, buscaba un sitio para ver la escena. Finalmente encontró uno magnífico y allí se quedó. Al acabar, NARCISO IBÁÑEZ MENTA, uno de los tres «monstruos», le dijo: «A mí me parece bien que quieras vernos mientras estás fuera de escena, pero, por favor, búscate otro sitio que no tenga un foco detrás, porque nos dejás a oscuras.»



Otero, gallego y flamenco

Ahí está la prueba gráfica. El escultor Otero Besteiro —a la derecha—, un gallego de Lugo, con acento y aire «d'a terrina», le ha regalado a Manolo del Rey, el «patrón» del Corral de la Morería, una estatuilla en bronce de un toro que es una maravilla. Otero vive a 150 kilómetros de Madrid, con su chimpancé, y, de vez en cuando, viene para ver bailar y oír cantar. Que no todo han de ser gaitas.



La hora para los actores en TV. E.

Algunos actores de televisión se quejan de los horarios de grabación. Dicen que los citan a las ocho de la mañana, por ejemplo, y que empiezan a grabar a las cuatro de la tarde. Y JESUS PUENTE, que trabajaba mano a mano con JOSE MARIA RODERO en «Una tal Dulcinea», estaba tan cansado que, cuando le tocó de verdad, se lió con su papel y se puso a inventar como un descosido. Menos mal que su papel era el de un hombre muy nervioso. Pero Roderio y los demás tuvieron que apretar las mandíbulas para no reírse.



Los Beatlés: un récord y un fracaso

La segunda película de los cuatro muchachos de Liverpool ha batido un récord mundial: CINCUENTA Y CINCO MIL espectadores en una sola sesión, en el Shea Stadium de Nueva York. En cambio, han tenido que anular un concierto contratado en Austria. Motivo: no se había vendido ni una entrada con anticipación.



UN LIBRO QUE CAUSA REVUELO

Ha aparecido en estos días en La Habana y su autor es muy conocido. Se llama —el libro— «El socialismo y el hombre de Cuba» y el autor, «Ché» Guevara, desaparecido desde marzo de este año, y de quien se dice que ha muerto en Santo Domingo. Explicación de este misterio: el libro fue escrito en febrero de 1965.

nueva ROMEO PERKINS

FURGONETAS - COMBI - MICROBUSES
nueva dirección, embrague y caja de cambio



Garantía total de piezas y mano
de obra durante 6 meses

CONSUMO POR 100 Kms.: 42,25 ptas.

PLAZOS 36 MESES

Seida

Castellana, 84 - MADRID
Tels. 261 54 30 - 261 58 25

AYUNTAMIENTO DE ALBACETE

En el «Boletín Oficial del Estado» núm. 211, correspondiente al día 3 de septiembre actual, y en el de la Provincia número 105, del día 1 de dicho mes, aparece inserto el anuncio de subasta en pública licitación para realizar las obras de alcantarillado en las calles de Abelardo Sánchez, Badajoz, Cádiz, etcétera, de esta ciudad, y de otras varias en la Pedanía de Pozo-Canada, de este término, bajo el tipo de 4.849.449,69 pesetas, a la baja, y sujeta a los pliegos de condiciones que se hallan de manifiesto en el Negociado de Contratación de este excelentísimo Ayuntamiento, en el que se pueden presentar proposiciones hasta las trece horas del día 16 de septiembre actual.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Albacete, 4 de septiembre de 1965.—El alcalde. P. D., el secretario general accidental.

LA SUERTE ES MUJER

Un caso rarísimo ha ocurrido en la lotería francesa. Con tres meses de intervalo, el gordo ha caído en el mismo número: el 48.876. Y en el mismo grupo, puesto que la lotería ultrapiroica tiene en cada número diez series. Así, pues, el 48.876 ha salido agraciado en la V serie. El ganador de la primera vez —doce millones de pesetas— quisiera cenar con el de la segunda. Pero éste quiere guardar el anonimato. Según los especialistas en cálculo de probabilidades, el número debería salir una vez cada diez mil años.

El que no puede guardar silencio sobre la suerte es Alfonso Paso. Quince mil duros ha ganado en el último sorteo. Luis, el cerillero del «Gijón», que no suele tener números premiados, le vendió el billete. Decididamente, cuando se nace de pie...

EL CASO DE NUESTRO ENVIADO ESPECIAL, FELIPE MELLIZO, Y ALMERIA

Durante el mes de agosto, el escritor Felipe Mellizo ha acompañado a El Cordobés en su récord sin precedentes de las treinta y una actuaciones. Felipe Mellizo no tenía la misión de reseñar las corridas—encomendada, como siempre, a un redactor especializado—, ni de entretener con sus crónicas un viaje literario por España. Mellizo ha ofrecido a los lectores de PUEBLO su impresión personal de la hazaña de Manuel Benítez, ambientada en el verano español, las ferias, los turistas, los aficionados, los hoteles y los toros.

Sólo una de las veintisiete crónicas publicadas ha determinado reacciones. Nos referimos al artículo remitido desde Almería, comentado severamente por el diario local de la ciudad andaluza, por causa de unas expresiones literarias no interpretadas en su justo valor. Felipe Mellizo respondió a las objeciones en la crónica enviada desde Linares el 27 de agosto, en la que aclaró el alcance de sus frases y su falta de intención ofensiva. El propio diario almeriense que lanzó la queja se hizo eco de las aclaraciones de Mellizo para moderar el efecto de su primera intervención.

He aquí, reproducido, el texto de Felipe Mellizo, publicado en nuestro número del 25 de agosto.

ALMERIA, 24. (Por teléfono, de nuestro enviado especial, Felipe Mellizo.)—El largo viaje desde Dax a Almería tuvo mal comienzo, como ustedes saben. Ha tenido después, volando de Madrid a Granada, una continuación azul, soleada, hermosa. De Granada a Almería hemos venido en coche cruzando los interminables y patéticos páramos de la más olvidada provincia andaluza. Y luego, por fin, esta ciudad, a la que llegamos en plena pasión de ferias, en plena explosión de calor, de amor y de rapidez, de aliento popular y hervor de cosas sensibles.

Pasar de Dax a Almería es una experiencia notable. Almería es oriental. Su entrada por carretera me trae a la memoria —como una vez Algeciras— el olor y la luz de Port Said, Marsa Matruh. Pitas y palmeras, casas encañadas con su terraza y su patinillo lleno de guijarros. Bajo la sombra de una plaza, un individuo viejo, muy viejo, me contempla. Los periodistas somos atrevidos, ya se sabe, pero Alá sabe más.

El Cordobés ha levantado aquí una tempestad. Nadie confiaba en verlo torear, porque el golpeazo de ayer, en la corrida francesa, ha sonado aquí, y el bulo de su ausencia había crecido.

Amador, herido, ha sido sustituido en el cartel por El Puri. La llegada al hotel ha sido meridional, pero no del mismo estilo, a medias elegante y a medias extranjerizante, de Málaga o de Benidorm. Aquí se agolpaban gentes sudorosas, veloces golfantes de ocho o nueve años, gitanos, y estos duros almerienses curtidors —creo que esta provincia produce un tipo recio de andaluz muy distinto al de las coplas—, y se colaron en el hotel los chicos, y los guardias han tenido que subir para vaciar los pasillos. Dos señoritas francesas, que ya vi en Alicante, se han pasado el día luchando heroicamente por ver a El Cordobés, sin conseguirlo. También ha venido Wendy, la inglesa, de Marbella.

En Dax mató El Cordobés cuatro toros. Fué golpeado. Presenció la caída de sus compañeros, Murillo y Amador. Ha

viajado 1.200 kilómetros arriesgados. Para los que me escriben insultándome, porque, según ellos, estoy atacando a El Cordobés, y para los que creen que El Cordobés me paga un sueldo, una información comprometida: este muchacho tiene una formidable energía nerviosa. Ayer, digo, mató cuatro toros. Hoy ha matado tres. Hoy han ocurrido muchas cosas en Almería.

En el primero de la tarde, ante un público hondo y trastornado, la fiesta ha adquirido en un solo segundo un carácter grave. Con más emoción que ayer en Dax, donde empezó la caza de toreros, que termina los enormes agostos españoles.

Al entrar a matar, Curro Romero ha sido levantado por el toro y empitonado en la ingle. Ha girado el cuerpo del hombre clavado en el asta. Al caer, un chorro de sangre ha salpicado toda la literatura modosa y fría que uno es capaz de hacer. El callejón perpetúa el paso de Curro hacia la enfermería con un reguero rojo. Y la plaza entera ha cambiado de color y de sonido. El peligro ha prendido desde ese instante sobre todas nuestras cabezas. Una mujer bien vestida, con la boca temblorosa, murmuraba tópicos en la barrera. Y estaba emocionada. La literatura, precisamente, ponía en sus labios el tópico preciso.

Y El Cordobés? Estaba sudoroso, negro, agitado. En el burladero me ha dicho: «No voy a dejar que me piten hoy.» Y luego ha añadido: «Hoy está esto de miedo.» El Cordobés ha matado tres toros. A mí no me interesan las estadísticas de orejas. Los toros, la corrida, fueron hoy esas gentes de la calle, el aire africano y sugestivo de Almería, el sudor de El Cordobés, la sangre de Curro Romero. Los otros toros, los del dinero, los de la trampa, desaparecen de mi memoria en un instante.

A la puerta de la habitación de El Cordobés esperaban los corresponsales del «Daily Mirror».

Una chica le quitó la llave a Paco, el mozo de espadas, y tuvo éste que recuperarla a tiros. También había, para que nada faltase, una joven ciega.

Un señor muy bien vestido dice en voz muy baja que desea suerte a todos los muchachos. La dueña del hotel no ha querido cobrar la cuenta a El Cordobés.

Hoy voy a dejarme llevar por la tentación que señala Jean Cau: el tonto lirismo de la sangre y la arena. Pero ¿es que de verdad se puede hablar de los toros sin esta servidumbre? Si me atreviera (luego todo sirve para que me condenen quienes me leen y quienes no me leen) diría que es estúpido el intento de intelectualizar lo que sólo es puro acto, lo que sólo es barro, carne y violencia, con toda la gloria que en este miserable mundo cabe. La gloria es una mujer zarzapastrosa, como las guerrilleras, y no una hetaira cultivada y finísima, como las que saludan a los toreros en los momentos sin pulso, momento para salones donde se juega al bridge. El Cordobés es eso, y no hay que darle vueltas. Hoy ha sido herido otro torero gravemente.

Sobre las últimas etapas de mi viaje permitan los augurios. Es una historia que se repite cada verano. Hay en todos los países algo como un latido, tal vez como un rugido de desesperación. Es el calor. ¡Dios mío, qué tarde de Almería!

Ahora es de noche, y se me han quedado las fotos muertas, sin posibilidad de hacerlas llegar hoy a Madrid. La gente pasea por las calles repletas y se sienta en las terrazas. Las chicas de Almería son vivas y lozanas, como los melones de secano. Una feria al fondo. Y gitanos, claro. Un albino vende pelotillas.

El Cordobés ya duerme lejos de aquí. Reventado, ajeno a esta ceremonia de cohetes y cachondos, de niñas y señoritas, de tracamundo y jerez. Pero El Cordobés, aunque sólo fuese eso, es nada menos que el cuerpo en el cual la voluntad de las gentes que viven al sol, con la tensión demasiado alta y con una perpetua nostalgia de aljibes, fija la imagen de España. No hay más remedio esta vez que hacer propaganda turística.

Cuando creíamos cancelado el incidente recibimos el oficio del Excmo. Ayuntamiento de Almería que transcribimos a continuación.

«Señor director del diario madrileño PUEBLO. Huertas, 73. (Apartado 517.)

La Comisión Municipal Permanente de este Excelentísimo Ayuntamiento, en su sesión ordinaria celebrada el día 2 de los corrientes, adoptó el siguiente acuerdo:

«El ilustrísimo señor alcalde-presidente da cuenta del profundo malestar que en la ciudad y en la corporación municipal ha producido la crónica aparecida en el diario madrileño PUEBLO del día 25 de agosto del presente año, cuyo autor es el enviado especial del mismo don Felipe Mellizo, en el que se falta gravemente a

la ética profesional informativa, al reflejar la actualidad local. La Alcaldía propone a la Comisión Municipal Permanente que se declare persona no grata a nuestra ciudad al señor Mellizo y que este acuerdo se comunique a la dirección del periódico madrileño PUEBLO. La Comisión Municipal Permanente, por unanimidad, acuerda de conformidad con las palabras y con la propuesta del señor alcalde-presidente.»

Lo que comunico a usted para su conocimiento.

Dios guarde a usted muchos años.

Almería, 7 de septiembre de 1965.—El secretario (ilegible).»

ESTAMOS ASOMBRADOS

N. DE LA R.—El Ayuntamiento de Almería imputa a Felipe Mellizo una falta de ética profesional informativa, pero no concreta en qué punto ni de qué modo quedó violada la norma ética del periodismo. ¿Es que en el exiguo contenido informativo de la crónica literaria hay alguna desfiguración deliberada de la verdad? ¿Podría atribuirse a venalidad del autor cualquier inexactitud intrascendente que se hubiera deslizado en un trabajo tan alejado del género reportero? ¿Dónde encontraríamos la transgresión ética que se denuncia sin precisión ni demostración?

En la crónica de Mellizo hay una imagen literaria elogiosa para la vivacidad y lozanía de la mujer almeriense. La audacia de la metáfora puede ser recusable en una preceptiva de juegos florales, fiel a los tropos recamados de jazmines y de rosas, pero tiene precedentes similares en la poesía barroca y no desentona de la libertad expresiva de los escritores contemporáneos. Sólo una suspicacia puede calificar

de injuriosa la comparación de la lozanía y viveza de la mujer con la de una fruta, excelente en su género, por viva y por lozana.

En otro párrafo, el cronista alude a las ferias con una disquisición subjetiva sobre la ancha popularidad de nuestros festejos veraniegos. El escritor acentúa el contraste entre los sectores más refinados del público festero y las capas sociales irreverentes que comparten la alegría del ferial con sus estigmas de incultura y enfermedades. Aquí es donde Mellizo menciona una epidemia típica de las poblaciones subdesarrolladas, que durante muchos años tuvo evidencia en el sudeste español.

Nuestra explicación sería incompleta sin el recuerdo de la colaboración apasionada que nuestro periódico ha prestado siempre a la provincia andaluza. La actitud de PUEBLO hacia Almería se ha manifestado en editoriales, reportajes e informaciones especiales sobre múltiples temas. El pueblo

almeriense ha correspondido a nuestra favorable parcialidad por sus cosas con su adhesión a nuestro periódico. Sólo el Excelentísimo Ayuntamiento ha olvidado la constancia y calidad de una colaboración que bastaría para disipar el recelo que pudiera originar una frase literaria, por muy equívoca que fuera.

No podemos recatar nuestro asombro por el acuerdo municipal que declara «no grato» a un escritor por disconformidad con unas expresiones literarias. ¿Qué impresión producirá en el extranjero una decisión tan anómala? La ley de Régimen Local y su Reglamento no prevén esta penalidad como sanción reservada a los ayuntamientos para castigar las infracciones de sus normas. Se trata de una figura jurídica que no existe en el Derecho español. La declaración de persona no grata es típica en el Derecho internacional consuetudinario e incluye la expulsión y la proscripción de quien la recibe. El acuerdo del Ayuntamiento podría significar

un veto a la presencia de Felipe Mellizo en Almería. Ningún Municipio puede, naturalmente, impedir a un español el circular libremente por todo el territorio nacional. Este derecho queda explícitamente señalado en el Fuero de los Españoles, de rango legislativo muy superior al simple acuerdo de una corporación municipal.

En este lance de frases literarias, interpretaciones suspicaces y mutuas explicaciones, sólo el acuerdo del Ayuntamiento de Almería tiene entidad para justificar esta amplia referencia. Es grave que el Ayuntamiento de una capital adopte, sin apoyadura legal, un acuerdo desproporcionado y de ejecución imposible. El síntoma es poco tranquilizador para quienes deseamos que Almería renazca pujante y pueda recordar con alegría las viejas pesadillas de las enfermedades, las deficiencias urbanas y las maneras de intimidación, como hitos de un esfuerzo victorioso por conseguir un futuro mejor de salud, riqueza, alcantarillado y buenos modos.

LAS VACACIONES NO HAN DE SER FORZOSAMENTE VERANIEGAS

Pero las empresas no pueden forzar el cambio de un sistema fuertemente arraigado

SOLUCION

INCENTIVOS PARA QUIENES VOLUNTARIAMENTE ACEPTEN TOMARLAS EN LA EPOCA QUE INTERESE A LA EMPRESA

Se ha iniciado una tendencia empresarial hacia lo que se pretende calificar de «planificación de las vacaciones», en el sentido de extender lo más posible el periodo del año en que se disfruten las mismas por los trabajadores, evitando se acumulen en la temporada veraniega, ya que esta época, que siempre fué de disminución de actividad en los negocios, se ha visto profundamente alterada con el desarrollo turístico que se suele concentrar precisamente en dicha estación estival.

NUESTRA legislación laboral general estableció las vacaciones de los trabajadores con carácter anual, sin especificar el periodo del año en que debían disfrutarse; pero las reglamentaciones de trabajo, los convenios colectivos y, en general, las normas más concretas señalaron que estas vacaciones deberían concederse preferentemente en verano o fijaban el periodo de junio a octubre, según los casos. Únicamente podían ser obligados a disfrutarlas en otra época, ante las necesidades justificadas de las empresas, con competencia de resolución por parte de la Magistratura del Trabajo en caso de discrepancia.

TODO ello no obedecía a un criterio gratuito, sino que estaba basado en la tradicional costumbre de descansar en los meses más cálidos del año, el descenso en la intensidad de las actividades empresariales, la coincidencia con las vacaciones escolares que permite el desplazamiento a lugares de descanso al conjunto familiar, etc.

PUEDEN ser que las razones empresariales que se alegan para esta planificación de las vacaciones tengan una base real, desde el punto de vista de su conveniencia e intereses particulares, pero nos parece que han de tenerse en cuenta el punto de vista del trabajador y sus intereses. Resulta un poco fuerte, en principio, la pretensión de establecer sin más el descanso anual de los trabajadores, por ejemplo, en el mes de enero, el de la famosa «cuesta», que parece es ahora el que corresponde a la mínima actividad comercial.

TODO ello puede hacerse compatible buscando criterios más humanos y racionales, estableciendo estímulos que creen una tendencia en los trabajadores a aprovecharse de los mismos, aunque sea sacrificando su costumbre de descanso veraniego. Así, hemos podido comprobar que en la reciente modificación de la Reglamentación de Trabajo en las empresas de seguros se mantiene el periodo vacacional en la forma acostumbrada, pero aquellos trabajadores que opten por efectuar su descanso fuera de dicho periodo verán aumentados en cinco sus días de descanso.

NOS parece que este es el camino. No forzar normativamente al cambio de un sistema fuertemente arraigado y que constituye un derecho irrenunciable, sino establecer estímulos de aumento de días de descanso, retribuciones más elevadas, etc., para aquellos que libremente acepten disfrutar sus vacaciones anuales en el periodo que más le convenga a la empresa.

INDIA: A NADIE LE INTERESA OTRA COSA QUE LA GUERRA

→ NADIE ESPERA EL EXITO DE U THANT



HACIA EL FRENTE Soldados indios, en marcha hacia el frente, pasan por Punjab, en donde la población civil les recibe como a héroes y les hace entrega de diversos regalos. (Fotofax PUEBLO.)

CALCUTA. (Crónica del corresponsal especial de la agencia Fiel, Manuel Angel Leguineche, recibida por cable, en exclusiva para PUEBLO y «La Vanguardia».) — La visita del secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, a Rawalpindi y posteriormente a Nueva Delhi, después de una breve estancia en Bombay, sitúa en la India la guerra con su vecino pakistaní en su dimensión de interés internacional.

En efecto, no es probablemente la batalla de Sialkot, en el frente occidental del subcontinente indostánico, ni la destrucción de 246 carros de combate (noticia quizá exagerada para mantener el clima de la población), que ambos bandos se atribuyen con ligeras diferencias en la zona de Lahore; ni la apertura, incluso, del nuevo frente de Assam, al norte

del Pakistán Oriental, donde los pakistaníes parecen haber lanzado más de quinientos paracaidistas, quizá como preludio de una ofensiva para obligar a la India a combatir tanto en el Este como en el Oeste, lo que empieza a pesar para los observadores políticos y militares.

Todos los compañeros de la Prensa con los que he contrastado opiniones piensan que lo grave podría ser la extensión del conflicto, la complicación zonal, encendiendo el barril de pólvora que es desde hace años la nueva Asia.

En efecto, mientras el secretario general de la O. N. U., en cumplimiento de los acuerdos del Consejo de Seguridad del pasado lunes, conversa en Nueva Delhi con los gobernantes indios, en un clima de escepticismo general, se ha sabido que la China roja está con-

centrando grandes efectivos militares en la frontera nordeste del Himalaya.

Esta internacionalización del conflicto, que se intuye, si que pasaría entonces a dar importancia a las operaciones militares iniciadas por los paracaidistas lanzados sobre la región de Assam, al norte de Pakistán Oriental. Si los pakistaníes ata-

sufrieron la muerte de manos de sus rivales. Casi una tercera parte de la población de Delhi está compuesta por refugiados procedentes del actual Pakistán occidental. Todo esto queda ahí, como un trasfondo que permite comprender mejor la situación.

¿Por qué Indonesia está preparando el envío de volunta-

◆ Diez monjas españolas atienden a más de cien mil refugiados del Pakistán

can hacia el Norte, y los chinos lo hacen hacia el Sur, las fuerzas indias se verían atacadas en un frente de muy difícil abastecimiento, con comunicaciones fácilmente estrangulables mediante la acción de comandos paracaidistas.

Desde 1962, la India y la China roja mantienen una guerra fría y a veces caliente. Ahora, en el comunicado gubernamental de Pekín, después de señalar que la India ha ejercido, siempre que ha podido, una política imperialista sobre sus vecinos, se dice que la China comunista «refuerza sus defensas e intensifica su vigilancia a lo largo de sus fronteras».

Son muchos los que afirman que la clave de la guerra podría estar en la región de Assam, donde podría darse la internacionalización militar del conflicto.

Por ello, quizá no haya que dejarse deslumbrar demasiado por los combates que, día tras día, vienen desarrollándose en la región pakistaní de Lahore.

¿Logrará U Thant el milagro de detener el carro de los acontecimientos? Al parecer, sus gestiones en Rawalpindi no fueron muy positivas. Las de Nueva Delhi tampoco deberán serlo, ya que en el ánimo de los gobernantes pesa el clima general de la población favorable a la guerra contra el Pakistán.

Todos los sectores políticos del país están de acuerdo y parecen haber olvidado las doctrinas de paz y de no violencia de sus grandes figuras, arrastrados por su nacionalismo y por toda la pasión concentrada por dieciocho años de pequeñas y grandes diferencias con el Pakistán. Si mal no recuerdo, quizá también influya lo que decía el padre Paniker, sacerdote indo-español, en un artículo publicado hace meses en Europa: la crisis de la influencia del hinduismo en las nuevas generaciones.

Sin embargo, Pakistán y la India fueron creaciones políticas un tanto artificiales, montadas sobre bases religiosas después de la última guerra mundial. Millones de hombres residentes en 1947 en zonas hostiles, por preponderancia de la otra comunidad, tuvieron que evacuar precipitadamente sus casas y sus tierras, e incluso

rios al Pakistán, al mismo tiempo que Turquía y el Irán han prometido el suministro de armas, alimentos, petróleo y otros abastecimientos de interés militar. Porque, independientemente de la pertenencia de los dos últimos países al tratado militar denominado Cento y de la militancia en vanguardia de la Indonesia de Sukarno en el llamado «mundo de Bandung», en un extremo que en principio podría distanciarle de Irán y Turquía, resulta que todos ellos son musulmanes y apoyan violentamente la existencia del Estado musulmán del subcontinente indostánico: el Pakistán.

Si U Thant no logra un resultado favorable en sus conversaciones con Nueva Delhi, como todo hace temer, el conflicto probablemente llegará a superar los límites que inicialmente tuvo.

La O. N. U. pide que cesen los combates y que las tropas vuelvan a las posiciones que tenían el 5 de agosto de 1965. Aquí, en la India, nadie cree que eso sea posible en estos momentos.

En efecto, por todo el país hay un clima triunfalista generalizado. Hay que dar una lección a Pakistán, dice la gente. Lahore caerá en cualquier momento. Pero Lahore no cae y pasan los días.

Sin embargo, el clima triunfalista no se apaga. Todos los indios se sienten militarmente responsables del terreno que pisan. Así, son numerosísimas las detenciones de sospechosos que se producen en todas las ciudades. La guerra tiene todo el color de una guerra total. A veces, las víctimas son ciudadanos pacíficos; a veces, simples informadores de Prensa, como ha estado a punto de ocurrirme a mí, pero a veces, los cazadores también aciertan, y de aquí se deduce el incremento de esta actividad.

Por ambas partes parece ser que han sido lanzados efectivos relativamente importantes de paracaidistas con la misión de causar destrucciones en los medios de comunicación y de organizar «quintas columnas».

Ante esta eventualidad, a los pakistaníes que viven en la India se les está eliminando de todos aquellos puntos que puedan constituir para ellos un campo ideal de actuación. Así,

◆ La China comunista y el Pakistán podrían atacar la región india de Assam en una operación coordinada

◆ Pakistán lanzó allí un batallón de paracaidistas

◆ Concentraciones de tropas chinas en la frontera noreste del Himalaya

por ejemplo, 35.000 pakistaníes han sido expulsados de su trabajo en Calcuta.

Han comenzado ya los juicios de los espías y de los sospechosos. Sólo en Calcuta han sido practicadas 500 de estas detenciones.

¿Cuántos de los numerosos detenidos eran paracaidistas con misiones concretas? Hay quien dice que Pakistán los está lanzando anárquicamente, sin proyección eficaz alguna. Lo que sí parece cierto es que se les ha localizado incluso en el centro de Nueva Delhi y de Calcuta, y las autoridades han ofrecido 500 rupias a quien les denuncie.

Estos soldados pakistaníes son lanzados sin uniforme y vestidos a la usanza local, con trajes civiles, aunque bien armados y provistos suficientemente para el cumplimiento de su labor.

Por otra parte, los héroes de la guerra están siendo condecorados oficialmente con la entrega de condecoraciones y de premios en metálico. Para

las actividades normales del país. A nadie le interesa otra cosa que la guerra, sus noticias, sus éxitos, que se agudizan con pasión incontenible.

Las manifestaciones, las grandes manifestaciones populares, adquieren a veces un marcado matiz antibritánico. Los indios creen que la razón está de su parte y les decepciona la reacción internacional que el conflicto ha provocado. Pero, especialmente la de la Gran Bretaña. Este es el primer conflicto bélico que se produce entre dos países de la Commonwealth. Y la Commonwealth no se ha sentido capaz de buscarle solución, mientras que la Gran Bretaña anuncia el bloqueo de ayudas y hasta pide la retirada del material militar prestado con ocasión de los ataques chinos de 1962.

Todo hace pensar que la guerra continuará durante algún tiempo. La India parece prepararse para ello. Cuatro nuevas fábricas de armamento han iniciado su producción en Bombay, donde ya no se vive el pacífico clima que vivió Pablo VI con ocasión del Congreso Eucarístico Internacional. El ambiente generalizado no es propicio a dar marcha atrás. ¿Logrará U Thant el milagro?

Mientras tanto, nuestros compatriotas realizan una importante misión de paz. Me llegan noticias de que 10 monjas españolas —siempre en vanguardia, igual en El Congo que en la India— están teniendo que hacer frente a la terrible responsabilidad de atender, de intentar atender, desbordadas por la realidad, a más de cien mil refugiados del Pakistán.

las explosiones, las casas presentan sus ventanas protegidas con tiras de papel.

Se vigila la oscuridad nocturna en las calles y el toque de queda ha sido establecido. La campaña de defensa civil se extiende y los donantes de sangre continúan aumentando ante la petición de las autoridades.

Parece como si se hubiera producido un colapso total de



sintasol

DISTRIBUIDOR COLOCADOR

ENRIQUE MIRET ESPOY, S.A.

Héroes del 10 de Agosto, 12 - Telfs. 226 21 68 y 276 21 10 - Madrid-1

UD. PUEDE ESCOGER ENTRE LAS DOS VERSIONES DKW
GASOLINA Y GAS-OIL

Elija el que más convenga a sus necesidades. Ventas, hasta 24 meses



IMOSA INDUSTRIAS DEL MOTOR S.A. VITORIA

CONCESIONARIOS EN MADRID:

Cladasa	GRINO, S. A.	Manuel Neira, S.A.
General Mola, 90 Teléfono 225-79-43 AGENCIA «A» Y TALLERES: Marqués de Zafra, núm. 12 (2569481) AGENCIA «B»: Jaime el Conquistador, 31	Velázquez, 97. Embajadores, 132. Teléfonos 261-50-07 y 227-79-05 VENTAS Y TALLERES: Alcalá, 233. Gral. Paradiñas, 62. Teléfonos: 256-26-05 y 225-75-46	Serrano, 12 Teléfono 276-30-00 TALLERES: Blasco de Garay, número 65 Teléfono 243-12-06

14 de septiembre de 1965

PUEBLO

WASHINGTON Y MOSCU ADVIERTEN A PEKIN: "MANOS FUERA DE LA INDIA"

S EDE DE LAS NACIONES UNIDAS, 14.—Hace algunos días Pekín acusó a los Estados Unidos de haber fomentado la agresión de la India contra el Pakistán, con el fin de provocarle. Entonces, el Departamento de Estado opuso un presuroso mentís a esta acusación. Ayer la acusación se repitió, pero desde las columnas del diario británico conservador «Daily Telegraph», en un artículo sin firma, en el que se precisaba, además, que la Agencia Central de Inteligencia norteamericana —C. I. A.— fue quien informó a Nueva Delhi de que era inminente un golpe de Estado contra Ayub Jan y que Pakistán preparaba un ataque contra Cachemira. Esta vez el mentís partió de la Embajada norteamericana en Londres, quien afirmó que «Estados Unidos no fomentaron, en manera alguna, el conflicto indo-pakistani y no tenían la menor noticia de los propósitos que la India abrigaba con respecto al Pakistán».

● **MOSCU.**—Se habló en la misma ocasión aludida al principio de que el conflicto había estallado con el tácito consentimiento de Moscú. Ayer, el secretario norteamericano de Estado dijo a la Prensa que «Pekín debería mantenerse al margen de la lucha indo-pakistani, en la que intenta pescar como en río revuelto, por lo que nuestro consejo es de que no se inmiscuya en el asunto». El señor Rusk afirmó, por el contrario, que la actitud soviética ha sido, hasta ahora, «de cooperación».

● **INTERVENCION.**—Al mismo tiempo que llegaban estas declaraciones, la agencia Tass difundió un comunicado con serias acusaciones para los países que hacen declaraciones de carácter incendiario, las que no determinan sino el agravamiento del conflicto indo-pakistani, que es interpretado en todos los medios como dirigidas a Pekín, en el más severo ataque lanzado por el Gobierno chino por los actuales dirigentes del Kremlin. La agencia Tass, en su declaración, que da como «autorizada», añade: «Numerosos estados podrían verse empujados a intervenir». A este respecto va todavía más lejos cuando dice que la U. R. S. S., cogida entre el imperialismo norteamericano, que aprovecha la crisis para desviar la atención internacional del Vietnam y las naciones que, con declaraciones incendiarias, quieren envenenar el conflicto, llegado el caso y con el acuerdo de la opinión mundial, podría participar en una operación internacional que considera vital, aunque comprende que ante todo el asunto deben resolverlo los países interesados, a los que ofrece sus buenos oficios mediadores. Este paso es tanto más importante por cuanto significa la demostración de que Moscú está directamente interesado en los asuntos asiáticos.

● **MEDIACIONES.**—Mientras estas manifestaciones ponen un dramático interrogante sobre el verdadero alcance de la guerra no declarada entre la India y el Pakistán, las misiones de paz se multiplican, sin el menor resultado, por el momento. De París llegan noticias de que De Gaulle ha contestado a Ayub Jan, en el sen-

Rusia llega a insinuar que si los chinos atacan podría participar en una operación de tipo internacional

tido de que lo que el Presidente pakistaní le decía en un anterior mensaje lo tomaba con mucho interés. De Londres se nos dice que las respuestas de Nueva Delhi y Karachi a un mensaje de Wilson, instando a la paz, no son «nada prometedoras».

● **U THANT.**—Entre tanto, U Thant ha aplazado por un día más su estancia en Nueva Delhi, donde sostiene conversaciones maratonianas con los dirigentes indios, sin que la solución aparezca en el horizonte, por lo que se estima que de la India el secretario general de la O. N. U. partirá para Moscú y Nueva York con el fin de sondear a las grandes potencias, antes de proseguir su labor de mediación. Pero, con todo, las posturas de los contendientes parecen irreconciliables.

● **PAKISTAN.**—Por su parte, Pakistán declara que «para librar Cachemira, Pakistán está dispuesto a luchar mil años», y exige que la condición para el alto el fuego es la retirada de las fuerzas indias y pakistaníes de Cachemira, para celebrar un plebiscito en el plazo de tres meses, durante el cual una fuerza afroasiática vigilaría la zona.

● **INDIA.**—Frente a este plan pakistaní, la India lo califica de intento de hacer fracasar la mediación, porque ella no accederá nunca a modificar el «status» actual de las fronteras de su país, poniendo como condiciones al alto el fuego, que Pakistán sea declarado agresor, que la línea de cese el fuego sea la delimitada por las posiciones ocupadas por las tropas indias, con retención de aquellas que aseguran las comunicaciones entre la capital y Cachemira, y que Cachemira sea declarada parte integrante de la India.

● **OPERACIONES.**—A esta intransigencia se viene a sumar la buena marcha de las operaciones terrestres y aéreas de los pakistaníes, que ofrecen el contrapunto a las exigencias indias.

Por ejemplo, tropas de Karachi han ocupado la estación de ferrocarril de Munabao, en el Rajasthan indio, a 220 kilómetros al este de Hyderabad, persiguiendo al Ejército enemigo en retirada hasta los límites de Gadar con Sind, con grandes destrucciones de material pesado y grandes bajas en las filas contrarias.

● **SIALKOT.**—Las posiciones en los otros diversos

frentes han sido consolidadas, y en Sialkot sigue en acción la artillería pakistaní, después de la más grande batalla de la guerra, en la que ambos bandos se atribuyen una arrolladora victoria, con enormes daños para el enemigo.

● **AVIACION.**—En el aire, los pakistaníes siguen llevando la iniciativa. Ayer atacaron cinco bases indias, dejando tres inservibles, bombardearon las instalaciones militares de la capital del Punjab indio, Amritsar, derribaron dos cazas «Gnat» que protegían una formación de bombarderos Canberra en misión frustrada sobre una base pakistaní, bombardearon la capital de Cachemira india, Srinagar, destruyeron seis transportes aéreos en Jamu, sobre las pistas del aeropuerto, y realizaron un vuelo, con dos bombarderos B-57 sobre Bombay.

● **RETAGUARDIA.**—Mientras tanto, frente a la ordenada organización en la retaguardia pakistaní, en la India se han tomado medidas de ajuste de cinturón, con grandes privaciones para la población civil y la implantación del racionamiento, adelantado sobre las fechas previstas por el cuarto

plan económico de Nueva Delhi, en las grandes ciudades.

● **BOMBARDEO.**—Aviones indios han bombardeado anoche las bases aéreas pakistaníes de Peshawar —cuartel general de las Fuerzas Aéreas— y Kohat —Academia Militar del Pakistán—, manifestó un portavoz del Ministerio de Defensa indio.

Veintiseis paisanos han resultado muertos y cuarenta y cinco heridos en Peshawar y Kohat a causa de los bombardeos realizados durante la noche y esta mañana por aviones indios, según se anuncia en Rawalpindi.

En esas dos ciudades han sido destruidos o dañados numerosos edificios. Dos aviones indios han sido derribados.

Los bombarderos pakistaníes, por su parte, han atacado las bases indias de Srinagar, Adampur y Alwara.

● **MUERTOS.**—Nueve personas resultaron muertas en el curso de un bombardeo efectuado por cuatro B-57 pakistaníes en los alrededores de Jammu, el martes —Jammu está situado al norte del frente de la frontera indo-pakistani—, según informaciones llegadas a Nueva Delhi.

Se señalan, por otra parte,

otros ataques aéreos pakistaníes sobre el norte del Punjab y el Rajasthan, Estados del nordeste de la India.

● **HABLA SHASTRI.**—Mientras el Pakistán no retire sus tropas, la India continuará defendiendo su libertad y su integridad territorial con toda la potencia de que dispone, declaró Lal Bahadur Shastri, primer ministro indio, en una entrevista a la B. B. C., la primera concedida desde el comienzo de las hostilidades.

«Para la India, Cachemira es tan importante como cualquiera de los demás estados de la Unión», indicó Shastri.

«En dieciocho años —añadió—, el Pakistán ha atacado a la India en tres ocasiones, dos veces en Cachemira y una en Raan de Kutch. Esto debe terminar de una vez para todas».

A la pregunta «En el caso de un alto el fuego, ¿aceptará la India el «statu quo», la antigua línea de alto el fuego en Cachemira?», Shastri declaró: «No entiendo lo que se quiere indicar con «statu quo». Queremos simplemente que el Pakistán retire sus tropas y sus hombres armados, con o sin uniforme, de nuestro territorio».

● **EVACUACION.**—Un portavoz de la Embajada norteamericana ha manifestado que unos 600 subditos norteamericanos serán evacuados de la amenazada ciudad pakistaní de Lahore tan pronto como las autoridades puedan encontrar una vía de comunicación a tal efecto.

● **AYUDA DE IRAN Y TURQUÍA.**—Se informa que Abbas Hoveida, primer ministro persa, y Hassan Ishik, ministro turco de Asuntos Exteriores, han llegado esta mañana a Rawalpindi por vía aérea para entrevistarse con el presidente Ayub Jan y Ali Bhutto, ministro pakistaní de Asuntos Exteriores.

(Resumen de Afp-Efe.)

LA MISION DE U THANT SE CONSIDERA FRACASADA (UNICA ESPERANZA: Las limitadas reservas de armamento y munición de ambos contendientes)

★ Pero la última palabra corresponde a Pekín, que podría imprimir un nuevo giro a la guerra

NUEVA YORK, 14. (Crónica de nuestro corresponsal, M. Blanco Tobío, por tele.) — «¿Qué elemento falta, que con toda nuestra capacidad y con todo nuestro conocimiento, nos encontramos todavía en el oscuro valle de la discordia y la animosidad? ¿Qué es lo que nos impide marchar adelante, juntos, a disfrutar de los frutos del esfuerzo humano, y a recoger la cosecha de la experiencia humana? ¿Por qué, a pesar de nuestros profundos ideales, nuestras esperanzas y nuestro saber, la paz sobre la tierra es un distante objetivo, entrevisto oscuramente a través de las tormentas y confusiones de nuestras presentes dificultades?»

Estas nobles palabras, que hemos leído encabezando una página publicitaria de una organización pacifista, inspirada en la Enciclopedia de Papa Juan XXIII, «Pacem in Terris», fueron pronunciadas recientemente por el secretario general de las Naciones Unidas, U Thant. Son palabras que, por su estilo y solemnidad, parecen extraídas del libro «Marks», de su predecesor en el cargo, Dag Hammarskjöld.

U Thant quizá haya encontrado ya la respuesta a alguna de esas preguntas en su visita a la India y Pakistán, con la incierta misión de obtener un alto el fuego. En Pakistán, su primera visita, le dijeron poco más o menos: «Se ha portado usted como un buen «boy-scout», y ahora que ha hecho usted su buena acción, váyase y déjenos en paz». Hay indicios de que en la India le están escuchando con la misma impaciencia y de que el secretario general ha fracasado. Este ha sido casi siempre el destino de los pacificadores.

Si se confirmase ese fracaso de U Thant, pese a ir respaldado por algo que ninguno de sus antecesores en el cargo conoció, dos resoluciones unánimes del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, en las que por una vez Rusia y los Estados Unidos han hecho contacto de codos, en lo único que parece confiarse aquí para traer la paz al subcontinente asiático, es en las limitadas reservas de armamento y munición de los contendientes, dos desesperadas ventajas que en ocasiones semejante asisten a dos naciones económicamente subdesarrolladas. El precio de una guerra moderna es tal que, como decía alguien irónicamente, «a los pobres, si siquiera les está permitido guerrear».

Nosotros tenemos la impresión de que tanto Washington como Moscú, como Londres (y es milagro que De Gaulle no haya presentado su candidatura a «estrella» en este drama), están esperando a que en ambos bandos se acabe la gasolina de los «jets», se agoten las piezas de repuesto de los tanques, se consuman las últimas municiones y un día de éstos los ejércitos en presencia se encuentren con que no tienen nada que tirarse a la cabeza.

Mientras esto no ocurre (si es que ocurre así, pues no hay nada en este mundo más sujeto a error que los cálculos militares), lo que a la India preocupa en Washington y Moscú, según vemos, es la actitud que adopte China roja. El vicepresidente de los Estados Unidos, Richard Nixon, probablemente haciendo pueras para una posible «come-back» como candidato a la presidencia, ha estado viajando por Oriente, y ayer recomendó que Wash-

ington hiciese una declaración avisando a China roja de que cualquier acto de agresión contra la India sería contestado con la misma moneda por los Estados Unidos. Veinticuatro horas más tarde, el secretario de Estado, Dean Rusk, recogió la idea, o coincidió con ella, y ayer le hizo a Pekín la advertencia de «hands off India». Si la intimidación surte efecto y China se abstiene de hostigar a los indios en la frontera, la paz —se cree aquí— vendrá pronto, por agotamiento de recursos, y el pleito de Cachemira será traspasado a los diplomáticos.

Dean Rusk reiteró ayer la posición americana ante ese pleito, reconociendo que toda fórmula de arreglo habrá de comprender de alguna manera la cuestión de un plebiscito. Cuál sería el resultado de ese plebiscito ofrece escasas dudas, lo que explica la intransigente actitud de la India. Leemos en la «Enciclopedia Británica» que, según el censo de 1941 (último disponible), viven en Cachemira 4.021.616 habitantes, de los cuales 807.519 son hindúes, que votarían por quedarse con la India, y 3.013.540 musulmanes, que votarían por irse con Pakistán. Lo que falta para la cuenta son «indios cristianos» entre otros.

Nos hallamos, evidentemente, ante un típico caso de aplicación del principio de autodeterminación de los pueblos. Cachemira es una especie de Sarre, entre India y Pakistán, y un plebiscito es lo único que puede darle al problema una solución permanente. Esto es lo que reclama Pakistán desde agosto de 1947, cuando se procedió a la partición del subcontinente indio, y lo que ha decidido coger por

la brava, en vista de que la India no parece creer en plebiscito como demostró en Goa.

Vietnam: Insisten los guerrilleros en aislar Saigón

SAIGON, 14. — Varios bombarderos B-52 del mando aéreo estratégico han arrojado toneladas de bombas sobre una zona sospechosa de que en ella hubiera concentraciones del Vietcong, a unos 32 kilómetros al norte de Saigón, ha informado un portavoz militar.

El portavoz situó la zona del ataque cerca de Ben Cat, en la provincia de Bina Duong, en la misma zona general donde los B-52 atacaron el 2 de septiembre y el 10 del mismo mes los bosques de Ho Bo. No se descubrió el número de aviones que tomaron parte en las operaciones.

En otra acción, a unos 30 kilómetros al noroeste de Saigón, dos batallones de guerrilleros del Vietcong han atacado a un batallón sudvietnamita a las siete cuarenta y cinco (hora local) del lunes, junto a Cau Dinh, también en la provincia de Binh Duong.

Los helicópteros y cazas ayudaron a los defensores en su intento de rechazar al Vietcong, que se retiró, desconociéndose el número de bajas. Este asalto de los comunistas estaba encaminado, en unión de otros, a aislar la capital de la nación. En un ataque efectuado el sábado, los rojos se apoderaron de una pequeña aldea, que horas después era recuperada.

● **ANUNCIO.** — Se anuncia oficialmente en Saigón que la primera división aerotranspor-

tada de caballería norteamericana se ha instalado en An Je, 350 kilómetros al nordeste de Saigón, en la cordillera annamita.

● **PARACADISTAS.** — Por primera vez desde diciembre pasado han sido lanzados paracaidistas en el curso de una operación desarrollada «en algún punto del Vietnam del Sur».

Se trata de elementos gubernamentales acompañados por consejeros norteamericanos.

● **TRES AVIONES PERDIDOS.** — Los norteamericanos han perdido tres aviones durante las últimas veinticuatro horas sobre el Vietnam del Sur, resultando muerto un piloto.

Un Supersabre cayó ayer al mar por una causa desconocida, 300 kilómetros al nordeste de Saigón. El piloto saltó con paracaídas, siendo encontrado media hora más tarde por un helicóptero de salvamento.

Esta mañana un avión de reconocimiento ha realizado un aterrizaje forzoso, a causa de una avería, sobre la carretera número 1, 25 kilómetros al noroeste de la base de Danang. El piloto se encuentra a salvo.

Por último, un Skyraider ha estallado en vuelo hoy a 150 kilómetros al suroeste de Saigón. El piloto resultó muerto. Según el comunicado norteamericano, se trata de un sabotaje. Afp-Efe.)

RESTAURANTE EL BOSFORO

completamente renovado, tiene el gusto de avisar a su distinguida clientela su reapertura el miércoles 15 de septiembre. El violín mágico de Pista Fekete, UNICO en su género, y el gran pianista King Varela amenizarán sus cenas.

Concepción Arenal, n.º 6
Teléfono 222-88-59

Conferencia de
CASABLANCA

Burguiba dice que será un fracaso

★ Reorganización de la Liga Árabe, uno de los puntos en el orden del día

SIRIA Y JORDANIA ACUSAN A
LOS OTROS PAISES ARABES

MOTIVO: Falta de colabora-
ción en el problema de Palestina

PARIS, 14. (De nues-
tra correspondencia, Pilar Narvión.) —
Francia sacude difi-
cilmente sus lazos con
el mundo árabe; prueba
de ello, la atención con
que se sigue en París la
conferencia de Casablan-
ca, que ocupa las prime-
ras páginas de los periód-
icos con las crónicas de
sus enviados especiales.
Ninguno de los comen-
taristas franceses se hace
mucha ilusión sobre el
porvenir de la Liga Árabe,
que en cada encuen-
tro, bajo el bla bla bla de
las buenas palabras, acusa
un desmoronamiento
indudable. Con la habili-
dad diplomática, que na-
die discute, Hassan II ha
logrado reunir a los jefes
supremos de doce países
árabes: Egipto, Jordania,
Arabia Saudita, Libia,

Koweit, Siria, Líbano,
Irak, Sudán, Yemen, Ar-
gelia y Marruecos, la na-
ción organizadora. Ha
faltado a la cita el nú-
mero 13, el Presidente
Burguiba, que ha sido, en
cierto modo, quien inau-
guró, desde Túnez, el en-
cuentro pronunciando en
la radio una alocución
para explicar su ausen-
cia de Casablanca, alocu-
ción que fué una bomba
que estalló en medio del
hotel El Mansour, resi-
dencia de doce jefes de
Estado en Casablanca.
Burguiba acusó a Egipto
de injerencia en la polí-
tica interior de todos los
países árabes; dijo que
la reunión de Casablanca
sería un fracaso porque
no se tomaría en ella
ningún acuerdo positivo,
y reafirmó su «escanda-
losa» teoría de la nego-

ciación con Israel, que es
la bandera que no le
perdonan el resto de los
Estados árabes.

La orden del día de la
reunión de Casablanca se
compone de los siguientes
puntos:

- 1 Coordinación de la
política de los paí-
ses árabes en las próxi-
mas reuniones interna-
cionales, especialmente
en la O. N. U.
 - 2 Coordinación de la
política de los paí-
ses árabes frente al pro-
blema de Palestina.
 - 3 Solidaridad árabe
en los conflictos de
Aden y de los emiratos
del golfo Pérsico frente
al imperialismo inglés.
 - 4 Voto de un presu-
puesto para la pro-
paganda de la Liga
Árabe.
 - 5 Reorganización de
la Liga Árabe.
- Al margen de este or-
den del día, la realidad
es que Jordania y Siria
acusen al resto de los
países árabes, en especial
a Egipto, de falta de co-
laboración eficaz en el
grave problema de la des-
viación de las aguas del
Jordán. Los países del
Oriente Medio, que son

los que tienen la espina
israelita en la carne, acu-
san a los árabes mogre-
bitas de indiferencia ante
el problema de Palestina,
sobre todo después de la
caída de Ben Bella, que
parecía infinitamente
más sensible al problema
que Hassan o Burguiba.
Queda, además, el pro-
blema de las relaciones
con Alemania, consecuen-
cia del problema de Pa-
lestina. Marruecos y Li-
bia siguen manteniendo
relaciones diplomáticas
con Bonn, y la Argelia
de Bumedian parece in-
teresada por reanudar
sus relaciones.

La reunión de Casa-
blanca es el primer en-
cuentro internacional en
el que Bumedian se mue-
ve en calidad de jefe de
Estado argelino. Induda-
blemente, su prestigio no
puede compararse al de
Ben Bella, cuya suerte si-
gue ignorándose total-
mente, y si hemos de
creer los rumores que
llegan a París, su posi-
ción en Argelia no es to-
talmente satisfactoria.
Su propio jefe de Estado
Mayor cobra tal impor-
tancia, que se diría que
«le ha salido su coronel
a Bumedian», y, según
los medios argelinos no
oficiales de París, donde
militan más de cien mil
obreros argelinos que tra-
bajan en Francia, en la
Kabília y otros puntos
de Argelia comienzan a
aparecer grupos de ma-
quis pro benbellistas, per-
tenecientes al movimien-
to popular de resistencia
que encabeza Hocine Za-
houan.

SESION INAUGU-
RAL. — CASABLANCA,
14. — Dos horas duró ano-
che la primera sesión de
soberanos y presidentes
árabes de la tercera
«cumbre» de Casablanca.
La reunión, celebrada
a puerta cerrada, bajo la
presidencia del Jefe del
Estado de la R. A. U.,
con asistencia de Ahmed
Chukeiri, jefe de la Or-
ganización de Liberación
de Palestina, estuvo con-
sagrada al examen de los
informes del Consejo de
Ministros de Asuntos Ex-
teriores árabes y del se-
cretario general de la
Liga.

Los dos informes han
sido aprobados por los
soberanos y presidentes
árabes, indicó anoche un
portavoz de la Liga Árabe,
que precisó que el
detallado examen del
proyecto del orden del
día de la cumbre prose-
guirá mañana. Los sobe-
ranos y presidentes se
reunirán a partir de las
doce (hora española) de
hoj martes. (Afp-Efe.)

PARA EL VIERNES ESTA PREVISTA LA
DESIGNACION DE «PREMIER»

GRECIA: La ERE deci- dirá mañana su actitud

- ★ No quiere participar en el Gobierno
Stefanopoulos, pero su posición no afecta-
rá la suerte de éste
- ★ El verdadero problema es arrancar a Pa-
pandreu siete nuevos diputados
- ★ A este respecto, el optimismo oficial ha
disminuido algo en el último día

ATENAS, 14. (Especial pa-
ra PUEBLO.) — A ritmo
acelerado, las conversacio-
nes entre los dirigentes
derechistas entre sí y entre éstos
y los líderes de los disiden-
tes del centro siguen sin que
se haya adelantado mucho con
respecto a días pasados.

En primer lugar, cada vez
se confirma más la idea de
que Stefanos Stefanopoulos,
viceprimer ministro con Papan-
dreu y antiguo lugarteniente
suyo en el partido Unión del
Centro, será la nueva persona-
lidad encargada de formar Go-
bierno por palacio.

Tampoco parece haber dudas
sobre la fórmula: coalición de
derechista-centrista disidente.
Aunque a este respecto es de
señalar que la Unión Nacional
Radical, dirigida por Canello-
poulos, sigue remisa a la idea
de responsabilidades gubernamentales
en el nuevo Gabinete,
limitándose a ofrecerle un voto
de tolerancia.

Efectivamente, las conversa-
ciones entre el propio Canello-
poulos y el progresista de dere-
chas, Markezinis, no han dado
resultado alguno, y mañana se
reunirá el grupo parlamentario
radical para decidir la actitud
a adoptar.

Canellopoulos se entrevistó
también con Stefanopoulos, con
quien se entrevistará hoy Marke-
zinis, que luego sondeará a
Athanasios Nevas antes de
ser recibido por el primer mi-
nistro en funciones, Elias Tsi-
rimocos, quien llevará luego al
Rey los resultados de toda esta
serie de conversaciones.

Con todo, participe o no la
Unión Nacional Radical en el
Gobierno, su apoyo se da como
descartado. Así, pues, por ese
lado no puede haber variación
posible. Pero como el número
de diputados reunidos por de-
rechistas y disidentes no alcan-
za nada más que a 144—cuan-
do la mayoría exigida es de
151 en una cámara de 300—,
el problema está en la atracción
de, cuando menos, siete dipu-
tados fieles a Papandreu has-
ta: ahora para que den su voto
a la coalición. Ante esta pers-
pectiva, el optimismo oficial es
prudente y ha decrecido en in-
tensidad en las últimas veinti-
cuatro horas.

No se sabe si Constantino ac-
cederá a nombrar nuevo pri-
mer ministro en estas condi-
ciones de incertidumbre, por lo
que los contactos seguirán, pre-
viéndose la designación de Ste-
fanopoulos para el próximo
viernes, cuando la crisis haya
entrado ya de lleno en su ter-
cer mes, si todo marcha bien.

SU VERANEIO

Viaje de placer
o
viaje de novios,
en las maravillosas

ISLAS CANARIAS

Usted puede salir el
día que quiera y
utilizar la categoría
de Hotel que desee,
con el

AEROTOUR A CANARIAS

¡No es un viaje colectivo!

Con el Aerotour a Canarias,
Vd. visitará las dos provincias,
Tenerife y Gran Canaria, vo-
lando en los modernísimos
aviones de IBERIA

PRECIOS

HOTEL	DIAS	PTS.
Lujo	14	14.264
"	21	18.336
Primero	14	11.880
"	21	14.800
Segunda	14	10.035
"	21	12.135

Diríjase a su agencia
de viajes



Quina

SANTA CATALINA

es medicina y es golosina!

ABOGADO

Con experiencia en cuestiones
inmobiliarias, ley del Suelo, par-
celaciones y disposiciones fis-
cales sobre dichas materias.
Sueldo y jornada a convenir. En-
viad amplio «curriculum vitae»
y pretensiones económicas al

Apartado 240 - MADRID
Departamento de Personal
(16.608.)

SECRETARIA de DIRECCION

Taquimecanógrafa, domi-
nando francés e inglés. Es-
cribir con referencias.

APARTADO 2.020

(16.472.)

Estudios y proyectos de

CLIMATIZACION

OFICINA TECNICA

competente y experimentada en
Europa y en España

Consulte sin compromiso su
problema

Escribir: apartado 50.818



MADRID, SEDE DEL XVII CONGRESO INTERNACIONAL ASTRO- NAUTICO (1966)

Actualmente se celebra en Atenas el XVI Congreso Internacional
Astronáutico, con asistencia de destacadas personalidades, entre las
que se cuentan los astronautas Balaief y Leonof—el primer «paseante del Cosmos»—, a los
que se saludan en la fotografía, el Rey Constantino. Ayer, la sesión plenaria de la Federación de-
cidió, bajo la presidencia del doctor Pickering, de los Estados Unidos, que el XVII Congreso,
correspondiente a 1966, tenga lugar en Madrid. (Fotofax PUEBLO.)

14 de septiembre de 1965

PUEBLO

PABLO VI anuncia la creación de un Sínodo Episcopal Universal

DESDE ROMA ESCRIBE EL PADRE ARIAS

ES POSIBLE QUE EL PAPA VAYA A LA O.N.U. CON EL DECRETO DE LA LIBERTAD RELIGIOSA APROBADO



El Papa Pablo VI alza en sus manos la patena con la Sagrada Hostia, durante la misa concelebrada en la inauguración de la cuarta y última sesión del Concilio Ecuménico Vaticano II. (Fotofax PUEBLO.)

★ *La Iglesia está preparada para la renovación de sus estructuras*

ROMA, 14. (Crónica de nuestro enviado especial, padre Arias).—«El decreto sobre la libertad religiosa no ha sido aguado, sino aclarado y precisado», declaró ayer el cardenal Doepfner, moderador del Concilio, en una rueda de Prensa, a la que asistieron más de mil periodistas acreditados ante la Santa Sede.

La rueda de Prensa era esperada con especial interés porque la personalidad del arzobispo de Munich es de las más fuertes dentro del catolicismo. Su actitud de apertura ante las nuevas realidades de la Iglesia es harto conocida y lo mismo su prestigio personal ante el Santo Padre.

La enorme sala de Prensa del Concilio se quedó pequeña por una vez y pudimos ver a docenas de obispos, como simples periodistas, interesados por las declaraciones del cardenal Doepfner. Entre los informadores acreditados predominaba el elemento secolar, con un fuerte porcentaje del elemento femenino.

El cardenal empezó contestando indirectamente a una especie, que viene circulando hace tiempo, de que el Papa quiere que termine pronto el Concilio, como si le interesase librarse de un peso. Por eso el arzobispo de Munich dijo que si es cierto que el Padre Santo ha manifestado deseos de que el Concilio finalice en esta sesión, no lo es menos que este deseo coincide con la gran mayoría de los padres conciliares y que la única razón es que el Concilio constituye siempre algo extraordinario en la Iglesia. Es como un momento de reflexión y de renovación, que da pie a un cambio práctico de estructuras. Mientras dura el Concilio, como tal, todo queda en suspenso, y lo que importa son las realizaciones. Por otra parte, hoy predomina el dinamismo y no se pueden demorar las normas que habrá que poner en práctica so pena de que salgan ya desfasadas con relación al ritmo de los acontecimientos del mundo. Y además, el espíritu y el clima que el Concilio intentaba crear ya lo ha penetrado todo. Aunque algún punto quedase sin tocar, la Iglesia ya está preparada para la renovación de sus estructuras, que habrán de seguir inmediatamente a la terminación del Concilio.

Por otra parte, su opinión personal es que el material de esta sesión está tan preparado, que piensa que puede terminarse antes de Navidad, sin faltar a la libertad y sin estrangular el Concilio. «De todos modos —afirmó el carde-

nal Doepfner—, pueden estar seguros que el Santo Padre no hará nada para precipitar su clausura, y por eso no ha fijado la fecha, aunque sí se ha determinado que esta sea la última sesión.»

«Por lo que se refiere al nuevo texto del decreto de libertad religiosa —afirmó categóricamente el arzobispo de Munich, con la energía que le caracteriza—, no ha sido de ningún modo aguado en su contenido, sino aclarado y precisado en algunos puntos, para evitar inútiles escrúpulos de conciencia.»

«Todos ustedes saben —prosiguió el cardenal— por cuántas dificultades y amarguras ha pasado este documento. Hoy, sin embargo, a la distancia de unos meses, hasta los más partidarios entonces de la vitación estamos convencidos que ha sido una medida sabia y útil que ha servido para una mayor maduración del documento.»

Y esta afirmación ha causado profunda impresión en los periodistas, porque de todos era conocida la postura del cardenal Doepfner en tal sentido. Esto confirma una vez más la seguridad y la visión profunda de las realidades del Concilio por parte de Pablo VI, que quizá por su gran visión del futuro no es siempre fácil de enjuiciar por quienes siempre tenemos prisa en las cosas.

En cuanto al candente problema del control de la natalidad, el cardenal ha afirmado que lo único que puede decir es que está trabajando y ha trabajado la comisión con una profundidad y con una seriedad admirables. Y que se ha demostrado que el problema no es nada fácil, cuando una comisión en la que están peritos de todo el mundo, y en mayoría seculares, ha pedido más tiempo para seguir profundizando el tema.

«Las conclusiones a las que llegue la comisión y la decisión del Santo Padre no serán dadas a conocer por el Concilio mismo, sino directamente por el Papa», afirmó el cardenal, respondiendo a la pregunta de un periodista italiano.

Afirmó también que aunque periodísticamente el esquema trece sea el más interesante, sin embargo se iban a tratar en esta etapa cuestiones de mayor trascendencia, como los deberes pastorales de los obispos, que planteara el problema del nuevo tipo de obispo y la reforma del clero. Sólo si estos cambios de estructuras se llevan a cabo podrá ser una

realidad esa presencia de la Iglesia en el mundo moderno.

Importante ha sido la noticia de que en esta sesión probablemente no se esperará al final para decretar la aprobación definitiva para el Concilio de todos y cada uno de los esquemas, sino que probablemente se irán aprobando a medida que vayan siendo discutidos y aceptados en las votaciones parciales.

● ANTES DEL VIAJE A LA O. N. U.

Como el primero que se va a discutir es el de la libertad religiosa, nos preguntamos nosotros, y quede como una simple conjetura, si esta nueva disposición no habrá sido decretada para que el esquema de libertad religiosa sea aprobado definitivamente antes del viaje de Pablo VI a la O. N. U. Pues de todos es sabido el enorme alcance del decreto. Tanto es así, que ya en la segunda etapa quisieron que fuera aprobado y se comprometía una comisión de peritos a trabajar día y noche en la redacción del nuevo texto, con las enmiendas de los

padres conciliares para que diera tiempo a votarlo. No sería, pues, difícil que Pablo VI, con esa delicadeza que lo caracteriza, haya pensado en dar esa satisfacción al pueblo norteamericano con motivo de su viaje a las Naciones Unidas.

A la pregunta de un redactor de un diario de Copenhague, el cardenal Doepfner afirmó rotundamente que la doctrina de la colegialidad quedará plasmada prácticamente en la creación de un Senado de Obispos, que colaborarían con el Papa en el gobierno de la Iglesia, aunque no sabía si quedaría creado durante esta etapa.

El cardenal respondió a todas las preguntas que quisieron hacerle los periodistas, manteniéndose en una sencillez democrática admirable, y terminó bromeando con todos ellos, diciéndoles que tuvieron paciencia y que esperaba que no les fuera muy difícil, porque el Concilio les había obligado ya a usarla tanto, que eran unos verdaderos especialistas. El cardenal Doepfner fue muy aplaudido al final de la rueda de Prensa, ya que estuvo a la altura de su puesto de moderador, por su claridad; de su condición de alemán, por su precisión, y de su gran espíritu de pastor de almas, por su gran cordialidad y sencillez.

Colaborará con el Papa en el gobierno de la Iglesia

Estará compuesto por obispos elegidos en las conferencias episcopales nacionales

CUAD DEL VATICANO, 14.—Su Santidad el Papa Pablo VI ha anunciado la creación de un Sínodo Episcopal Universal para colaborar con él en el gobierno de la Iglesia.

● La cuarta y última sesión del histórico Concilio Ecuménico Vaticano II ha comenzado esta mañana, a las nueve, en la basílica de San Pedro.

Precedido por los cardenales y escoltado por los dignatarios de su corte, Su Santidad el Papa Pablo VI ha hecho su aparición en la nave central de la basílica de San Pedro, marchando solemnemente a pie en la breve procesión papal, mientras los 2.746 obispos de todas las diócesis del mundo se ponían en pie en las tribunas instaladas a ambos lados de la nave central.

El Pontífice ha concelebrado la santa misa con 26 padres conciliares —20 cardenales y seis obispos—, miembros todos ellos de las diferentes sagradas congregaciones y comisiones directivas de la magna asamblea de la Iglesia.

● **CEREMONIA DE LA OBEDIENCIA.**—Después de la concelebración de la santa misa, ceremonia inaugural de la apertura de la cuarta y última sesión del Concilio Ecuménico Vaticano II, el Santo Padre, revestido de capa pluvial y sin mitra, procedió a entronizar el Libro de los Evangelios, precioso códice miniado del año 1482, sobre el altar especial del Concilio, apoyándolo en un atril en forma de silla e incensándolo a continuación con el ritual acostumbrado.

Terminada la entronización del Evangelio, el Papa, tocado con una sencilla mitra dorada, regresó a su trono, en el cual recibió la obediencia de los cardenales, patriarcas y de los representantes de los obispos y abades, los cuales llegaron hasta el trono, saludando al Santo Padre rodilla izquierda en tierra y besándole la mano derecha.

Terminada la ceremonia de la obediencia, la asamblea fue invitada a orar, mientras el Papa, de rodillas ante un reclinatorio, oraba en voz baja, entonando poco después el himno «Veni Creator Spiritus» para invocar la asistencia y la inspiración del Espíritu Santo sobre el Concilio. Terminadas la antifona y las oraciones, en las que se imploró la asistencia a la Virgen María, el Papa pronunció su alocución en latín, lengua universal de la Iglesia, en la que Su Santidad anunció la creación de un Sínodo Episcopal Universal.

● **SINODO EPISCOPAL.**—El Papa ha dicho que sentía una gran alegría al anunciar la creación de este Sínodo Episcopal de acuerdo con los

deseos del Concilio.

Este cuerpo episcopal estará compuesto principalmente de obispos elegidos en las conferencias episcopales nacionales.

El Sínodo Episcopal o Senado de la Iglesia se reunirá cuando el Papa lo crea conveniente y según las necesidades de la Iglesia, «para consulta y colaboración cuando el bien general de la cristiandad lo aconseje y a Nos nos parezca oportuno», dijo el Papa en su alocución.

«Consideramos superfluo añadir que esta colaboración del episcopado mundial será de gran utilidad a esta Sede Apostólica y a la Iglesia universal», agregó el Santo Padre.

«En manera especialísima, esta colaboración podrá ser de máxima utilidad en el cotidiano trabajo de la curia romana, a la cual le debemos tanta gratitud por su efectiva e incesante asistencia, pues cuando los obispos regresan a sus diócesis, Nos necesitaremos siempre a la curia para llevar a cabo nuestra misión apostólica», dijo Su Santidad.

«Los detalles de este nuevo cuerpo episcopal os serán dados a conocer lo antes posible en esta asamblea.»

No nos hemos querido privar del honor y del placer de haceros este breve anuncio a fin de daros una prueba más amplia de nuestra confianza y de fraternal prestigio de que gozáis en nuestra apreciación y afecto», terminó diciendo el Santo Padre.

● **LLAMAMIENTO EN FAVOR DE LA PAZ.**—En un párrafo adicional a su discurso, el Santo Padre ha hecho un llamamiento en favor de la paz con estas palabras:

«Esa paz que en estos momentos está herida y sangrante, esa paz tan ansiada por los pueblos.»

Esto ha sido una directa referencia al conflicto indo-pakistani, sobre el cual el Papa ha dicho: «Nos no podemos ocultar nuestro más ferviente deseo de que esta guerra termine, y que el mutuo respeto y la concordia vuelvan a reinar entre los hombres para que muy pronto sea instaurada una paz duradera y siempre triunfante.»

El Papa recordó a los 2.746 padres conciliares reunidos hoy en la basílica de San Pedro que, con motivo de su próxima visita —el 4 de octubre— a las Naciones Unidas, estará «brevemente ausente» de las tareas del Concilio, pues desea hacer un respetuoso homenaje a los representantes de las naciones reunidos en su sede de Nueva York, llevándoles un mensaje de paz.

«Nos gustaría saber que nuestro mensaje de paz tiene vuestro unánime apoyo, pues nuestra intención es que vuestras voces sean escuchadas a través de la nuestra», terminó diciendo el Papa.

● **TEMA DE LA ALOCUCIÓN.**—El tema de la alocución del Papa, en la apertura de la cuarta y última sesión del Concilio, ha sido «El Concilio, acto de amor a Dios, a la Iglesia y a la Humanidad».

● **HORA SANTA EN PAMPLONA.**—PAMPLONA, 14.—Los sacerdotes y religiosos de la ciudad se han concentrado en la iglesia de los padres capuchinos, donde han tenido una hora santa para impetrar del cielo gracias sobre la cuarta sesión del Concilio Ecuménico Vaticano II, siguiendo así las indicaciones del arzobispo, doctor don Enrique Delgado Gómez.

El acto se ha desarrollado con gran fervor y el templo estuvo repleto de fieles. (Efe.)

Suelos plásticos
sintasol

Persianas

Gradulux

Distribuidor oficial en Madrid

salinas

con la garantía de un buen servicio

Carranza, 5 y 7 Telf. 257 09 03 (tres líneas)

ALFOMBRAS · HULES · LIMPIABARROS

SOLIS, CON LOS TRABAJADORES GUIPUZCOANOS: La Organización Sindical, instrumento para resolver el futuro

SAN SEBASTIAN. (Del corresponsal de Pyresa, José Luis Zubiaurre).—El ministro secretario general del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz, presidió en la Casa Sindical de esta ciudad diversos actos. Por la mañana se reunió con la comisión mixta del V Convenio Colectivo del Metal. Acompañaban al señor Solís Ruiz el inspector asesor general de la Organización Sindical, señor Chozas; el delegado provincial de Sindicatos, señor Márquez Arhuelles, y el delegado de Trabajo, señor Abad. La reunión fue amplia y tanto la parte empresarial como la social fueron exponiendo sus puntos de vista sobre el convenio. El delegado nacional se enteró del estado actual de éste y animó a uno y otro sector a trabajar en común para conseguir unos resultados positivos que redunden en beneficio de trabajadores y empresarios.

● IRUN: INAUGURACION DE LA CASA COMARCAL

A primera hora de la tarde llegó a Irun el delegado nacional de Sindicatos para inaugurar la nueva Casa Comarcal Sindical, situada en el barrio de Lápice. A su llegada fue recibido por el delegado nacional de provincias, señor Taboada; subdelegado provincial del Movimiento, señor Aizpúrdia; alcalde, señor Beltrán de Heredia; delegados de Sindicatos y de Trabajo; coronel de Fronteras, señor Ortega; procurador en Cortes señor Serrats, así como por el delegado comarcal sindical y otras autoridades, personalidades y representaciones. Tras la bendición tuvo lugar en el salón de actos una reunión, que comenzó con el saludo y ofrecimiento de la Casa por parte del delegado comarcal.

A continuación hizo uso de la palabra el presidente de la Cámara Sindical Agraria, don Roque Arambarri, para congratularse del hecho feliz de que fuese el primer acto que se celebrara en la nueva Casa Sindical para entregar unas indemnizaciones a distintos gana-

deros guipuzcoanos que han sacrificado sus reses dentro de la campaña de saneamiento de la cabaña. Las indemnizaciones entregadas ascienden a 345.000 pesetas, que los ganaderos invertirán en la adquisición de nuevas reses sanas, de importación y de razas seleccionadas.

dical y que por ello se da cuenta de que Irún necesitaba esta otra más digna. Celebró la proximidad de la Escuela de Formación Profesional, así como del grupo de viviendas sindicales recientemente construidas. Ofreció la Casa a todos y dijo que en ella es donde han de plantearse y resolverse los pro-

blemas por medio de un diálogo constructivo y eficaz. Nos es necesaria la colaboración de todos —continuó— para seguir marchando hacia adelante y poder llegar a nuestros hijos una vida mejor y más digna que la que a nosotros nos ha correspondido vivir.

Finalmente recibió varias comisiones, con las que dialogó ampliamente, y visitó la Escuela Sindical de Formación Profesional Nuestra Señora del Juncal.

A las cinco de la tarde Solís Ruiz celebró otras reuniones con los vocales nacionales del Sindicato del Metal, con el Consejo Provincial de Trabajadores, con el Consejo Provincial de Empleados, recibiendo también a la Junta del Salón de la Elegancia.

A las seis, en el salón de actos de la Delegación Provincial de Sindicatos, presidió una reunión del Consejo Provincial Sindical, integrado por los Consejos de trabajadores y empresarios, los representantes de las entidades sindicales, los presidentes de las secciones económicas y sociales y las comisiones de los Sindicatos provinciales. Le acompañaban en la presidencia el gobernador civil de la provincia, don Manuel Valencia Remón, y el asesor general de la Organización Sindical, el delegado de Trabajo, delegado de Sindicatos, subdelegado provincial del Movimiento y los presidentes del Consejo de Empleados y Trabajadores.

En primer lugar, don Julio Gil Vitoria, presidente del Consejo de Trabajadores, pronunció unas palabras para dar cuenta de la labor del organismo de su presidencia y de los medios que han de arbitrar para un mejor funcionamiento de la entidad. Dijo que estaba en la mejor disposición para colaborar con el Consejo de Empleados. Por su parte, el presidente del Consejo de Empleados, don Manuel Muñoz, dijo que como portador de los empresarios guipuzcoanos tiene el mayor interés en llegar a un acercamiento lo más estrecho posible para conseguir las aspiraciones de los trabajadores.

● REUNION CON EL CONSEJO PROVINCIAL SINDICAL

Finalmente recibió varias comisiones, con las que dialogó ampliamente, y visitó la Escuela Sindical de Formación Profesional Nuestra Señora del Juncal.

A las cinco de la tarde Solís Ruiz celebró otras reuniones con los vocales nacionales del Sindicato del Metal, con el Consejo Provincial de Trabajadores, con el Consejo Provincial de Empleados, recibiendo también a la Junta del Salón de la Elegancia.

A las seis, en el salón de actos de la Delegación Provincial de Sindicatos, presidió una reunión del Consejo Provincial Sindical, integrado por los Consejos de trabajadores y empresarios, los representantes de las entidades sindicales, los presidentes de las secciones económicas y sociales y las comisiones de los Sindicatos provinciales. Le acompañaban en la presidencia el gobernador civil de la provincia, don Manuel Valencia Remón, y el asesor general de la Organización Sindical, el delegado de Trabajo, delegado de Sindicatos, subdelegado provincial del Movimiento y los presidentes del Consejo de Empleados y Trabajadores.

En primer lugar, don Julio Gil Vitoria, presidente del Consejo de Trabajadores, pronunció unas palabras para dar cuenta de la labor del organismo de su presidencia y de los medios que han de arbitrar para un mejor funcionamiento de la entidad. Dijo que estaba en la mejor disposición para colaborar con el Consejo de Empleados. Por su parte, el presidente del Consejo de Empleados, don Manuel Muñoz, dijo que como portador de los empresarios guipuzcoanos tiene el mayor interés en llegar a un acercamiento lo más estrecho posible para conseguir las aspiraciones de los trabajadores.

Entendámonos entre nosotros, dijo; tengamos una competencia noble e interesémonos en todo: desde las escuelas de Formación Profesional a los patronatos. De las escuelas de Formación Profesional de la Organización Sindical deberán salir los mejores hombres del mañana. No sólo por una formación técnica, sino también humana, a la altura de nuestros tiempos.

Los pueblos no se levantan solos. Se levantan con el trabajo armonizado de sus hijos. Nosotros nos sentimos optimistas; vamos hacia arriba. Ciertamente hay muchos problemas, pero si los estudiamos en común podremos vencer cualquier dificultad. Tenemos que resolver no el hoy, sino el mañana, y el instrumento para hacerlo es la Organización Sindical Española.

Seguimos diciendo que nada más grato para él que este cambio de impresiones para tomar contacto con la realidad y problemas guipuzcoanos. Estais aquí, dijo, vosotros, dirigentes sindicales, para fortalecer la convivencia, la hermandad, la verdadera vida asociativa. Y es aquí en la Casa Sindical, donde están las posibilidades de realizarla. No me cansaré de repetir que el Sindicato sois vosotros, trabajadores y empresarios, y que con vuestro diálogo podéis andar mucho camino y llegar lejos. Es necesario dar vida a este Consejo Sindical. Disentid vuestros problemas en él, con lucha, sí, pero con armonía, hasta conseguir aunar uno y otro parecer.

Seguimos diciendo que nada más grato para él que este cambio de impresiones para tomar contacto con la realidad y problemas guipuzcoanos. Estais aquí, dijo, vosotros, dirigentes sindicales, para fortalecer la convivencia, la hermandad, la verdadera vida asociativa. Y es aquí en la Casa Sindical, donde están las posibilidades de realizarla. No me cansaré de repetir que el Sindicato sois vosotros, trabajadores y empresarios, y que con vuestro diálogo podéis andar mucho camino y llegar lejos. Es necesario dar vida a este Consejo Sindical. Disentid vuestros problemas en él, con lucha, sí, pero con armonía, hasta conseguir aunar uno y otro parecer.

Seguimos diciendo que nada más grato para él que este cambio de impresiones para tomar contacto con la realidad y problemas guipuzcoanos. Estais aquí, dijo, vosotros, dirigentes sindicales, para fortalecer la convivencia, la hermandad, la verdadera vida asociativa. Y es aquí en la Casa Sindical, donde están las posibilidades de realizarla. No me cansaré de repetir que el Sindicato sois vosotros, trabajadores y empresarios, y que con vuestro diálogo podéis andar mucho camino y llegar lejos. Es necesario dar vida a este Consejo Sindical. Disentid vuestros problemas en él, con lucha, sí, pero con armonía, hasta conseguir aunar uno y otro parecer.

Seguimos diciendo que nada más grato para él que este cambio de impresiones para tomar contacto con la realidad y problemas guipuzcoanos. Estais aquí, dijo, vosotros, dirigentes sindicales, para fortalecer la convivencia, la hermandad, la verdadera vida asociativa. Y es aquí en la Casa Sindical, donde están las posibilidades de realizarla. No me cansaré de repetir que el Sindicato sois vosotros, trabajadores y empresarios, y que con vuestro diálogo podéis andar mucho camino y llegar lejos. Es necesario dar vida a este Consejo Sindical. Disentid vuestros problemas en él, con lucha, sí, pero con armonía, hasta conseguir aunar uno y otro parecer.

Seguimos diciendo que nada más grato para él que este cambio de impresiones para tomar contacto con la realidad y problemas guipuzcoanos. Estais aquí, dijo, vosotros, dirigentes sindicales, para fortalecer la convivencia, la hermandad, la verdadera vida asociativa. Y es aquí en la Casa Sindical, donde están las posibilidades de realizarla. No me cansaré de repetir que el Sindicato sois vosotros, trabajadores y empresarios, y que con vuestro diálogo podéis andar mucho camino y llegar lejos. Es necesario dar vida a este Consejo Sindical. Disentid vuestros problemas en él, con lucha, sí, pero con armonía, hasta conseguir aunar uno y otro parecer.

Seguimos diciendo que nada más grato para él que este cambio de impresiones para tomar contacto con la realidad y problemas guipuzcoanos. Estais aquí, dijo, vosotros, dirigentes sindicales, para fortalecer la convivencia, la hermandad, la verdadera vida asociativa. Y es aquí en la Casa Sindical, donde están las posibilidades de realizarla. No me cansaré de repetir que el Sindicato sois vosotros, trabajadores y empresarios, y que con vuestro diálogo podéis andar mucho camino y llegar lejos. Es necesario dar vida a este Consejo Sindical. Disentid vuestros problemas en él, con lucha, sí, pero con armonía, hasta conseguir aunar uno y otro parecer.

Seguimos diciendo que nada más grato para él que este cambio de impresiones para tomar contacto con la realidad y problemas guipuzcoanos. Estais aquí, dijo, vosotros, dirigentes sindicales, para fortalecer la convivencia, la hermandad, la verdadera vida asociativa. Y es aquí en la Casa Sindical, donde están las posibilidades de realizarla. No me cansaré de repetir que el Sindicato sois vosotros, trabajadores y empresarios, y que con vuestro diálogo podéis andar mucho camino y llegar lejos. Es necesario dar vida a este Consejo Sindical. Disentid vuestros problemas en él, con lucha, sí, pero con armonía, hasta conseguir aunar uno y otro parecer.

Seguimos diciendo que nada más grato para él que este cambio de impresiones para tomar contacto con la realidad y problemas guipuzcoanos. Estais aquí, dijo, vosotros, dirigentes sindicales, para fortalecer la convivencia, la hermandad, la verdadera vida asociativa. Y es aquí en la Casa Sindical, donde están las posibilidades de realizarla. No me cansaré de repetir que el Sindicato sois vosotros, trabajadores y empresarios, y que con vuestro diálogo podéis andar mucho camino y llegar lejos. Es necesario dar vida a este Consejo Sindical. Disentid vuestros problemas en él, con lucha, sí, pero con armonía, hasta conseguir aunar uno y otro parecer.

Seguimos diciendo que nada más grato para él que este cambio de impresiones para tomar contacto con la realidad y problemas guipuzcoanos. Estais aquí, dijo, vosotros, dirigentes sindicales, para fortalecer la convivencia, la hermandad, la verdadera vida asociativa. Y es aquí en la Casa Sindical, donde están las posibilidades de realizarla. No me cansaré de repetir que el Sindicato sois vosotros, trabajadores y empresarios, y que con vuestro diálogo podéis andar mucho camino y llegar lejos. Es necesario dar vida a este Consejo Sindical. Disentid vuestros problemas en él, con lucha, sí, pero con armonía, hasta conseguir aunar uno y otro parecer.

Seguimos diciendo que nada más grato para él que este cambio de impresiones para tomar contacto con la realidad y problemas guipuzcoanos. Estais aquí, dijo, vosotros, dirigentes sindicales, para fortalecer la convivencia, la hermandad, la verdadera vida asociativa. Y es aquí en la Casa Sindical, donde están las posibilidades de realizarla. No me cansaré de repetir que el Sindicato sois vosotros, trabajadores y empresarios, y que con vuestro diálogo podéis andar mucho camino y llegar lejos. Es necesario dar vida a este Consejo Sindical. Disentid vuestros problemas en él, con lucha, sí, pero con armonía, hasta conseguir aunar uno y otro parecer.

Seguimos diciendo que nada más grato para él que este cambio de impresiones para tomar contacto con la realidad y problemas guipuzcoanos. Estais aquí, dijo, vosotros, dirigentes sindicales, para fortalecer la convivencia, la hermandad, la verdadera vida asociativa. Y es aquí en la Casa Sindical, donde están las posibilidades de realizarla. No me cansaré de repetir que el Sindicato sois vosotros, trabajadores y empresarios, y que con vuestro diálogo podéis andar mucho camino y llegar lejos. Es necesario dar vida a este Consejo Sindical. Disentid vuestros problemas en él, con lucha, sí, pero con armonía, hasta conseguir aunar uno y otro parecer.

SEVILLA: LOPEZ BRAVO INAUGURO UNA IMPORTANTE FACTORIA

⊕ Hizo un recorrido por la zona del Polo del desarrollo industrial

SEVILLA. (De nuestra Redacción).—Anoche, en avión procedente de Madrid, llegó a Sevilla el ministro de Industria, don Gregorio López Bravo. En el aeropuerto de San Pablo el ministro era esperado por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don José Utrera Molina, y otras autoridades sevillanas, a quienes acompañaba el director general de Industrias de la Construcción, don Fermín de la Sierra, cuya llegada a nuestra ciudad se había producido unas horas antes.

Esta mañana, a las diez, el ministro presidió los solemnes actos de bendición e inauguración de la nueva factoría de Uralita, S. A., cuyas obras de construcción se encuentran a punto de terminarse. Finalizados estos actos, el señor López Bravo y las restantes autoridades recorrieron detenidamente las instalaciones de esta importante fábrica.

A continuación, el señor López Bravo y las autoridades realizaron un breve recorrido por las zonas de Dos Hermanas y Alcalá de Guadaira, comprendidas dentro del Polo de Desarrollo Industrial de Sevilla, pudiendo apreciar el ministro las realizaciones y avanzado estado de construcción e instalación en que se encuentran gran parte de las industrias acogidas a los beneficios del Plan de Desarrollo. Durante su visita, el señor López Bravo recibió del gerente del Polo de Desarrollo, don Manuel Bono Janeiro, amplia información acerca de las características de las industrias recorridas.

«BOLETIN OFICIAL DEL ESTADO»

Ayuda económica para teatros de cámara y ensayo y agrupaciones no profesionales

● QUEDAN FIJADOS EL PLAZO Y CONDICIONES PARA SOLICITARLA

Por una resolución de la Dirección General de Cinematografía y Teatro, que publica el «Boletín Oficial del Estado», se fijan plazo y condiciones con sujeción a las cuales habrá de solicitarse la ayuda económica establecida por la orden del Ministerio de Información y Turismo de 30 de mayo de 1962 para los teatros de cámara o ensayo y agrupaciones escénicas de carácter no profesional, y queda abierto un plazo de noventa días hábiles para la presentación de instancias solicitando dicha ayuda.

Las instancias de referencia habrán de dirigirse al ministro de Información y Turismo, dentro del plazo precedentemente señalado, y serán suscritas por los directores artísticos de los teatros de cámara o ensayo y agrupaciones escénicas de carácter no profesional, inscritos en el Registro Nacional instituido bajo la dependencia de la Dirección General de Cinematografía y Teatro.

A las solicitudes de ayuda económica se acompañará un

plan o proyecto de actuaciones escénicas, cuyo desarrollo se halle previsto por la entidad solicitante durante el próximo año 1966, completado con cuantos datos de carácter artístico, técnico e incluso económico permitan formar un juicio exacto sobre su calidad.

Como documento complementario a las solicitudes de ayuda económica se acompañará ineludiblemente original o fotocopia del certificado expedido por la Dirección General de Cinematografía y Teatro, en el que se haga constar que el teatro de cámara o ensayo o la agrupación escénica no profesional que opta a la ayuda económica reglamentada se halla inscrito en el Registro Nacional al que se hace referencia en el apartado primero de esta resolución, instituido por la orden de 25 de mayo de 1955. El incumplimiento de cualquiera de los requisitos fijados determinará la nulidad de las solicitudes que en tales condiciones se reciban en el Registro General del Ministerio de Información y Turismo.

Clinica Oftalmológica

Ofrece en su "CENTRO DE APLICACION DE MICROLENTILLAS" la máxima garantía de seguridad.

PORQUE

- 1.° Las pruebas intensivas de adaptación y tolerancia se realizan bajo riguroso CONTROL MEDICO.
- 2.° Doctores oftalmólogos efectúan un estudio detenido y personal de cada caso.
- 3.° Las pruebas se realizan sin gotas ni anestésicos.
- 4.° Dispone del más moderno equipo e instrumental.

PORQUE no existe compromiso de adquisición hasta que el cliente comprueba por si mismo su absoluta tolerancia.

En un plazo de CINCO días sus microlentillas resueltas.

La más amplia gama en microlentillas corneales multicurvas, normalizadas, pentacurvas bitóricas, telemicro y cosméticas fabricadas en material filtrante y garantizadas contra alergias

Clinica Oftalmológica

Especializada en graduación de la vista Amplio cuadro médico.

PRINCIPE, 15 Y ELOY GONZALO, 27, 5.°
TEL 221 16 32 TEL 223 64 66

Díaz Ambrona, en Santander

SANTANDER, 14.—El ministro de Agricultura, señor Díaz Ambrona, ha llegado ayer tarde a Santander con el fin de permanecer tres días en esta provincia. Ayer visitó las instalaciones de la Granja-Escuela Sindical de Heras, donde agricultores de varias provincias se transforman en capataces y técnicos agrícolas. También visitó las fábricas de productos lácteos de la SAM y de NESTLE, cuyas dependencias recorrió detenidamente acompañado del director general de Ganadería, gobernador civil, presidente de la Diputación y jefe nacional de la Obra Sindical de Colonización.

Hoy, martes, visitará el Centro Pecuário Regional de la capital y después presidirá en Torrelavega la inauguración

del centro de inseminación artificial ganadero más importante de España y en el que se han invertido más de 20 millones de pesetas.

También visitará las instalaciones del complejo industrial de la empresa SNIACE y el Monte Corona, donde se ha llevado a cabo una amplia repoblación forestal.

Por último, mañana, miércoles, se trasladará al pantano del Ebro para visitar las zonas que están transformándose en pastizales.

Antes de abandonar Santander presidirá en el Gobierno Civil una importante reunión, a la que asistirán autoridades y representaciones del campo y de la ganadería provincial para conocer sus problemas e inquietudes. (Pyresa.)

TELEVISORES UHF



LOS URQUIZA, 11 (junto cine Aragón)
Teléfono 267-10-89

PAGUE COMO QUIERA

TODAS LAS MARCAS SIN EXCEPCION

REGALAMOS ANTENA, MESA Y ELEVADOR

COMPRE DIRECTAMENTE Y PRESCINDA DE INTERMEDIARIOS

visitamos a domicilio con personal de la empresa



El Jefe del Estado recibió a los niños de la Operación Plus Ultra 1965, con los que conversó cariñosamente. En la foto, saluda al pequeño héroe alemán, que carece de ambas manos. (Foto Cifra.)

San Sebastián | FRANCO RECIBIO A LOS NIÑOS DE LA OPERACION PLUS ULTRA

★ Los pequeños héroes merendaron con el nieto mayor del Caudillo

SAN SEBASTIAN, 14. (Por teléfono, del enviado especial de Pyresa, Florentino López.) — Ayer tarde, a las seis, el Caudillo recibió a los niños y demás componentes de la Operación Plus Ultra, en el palacio de Ayete. Quiere decirse, por tanto, que la Operación ha alcanzado su etapa cumbre en el periplo español. El Jefe del Estado, a

quien acompañaba el jefe de su Casa Civil, conde de Casa Loja, y el segundo jefe, señor Fuertes de Villavicencio, saludó, en primer lugar, al director general de la S. E. R., señor Fontán, que figuraba al frente de la comitiva y demás acompañantes. Luego, el Generalísimo, estrechó la mano de cada uno de los niños. Cada niño, al ser saludado por el Caudillo, le de-

ció su nombre, su edad y su nacionalidad. Pronunció Eugenio Fontán, quien recalco el historial heroico y valeroso de unos niños y la abnegación y el sacrificio de otros. «Es maravilloso —dijo— que en un mundo materialista, estos niños se hayan comportado de manera tan sublime. Su ejemplo no debe ser baldío, sino que debe contribuir a formar un mundo mejor».

El Caudillo, que habló finalmente, fue breve y certero. Felicitó cordialmente a los pequeños héroes, «ejemplos —dijo— de hondos valores espirituales y de todo lo que de grande y de noble existe en el corazón humano». Les instó a perseverar en el noble camino emprendido y les repitió la felicitación, que hizo extensiva a los organizadores de la Operación.

Luego, en una sala contigua, el Generalísimo departió cordialmente con todos los chicos. Se interesó por la historia de cada niño, por sus aficiones, por sus proyectos. Cada uno de los muchachos, a su vez, conversó con S. E. con sencillez y espontaneidad. Una de las chicas, la niña toledana Antolina Agrada Arellano, lloró de emoción cuando conversaba con el Caudillo. El más pequeño del grupo es el niño francés Richard Sahefser. El Caudillo, conocedor de la proeza heroica de este chico, que salvó a varios miembros de su familia en un accidente de coche, comentó: «No hay hombres pequeños».

En fin, los niños no olvidarán jamás la deferencia que con ellos ha tenido el Jefe del Estado español.

Al grupo de los niños se unió después el nieto del Caudillo, Francisco Franco, con un amiguito suyo, hijo de los duques de Alba. Confraternizaron durante largo rato y a todos les fue ofrecida una merienda.

La Operación Plus Ultra permanecerá en San Sebastián hasta el próximo día 16, en que, tras una breve escala en Madrid, partirá para Lisboa. Durante su estancia aquí hay previsto un amplio programa, con visitas y excursiones a los lugares más bellos y típicos.

Hasta la fecha, todos los niños están animados y muy contentos. El viaje en avión desde Santiago, con escala en Santander, discurre placidamente. Hasta el mismo aeropuerto compostelano les acompañaron los tres guardiamarinas que en estos días han venido conviviendo con ellos.

La despedida ayer en la base naval militar de Marín, donde han residido durante su estancia en Galicia, fue realmente extraordinaria. El director de la Escuela, con todos los oficiales y caballeros alumnos, acudieron hasta el mismo autobús para darles la última despedida de Galicia.

HOMENAJE EN SANTANDER AL MINISTRO DE COMERCIO

SANTANDER, 14.—El ministro de Comercio, don Faustino García Monco, ha sido objeto de un homenaje íntimo por un numeroso grupo de personas de distintas clases sociales de Santander para manifestarle su satisfacción por su nombramiento como ministro del Gobierno. A este homenaje de los paisanos del señor García Monco se adhirieron diversos representantes de la industria y comercio locales. (Cifra.)

Una galería de arte americana pide obras de pintores españoles

Una galería de arte americana ha solicitado de la Agrupación Nacional Sindical de Bellas Artes realice una selección de obras de pintores españoles contemporáneos para su exposición y venta en los Estados Unidos.

Por tratarse de una vasta selección de obras, A. N. S. I. B. A., que tiene su sede en el edificio del Circulo de Bellas Artes, calle Alcalá, 42, solicita de todos los artistas españoles, incluso de los que aún no sean afiliados, su colaboración para contribuir con sus obras a la difusión del arte español actual.

AGENTE DE VENTAS

Introducido comercio cristalería, regalos, lámparas, etc., necesita fábrica importante radicada en Madrid.

EXIGIMOS:

- Dedicación plena.
- Edad, 24 a 35 años.
- Conocimiento mercado Madrid, con experiencia mínima dos años.
- Preferible vehículo propio.

OFRECEMOS:

- Sueldo fijo, más comisión.
- Posibilidad promocionar cargo mayor categoría.
- Muestrario amplio y clientela propia.

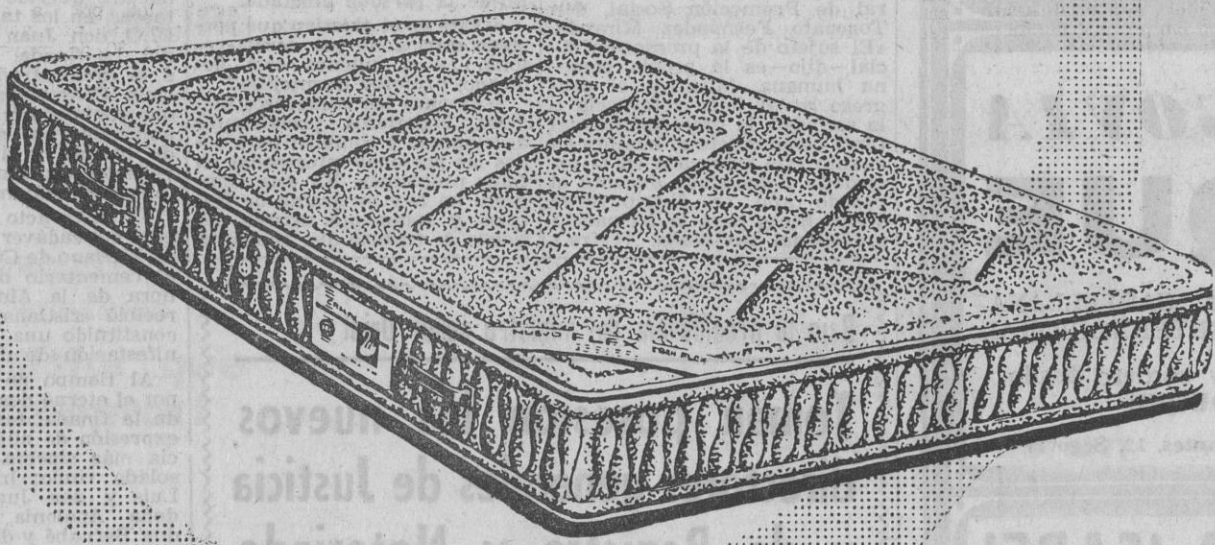
Escribir, con amplio «currículum vitae», al Sr. MARTÍN. Apartado de Correos 14.442

“PUEBLO” SE LEE EN TODA ESPAÑA

PUEBLO 14 de septiembre de 1965

GRAN FLEX acolchado "QUILTING"

NUEVA LINEA EUROPEA ACTUAL



Suntuoso por su belleza
Perfecto por su acabado
Sorprendente por su comodidad



El Acolchado "QUILTING", con su profunda costura, sujeta perfectamente los elementos del colchón, proporcionándole una superficie suave y confortable, una línea uniforme y elegante, una comodidad definitiva.

Los damascos exclusivos y la costura romboidal dan al colchón GRAN FLEX, en su nueva presentación, una incomparable belleza y suntuosidad al gusto español.

Con los muelles FLEX que usted necesita para un descanso perfecto. Vea en la **Etiqueta Corner** el número de muelles de su colchón. Es la garantía de su compra y su comodidad.

Con muelles • Con algodón • Con damascos agualados
Son elementos insustituibles en colchones de calidad.

LA FLOR DE AZAHAR

Bodas • Banquetes • Bautizos
SALONES REFRIGERADOS
Presupuestos GRATIS

LA FLOR DE AZAHAR

La PREFERIDA de todos
MARAVILLOSO JARDIN
En el mejor sitio de Madrid

LA FLOR DE AZAHAR

ALCALA, 141

HOMENAJE AL MINERO LEONES

● Presidieron el director general de Minas y el presidente del Sindicato del Combustible

LEON, 14.—En Villablino tuvieron lugar los actos del quinto Día de las Comarcas Leonesas, que fue presidido por el director general de Minas, don Joaquín Targueta; el presidente del Sindicato del Combustible, don Víctor Arroyo, y las primeras autoridades provinciales.

El gobernador civil impuso la medalla de oro de la provincia a la imagen de Nuestra Señora de Carraconte, y posteriormente, en una plaza de aquella villa, tuvo lugar el acto de homenaje al minero leonés. En primer lugar intervino el secretario del jurado, señor Alborri, que dio lectura a la concesión de premios.

A continuación hicieron uso de la palabra el presidente de la Diputación, que resaltó las virtudes de la minería leonesa, contestándole, en nombre de

los galardonados, el ingeniero jefe de Hulleras de Sabero, don Roberto Sterling, a quien se le había concedido una de las medallas de la provincia.

También hizo uso de la palabra el gobernador civil, quien dijo que este acto constituía un homenaje sincero y afectivo para las gentes de la mina.

Por su parte, el presidente del Sindicato Nacional del Combustible pronunció un discurso para afirmar que el Sindicato Nacional no podía estar ausente en tan brillante jornada de exaltación minera.

Cerró el acto, con un importante discurso, el director general de Minas.

A continuación se celebró el concurso nacional de brigadas de salvamento minero, proclamándose campeón la de Minería-Siderúrgica de Villablino, seguida de las de Barruelo, de

Palencia; Hulleras Vasco-Leonesas, Hulleras de Sabero y Hullera de España, de Caborana (Asturias).

Por la tarde, tras un emotivo acto en el cementerio, donde el gobernador civil depositó una corona con cintas con los colores nacionales ante la tumba del oficial de la Marina mercante don José Vaquero Iglesias, que murió a bordo del «Sierra Aranzazu», en aguas del Caribe, tuvo lugar la inauguración del nuevo Ayuntamiento, interviniendo en primer lugar el alcalde de Villablino, don Manuel Barrio, a quien le fue impuesta la cruz del Mérito Civil.

El presidente de la Diputación pronunció un discurso en el que puso de relieve la ayuda prestada por la Corporación a la comarca de Laciana.

Intervino a continuación el primer teniente de alcalde para hacer el ofrecimiento de las insignias al señor Barrios Valcárcel.

Cerró el acto, con unas palabras, el gobernador civil.

La jornada finalizó con el acto literario de exaltación de valores leoneses, actuando de mantenedor don Luis Alonso Luengo, presidente del Consejo Superior de la Casa de León en Madrid. (Pyresa.)

● VALENCIA: PROXIMA ASAMBLEA DE MARINOS MERCANTES. — VALENCIA, 14.—En la Delegación Provincial de Sindicatos se celebró una reunión, a la que asistieron varias jerarquías sindicales de la Marina mercante. El objeto de la misma era trazar el programa de actos que se celebrarán en esta ciudad con motivo de la Asamblea Regional de la Marina Mercante, prevista para los días 4 y 5 de octubre próximos. (Cifra.)

● LA PROMOCION SOCIAL DE ESPAÑA. — SANTA CRUZ DEL VALLE DE LOS CAIDOS, 14.—En el Centro de Estudios Sociales del Valle de los Caídos han comenzado las sesiones de la mesa redonda sobre «La promoción social en España». En la primera ponencia intervino el director general de Promoción Social, don Torcuato Fernández Miranda. «El sujeto de la promoción social—dijo—es la propia persona humana. Mientras el progreso social hace referencia a la sociedad, la promoción social toma como objeto al hombre en cuanto está integrado en la sociedad.» Señaló que durante el pasado año se distribuyeron 40.000 becas para la formación profesional acelerada. (Cifra.)

Mañana se inaugura el IV Congreso de Medicina del Trabajo

«La economía de una nación debe estar apoyada en la orientación de la prevención médica y técnica»

● HABLA EL DOCTOR BERMEJILLO

Mañana comienza en Barcelona el IV Congreso Nacional de Medicina y Seguridad del Trabajo, que está patrocinado por el Ministerio de Trabajo, con la cooperación de la Organización de los Servicios Médicos de Empresa, Escuela Nacional de Medicina del Trabajo y Sociedad Española de Medicina y Seguridad del Trabajo. La organización ha estado a cargo de la Delegación Regional de Cataluña de la Sociedad Española de Medicina y Seguridad del Trabajo y de la Asociación de Medicina del Trabajo de la Academia de Ciencias Médicas de Cataluña y Baleares.

Con tal motivo nos hemos entrevistado con el profesor don Manuel Bermejillo Martínez, director del Instituto-Escuela Nacional de Medicina y Seguridad del Trabajo, que presidirá las sesiones del Congreso. Sobre el tema que se discutirá en el Congreso, el doctor Bermejillo nos ha dicho:

—En la aplicación de la ciencia y de la experiencia, pocas actividades de la persona pueden parangonarse con la Medicina y la Seguridad laborales.

—¿Es importante la prevención en el desarrollo de un país?

—Hasta la economía de una nación o de una empresa debe estar apoyada en la orientación y prevención médica y técnica. Un enfermo por el trabajo o un traumatizado une a su padecer físico y moral el abandono temporal o definitivo de su puesto de trabajo y de su colaboración en el equipo. La enfermedad profesional y el accidente laboral suspenden el tiempo deducible al trabajo, y esa dedicación es la única y esencial fuente de riqueza material; reducida o agotada esa fuente, la capacidad económica del trabajador, su familia y su empresa tienen que sufrir necesariamente el impacto molesto de la perturbación vital de la persona afectada.

—Este es el objetivo que persigue este Congreso de Barcelona, ¿y a quiénes está dedicado, profesor Bermejillo?

—Es para los numerosos médicos, ingenieros, practicantes de empresa y también para todas las personas interesadas en estos problemas. En este Congreso no hay programa de festejos y solamente existen sesiones de trabajo que ocuparán

más horas de las de la habitual jornada laboral, aprovechándose así los temas monográficos, mesas redondas y comunicaciones libres ya programadas y repartidas entre expertos en sus diversas materias.

—¿Qué se trata de conseguir con este plan de estudios?

—Tratamos de ampliar y profundizar conocimientos, orientar y sugerir mejoras a los trabajadores y técnicos de las empresas y documentar y estimular a las jerarquías de la Seguridad Social para que sigan en perfeccionamiento progresivo las sabias orientaciones que en la Ley de Seguridad Social apunta el Ministerio de Trabajo.

—¿Algo más, doctor Bermejillo?

—Únicamente desear que nuestra conversación sirva de noticia para todo el personal técnico y, también, de mantenida esperanza del mundo de la producción. Tengamos finalmente en cuenta que el programa científico de este congreso comprende, además de cursos monográficos y mesas redondas, tres temas fundamentales: problemas laborales de la presentud, estudio de los puestos de trabajo y seguridad en la manutención y transporte de materiales. Todo ello encaminado a la consecución de un mejor y más seguro trabajo en

el mundo de la industria y de la agricultura.

Las tareas de este Congreso se prolongarán hasta el sábado próximo. El número de congresistas que han anunciado su participación se eleva a 800.

Doctor RASCON

● I CONGRESO NACIONAL DE NEUROSIQUIATRIA INFANTIL

BARCELONA, 14.—El I Congreso Nacional de Neurosiquiatria Infantil se celebrará del 15 al 18 del actual, con asistencia de destacadas personalidades de esta especialidad, entre los que figuran los doctores Sixto Obrador, Arna van Krevlen, de Holanda, y Miguel Siguan.

El Congreso estudiará la estructura de la personalidad de los niños y adolescentes que se desvían en el curso de su desarrollo mental y los que sufrieron una minusvalía y son víctimas de actitudes educativas que los limitan en sus auténticas capacidades. Las tareas de esta reunión se celebrarán en los Hogares Ana G. de Mundet, puestos a disposición del Congreso por la Diputación Provincial. En once mesas redondas se estudiarán temas concretos de la neurosiquiatria infantil. (Cifra.)

NECROLOGIA

Doña Felisa Pérez Oñate

Ha dejado de existir en esta ciudad, a los cincuenta y nueve años y confortada con los auxilios espirituales, doña Felisa Pérez Oñate, esposa de nuestro querido compañero de tareas, en los talleres de PUEBLO, don Juan Moreno Español. La finada, que pertenecía a la archicofradía de la Purísima Concepción, era persona que contaba con numerosas amistades por sus condiciones de bondad y simpatía que la valieron siempre aprecio y admiración unánimes.

El triste acto de la conducción del cadáver desde la plaza de Mariano de Cavia, número 3, al cementerio de Nuestra Señora de la Almudena, donde recibió cristiana sepultura, ha constituido una verdadera manifestación de duelo.

Al tiempo de elevar preces por el eterno descanso del alma de la finada, testimoniamos la expresión de nuestra condolencia más sincera a su desconsolado viudo; hijos, don José Luis y don Juan; hermanos, doña Apolonia, doña Isabel, don Bernabé y don Lucio; hermanos políticos, sobrinos y demás familia.

PEREGRINACIÓN SINDICAL A SANTIAGO

Ante diversas sugerencias formuladas por algunas delegaciones provinciales sobre la peregrinación a Santiago de Compostela de la Organización Sindical, se ha considerado oportuno rectificar la fecha de salida del tren especial de Madrid, que se anticipa al día 24 del actual, a las 20.30 horas, en lugar del día 25, como estaba previsto, para regresar el 28, en vez del día 29.

La organización recomienda a los peregrinos su presentación en la estación del Norte a las 19.45 horas del citado día 24, para facilitarles las instrucciones que en su caso pudieran convenir.

BALIESTAS CHELVY LAVIN, S. A.

Reparación y montaje. Servicio de recogida y entrega a domicilio. Tels. 2042011 - 2040252 Calle San Sotero, n.º 3 (Esq. Julián Camarillo, 47) CANILLEJAS (Madrid)

Bajo la presidencia del ministro señor Oriol

Toman posesión los nuevos directores generales de Justicia y de Registro y Notariado

A primera hora de la tarde de hoy, el ministro de Justicia, señor Oriol, ha dado posesión de sus cargos a los nuevos directores generales de Justicia y de Registro y Notariado, don Acisclo Fernández Carriero y don Francisco Escribá de Romani y de Olano, respectivamente. En primer término, el ministro de Justicia hizo un elogio de la personalidad de los directores generales salientes, que tan importante labor habían realizado. A continuación, el ministro se refirió a los nuevos directores generales, de quienes esperaba desempeñaran sus comisiones con la eficacia que había caracterizado su permanencia en otros cargos. Destacó la oportunidad que se da a la juventud de ocupar cargos públicos, lo que pone de manifiesto el deseo de que colaboren en las tareas del

Gobierno aquellos hombres que, aún jóvenes, están debidamente preparados para ello. Señaló la seguridad de que todo el personal del Ministerio de Justicia prestaría a los nuevos directores la misma colaboración.

Terminadas las palabras del ministro, el director general saliente, señor González García, pronunció unas frases de agradecimiento por los elogios que le había dedicado el ministro. Los directores generales entrantes agradecieron igualmente las referencias que de ellos había hecho el señor Oriol.

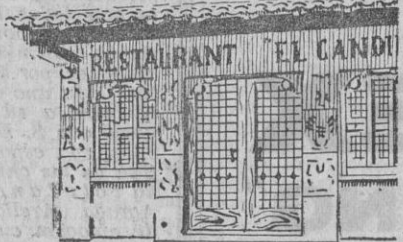
Acompañaron al ministro en el acto de toma de posesión el subsecretario del departamento, alto personal del mismo, alcalde de Madrid y otras autoridades y personalidades, entre las que figuraba el subsecretario de Información y Turismo, don Pío Cabanillas.

REPRESENTANTE O DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

necesítase para Madrid, fábrica cintas aislantes de P. V. C. Laminado plástico auto-adhesivo para decoración ADHESIVOS INDUSTRIALES NÚÑEZ, S. L. Apartado 535 - VIGO

Es esta la matrícula de su automóvil?
269.422
SI ENHORABUENA
Siga leyendo

VISITA OBLIGADA EN SALAMANCA



EL CANDIL

de rancia solera charrá
Ahora sus nuevos salones de
RESTAURANTE
en PLAZA DE LA REINA, número 2,
a 25 m. de su típica BARRA CASTELLANA

EN SEGOVIA DUQUE

REY DE LA COCINA CASTELLANA,
MAESTRO ASADOR INTERNACIONAL

El mejor cochinillo y cordero asado,
cómalo en DUQUE

Horno de asar de Cervantes, 12, Segovia

HOTEL REINA ISABEL



RESTAURANTE
AVILA

SERVICIO A LA CARTA

BODAS - BANQUETES

Restaurante P A C O

Manzana, número 2. Teléfono 23088
VALLADOLID

ESTÁ USTED INVITADO A COMER CON
OTRA PERSONA, CUANDO LE APETEZCA,
EN CADA UNO DE ESTOS RESTAURANTES
HAY DOS REQUISITOS: IR CON SU COCHE
Y PRESENTAR ESTE ANUNCIO
Por favor, si tiene alguna duda llame al
teléfono 245 - 67 - 63

TI ATRO ARLEQUIN
SAN BERNARDO, 5 y 7 (entre
Gran Vía y Santo Domingo)
Teléfono 2475131

Jueves 16 de septiembre
Inauguración 2.ª temporada,
compañía titular
ARTURO SERRANO
presenta

LA CAZA DE LA EXTRANJERA

de
ALFONSO PASO

con Margot Cottens
Valeriano Andrés
Alfonso del Real

PILAR BIENERT
EUGENIO NAVARRO
NORA ROMO
JOSE M. NAVARRO
Luisa Fernanda GAONA
ENRIQUE CIURANA

Decorado
Boceto: Emilio Burgos
Realizado por Manuel
López

Teatro ARNICHES

Empresa: Escena, S. A.

Cedaceros, 7. Tel. 2224991.

Mañana miércoles
11 noche

Inauguración patrocinada
por la Sociedad General de
Autores de España, en
homenaje al glorioso autor
Carlos Arniches, que será
ofrecido por su presidente

Joaquín Calvo Sotelo
Juanjo Menéndez
en el estreno de

EDUCANDO A UNA IDIOTA

de ALFONSO PASO

Conchita Núñez

y
Pepe Calvo

y
toda la gran compañía

Familia PHILIPS

Familia "PHILIZ"



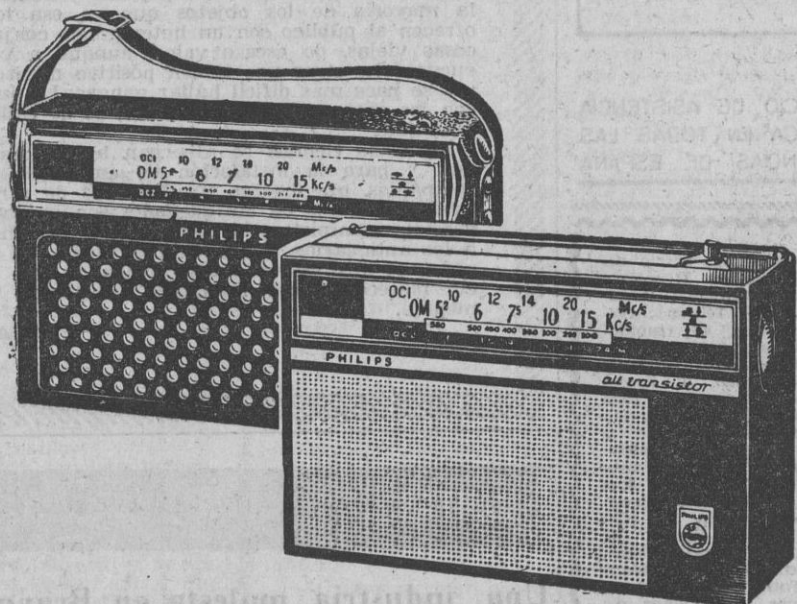
TELEVISORES PHILIPS 1966

- Imagen **PHILIPS**
- Sonido **PHILIPS**
- Estilo **PHILIPS**

L1E 56-T

ALL TRANSISTOR • CIRCUITO IMPRESO
Más calidad • Más emisoras

**¡El mejor transistor que
puede usted comprar!**



PHILIPS 4000 ALL TRANSISTOR cualquier disco en cualquier sitio

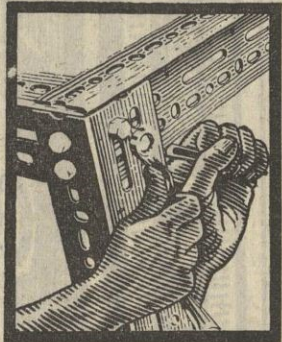


**GARANTIA
Y PRECIOS
PHILIPS**

Mejores no hay



COINTRA en la industria



**COINTRA
DEXION**

Más y mejores posibilidades de almacenaje Todos los problemas de almacenaje y construcción auxiliar son prácticamente resueltos por "Cointra-Dexion". Su sencillez de montaje ahorra tiempo y mano de obra especializada. Los elementos desmontables y recuperables, la gran variedad de accesorios, su ligereza y resistencia, y el piso ranurado "Cointra-Dexion" hacen posible sus múltiples aplicaciones que van desde la gran estructura industrial hasta el sencillo banco de trabajo. Y AHORA "COINTRA DEXION" CON UNA NUEVA GAMA DE ANGULARES Y LA PRESENTACION DE TODOS SUS PRODUCTOS A UN NUEVO PRECIO NETAMENTE COMPETITIVO EN LA LINEA DE LA ECONOMIA EUROPEA.

son soluciones **COINTRA**

COINTRA
P. CALVO SOTOL, 6-MADRID

DELEGACIONES EN:
MADRID Velázquez, 27 **BARCELONA** Corcega, 196 **VALENCIA** Colon, 15 **BILBAO** F. del Campo, 10 y 12 **LA CORUÑA** R. de Castro, 9 y 11 **SEVILLA** Asunción, 50
SERVICIO DE ASISTENCIA TECNICA EN TODAS LAS PROVINCIAS DE ESPAÑA

FARMACIAS DE GUARDIA

FARMACIAS DE GUARDIA HASTA LAS 12 DE LA NOCHE

Augusto Figueroa, 39; Preciados, 19; Puebla, 9; Mayor, 59; plaza Antón Martín, 46; Marques de Cubas, 16; Lope de Rueda, 34; Doctor Esquerdo, 99; Elvira, 17; avenida Felipe II, 1; Velázquez, número 20; Velázquez, 86; José Ortega y Gasset, 47 (antes Llista); Serrano, 46; Sagasta, 21; San Bernardo, 60; Luisa Fernanda, 17; paseo Onésimo Redondo, número 32; Gaztambide, 23; Fernández de los Ríos, 21; Juan Vigón, 1 (esq. Guzmán el Bueno); Galileo, 3; Isaac Peral, 38; Almagro, 46; Joaquín García Morato, 85; General Álvarez de Castro, 42; General Sanjurjo, 59; Modesto Lafuente, 53; Raimundo Fernández Villaverde, 10; Juan de Oñas, 3; Pedro Barreda, 7 (frente Almansa, 43); Sánchez Preciados, 34 (ent. F. Rodríguez, 96); Pinos Alta, 92 (Tetuán); Lazaga, 9 (frente M. de Leis); Azucenas, 51; barrio de Pilar, vía 8, número 7; Infanta Mercedes, 127 (Tetuán); colonia Lacomina (Peña Grande); Abustre, 27 (antes Colón, Tetuán); General Moscardó, 31 (próximo G. Perón); avenida Generalísimo, 43 (prol. Castellana); avenida Generalísimo, 163; Ma-

teo Inurria, 16 (Chamartín); Joaquín Costa, 27; avenida Alfonso XIII, 251; Alhelios, 3; calle del Proyecto, 10; Sánchez Pacheco, 17 (ent. Mant. Vinar); Ramos Carrión, 3; barrio San Juan Bautista, casa 21; Pilar de Zaragoza, 104 (prox. Av. América); Francisco Silvela, 36; Don Ramón de la Cruz, 109; Lagasca, 126; Alejandro González, 7; Martínez Izquierdo, 92; San Marcelo, 6 (esq. R. Ortiz, Ventas); Emilio Ferrari, 25 (ent. C. Aragón, 150); Hermanos Machado, número 42 (ent. C. Aragón, número 100); José Arcones Gil, 100 (colonia Eguares); Tapicería, 5; parcela D (Gran San Blas); Zúñiga, 52 (esq. Beldano, 57); carretera Aragón, 319 (Canillejas); José del Hierro, 25, hotel (colonia San Vicente); Palermo, 1 (Ciudad Lineal); López de Hoyos, número 351 (Pinar del Rey); poblado Canillas (centro comercial); Matapozuelos, 1 (Ciudad Lineal); calle Particular, 8 (barrio Querol); Virgen de Nuria, 5 (barrio Concepción); Angosto Manchobos, 4 (prox. Bailán); Amparo, 31; Abtao, 32; Linneo, 14; María del Carmen, 44 (barrio Extremadura); paseo Extremadura, 169 (frente gasolinera); paseo de Extremadura, número 310; ribera de Curtidores, 12 (esquina Carnero); Mesón de Padres, 85; Conde Vistahermosa, número 25 (esq. L. Con.); Toledo, 147; Iglesias, 5 (ent. General Ricardo, 13); plaza Gelsa de Ebro, 5 (Caño Roto); Duquesa de Tamames, 35 (C. Alto); Antonio Antoranz, 1 (Pl. C. Bajo);

Alondra, 49 (mercado Puerta Bonita); Alvarez Abellán, 8 (colonia San José Obrero); General Ricardo, 105; Vía Ingenieros, 1 (San Vicente Padri-Experi); Marina Usera, 3 (entrada M. Usera, 149); Miramadrid, 18 (entrada L. Usera, 71); Jesús del Gran Poder, 1 (Usera); paseo Chopera, 31; paseo de las Delicias, número 40; Doctor Fourquet, 11 (detrás hospital Atocha); avenida Ciudad de Barcelona, 14 (ant. Pacifico); barrio de Moratalaz, polígono F. Cerro Negro, 7 (barrio California); Peña Prieta, 39 (Puente Velasco); Enrique Velasco, 14 (Puente Velasco); Hermanos Santos, 112 (Puente Velasco); avenida de la Albufera, número 177 (Puente Velasco); avenida Palomeras, 112 (colonia Sandi); Martínez de la Riva, 41 (Puente Velasco); José Serrano, número 11 (esq. M. Benil, Puente Velasco); calle Seis, 7 (próximo Col. S. Pablo, Puente Velasco).

FARMACIAS DE GUARDIA DESDE LAS 12 DE LA NOCHE HASTA LAS 9.30 DE LA MAÑANA

Puebla, 9; Mayor, 59; Marques de Cubas, 16; Lope de Rueda, 34; Elvira, 17; Velázquez, 20; Velázquez, 86; Sagasta, 21; Luisa Fernanda, 17; Gaztambide, 23; Fernández de los Ríos, 21; Juan Vigón, 1 (esquina Guzmán el Bueno); General Álvarez de Castro, 42; General Sanjurjo, 59; Raimundo Fernández Villaverde, 10; Juan de Oñas, 3; Pinos Alta, 92 (fe-

tuán); Azucenas, 51; barrio del Pilar, vía 8, número 7; colonia Lacomina (Peña Grande); Infanta Mercedes, 127 (Tetuán); avenida Generalísimo, 43 (prolongación Castellana); Mateo Inurria, 16 (Chamartín); Joaquín Costa, 27; Alhelios, 3; Ramos Carrión, 3; parque San Juan Bautista, casa 21; Francisco Silvela, 36; Don Ramón de la Cruz, 109; Alejandro González, 7; Emilio Ferrari, 25 (entrada C. Aragón, 150); José Arcones Gil, 100 (colonia Eguares); carretera Aragón, 319 (Canillejas); José del Hierro, 25, hotel (C. S. Vicente); Palermo, 1 (Ciudad Lineal); poblado Canillas (centro comercial); López de Hoyos, 351 (Pinar del Rey); Matapozuelos, 1 (Ciudad Lineal); Virgen de Nuria, 5 (barrio Concepción); Angosto Manchobos, 4 (prox. Bailán); Amparo, 31; Abtao, 32; Linneo, 14; paseo Extremadura, 169 (frente gasolinera); Conde Vistahermosa, 25 (esq. L. Con.); Toledo, 147; Duquesa de Tamames, número 35 (C. Alto); Alondra, número 49 (mercado Puerta Bonita); General Ricardo, 105; Miramadrid, 18 (entr. L. Usera, 71); paseo de la Chopera, 31; Doctor Fourquet, 11 (detrás Hospital Atocha); barrio de Moratalaz, polígono F. Cerro Negro, 7 (barrio California); Enrique Velasco, 14 (Puente Velasco); José Serrano, 11 (esq. M. Benil, Puente Velasco); Calle Seis, 7 (próximo Col. S. Pablo, Puente Velasco).

madrid, lo que pasa CINES CAROS Y BARATOS

★ Respuesta al señor director general de Cinematografía y Teatro

Ayer publicamos en nuestra última edición una carta del director general de Cinematografía y Teatro que se refería a la información dada por nuestro periódico sobre los nuevos precios de los cines y que se titulaba en primera página: «Cines: nuevos precios. El más caro (todd-ao): 65 pesetas. El más barato: 10 pesetas.»

Decía el señor director general en su carta que dicha titulación desorientaba al lector que «la información correcta sería que en los cines de la zona rural, las localidades más caras en los días laborables no podrán pasar de diez pesetas. Ahora bien, la inmensa mayoría de los cines tienen muy distintas clases de localidades y, por supuesto, las habrá con precios inferiores, e incluso muy inferiores a las diez pesetas». Señala también el señor director general que el Ministerio se limita a poner unos toques máximos.

N. de la R.—La noticia a la que se refiere en su carta el señor director general apareció, efectivamente, en nuestra primera página, pero bajo el epígrafe—bien destacado, por cierto—«Madrid se reorganiza» y junto a otras noticias sobre la actualidad de la capital de España. Se supone, pues, que al leer los «nuevos precios» de los cines el lector medio tuvo que pensar se refería a los dictaminados para Madrid, ya que toda la información titulada correspondía a noticias de nuestra ciudad, según—insistimos—se hacía constar. Por lo tanto, no podía desorientarse al lector, ni éste tenía por qué pensar en los cines rurales, a los que no se aludía para nada en la titulación.

De otro lado, en la información que sobre el tema se daba en la página 12 del periódico del mismo

día puede leerse cómo los locales de Madrid y de inferior categoría a tercer reestreno—los más baratos—no pueden costar más de diez pesetas en días laborables. Esto quiere decir que el cine más barato, ateniéndose a las normas dictadas por el Ministerio, cuesta dos duros, y eso es precisamente a lo que nos referíamos en nuestros titulares. Naturalmente que puede haber empresarios generosos que cobren a menor precio las entradas, y hasta cines parroquiales que sean gratis. Pero esos precios no son los que ha regulado el Ministerio de Información, y, por lo tanto, no nos veíamos en la obligación de dar cuenta sobre los mismos.

Creemos, pues, que nuestras noticias no podían inducir a error ni a confusión, ya que la titulación era exacta.

ANTICUARIOS



JORGE Vila Fradera, que es un catalán activo y de fecundas iniciativas, ha organizado una reunión, en Barcelona, para presentar el catálogo internacional de anticuarios. Ha sido un verdadero acontecimiento social y turístico y, sobre todo, un motivo para recordar la peculiaridad y tradición de este interesante oficio de la compra y venta de antigüedades.

Las ciudades populosas—en España, especialmente, Madrid y Barcelona—han mantenido siempre, con gran brillantez, el simpático comercio. Como otros ejercicios mercantiles, el de los anticuarios conservó, a lo largo de los años, una misma, invariable, ubicación: en nuestra villa, la carrera de San Jerónimo, plaza de las Cortes y calle del Prado. Esta última, singularmente. Si ha habido viejas calles madrileñas que recibieron y han mantenido rotulaciones que daban testimonio de que en ellas coincidían los de un gremio—Cuchilleros, Latoneros, Bordadores, etc.—, la calle del Prado se podría haber llamado de los anticuarios.

El Rastro, actualmente muy frecuentado por los turistas, es otra cosa. Más popular y democrático, la mayoría de los objetos que en esa lonja se ofrecen al público son un heterogéneo conjunto de cosas viejas, de escaso valor, aunque a veces se encuentren otras que tienen positivo mérito. Cada vez se hace más difícil hallar gangas. Lo que ofrecen los anticuarios, casi siempre, es de calidad indiscutible.

En estas tiendas se albergan auténticas fortunas, y para la instalación de entidades, bancos, compañías, que buscan un decorado de rango, los establecimientos de antigüedades son un factor de precioso suministro. La idea de unir y cohesionar a los anticuarios, y que su realización sea en España, es interesante. La jerarquía de este comercio merece lo que realmente constituye un homenaje.

CASARES

CARTAS

Una industria molesta en Bravo Murillo

«Si no estoy mal informada, y peatones. Por si esto fuera poco, en el inmueble de al lado, la Secretaría de la Comisión número 50 de la misma calle, Central de Saneamiento, la Oficina Central de Actividades Insalubres y Peligrosas, con la misión de estudiar y proponer las disposiciones necesarias relativas al establecimiento de actividades molestas, insalubres y peligrosas; pues bien, en la casa número 48 de la calle de Bravo Murillo, de la que soy inquilina, se da el siguiente caso:

Hay instalada en chaflán de la finca una gasolinera y, en un local contiguo, una industria de lavado de coches, con lo que ha desaparecido totalmente la acera reservada a vecinos

C. C.

madrid, lo que pasa

CASA DE LA VILLA: MAÑANA, PLENO EXTRAORDINARIO

400 millones de pesetas para la «Operación limpieza»

El Ayuntamiento Pleno tiene anunciada una sesión extraordinaria para mañana miércoles, en primera convocatoria.

● A petición del alcalde se someterá a la consideración del Pleno el programa de actos en honor del concejal honorario de la corporación municipal madrileña y alcalde de Lima, don Luis Bedoya Reyes, que próximamente será huésped de honor de la capital de España.

● También figura en la orden del día plenario la aprobación del presupuesto extraordinario de 401 millones de pesetas, destinado a la modernización de los servicios de recogida de basuras y de extinción de incendios y para la construcción de un albergue para mujeres pobres del Servicio de la Asistencia Social. El pro-

yecto fué sometido a información pública y no se ha presentado ninguna reclamación.

● Igualmente se sancionará el texto completo y definitivo del contrato que han de suscribir el Ayuntamiento y el Banco de Crédito Local de España para una operación de crédito de 400 millones de pesetas, destinados a nutrir los ingresos del presupuesto extraordinario que se menciona anteriormente.

● MEDIO MILLON DE PESETAS EN PAPELERAS

Se propone la modificación de la ordenanza fiscal reguladora de la recogida de basuras y que se declare desierto el concurso-subasta para instalar y conservar papeleras en la vía pública. Con el fin de atender esta necesidad se contratará, por con-

cierto directo mediante concurso, la construcción de tales papeleras hasta un importe de medio millón de pesetas.

● SANEAMIENTO

También se someten a su sanción las obras de saneamiento, como son las de canalización y tapado del arroyo de Pradolongo, construcción de alcantarillado visitable en el Camino Viejo de Villaverde, acta de la subasta para instalar nuevo alumbrado en las calles de Barquillo y paseo de Extremadura.

Se cede a una entidad el inmueble propiedad del Ayuntamiento sito en la calle del Robledillo, número 3, en el precio total de 849.335 pesetas.

SE SUSPENDE LA RECEPCION EN LA EMBAJADA DE CHILE

La Embajada de Chile en Madrid ha comunicado que, debido a las circunstancias extraordinarias por las que atraviesa Chile como consecuencia de los últimos terremotos, temporales e inundaciones, el Gobierno chileno ha dado instrucciones a sus Embajadas a fin de que se abstengan de efectuar la tradicional recepción oficial del día 18 que se ofrece a las colectividades chilenas y a las autoridades extranjeras.

Y la misa que se celebra todos los años, esta vez será oficiada en memoria de las víctimas de estos desastres.

El arzobispo de Madrid exhorta a la oración por el Concilio

Con motivo de su marcha a Roma para participar en la última etapa del II Concilio Vaticano, el arzobispo de Madrid-Alcalá, doctor Morcillo, ha dirigido a los fieles de la diócesis una exhortación para que rueguen por las intenciones del Santo Padre con respecto a los resultados de la asamblea romana.

Expresa su deseo de que en todos los templos y capillas se hagan preces públicas y cultos especiales, y se explique a los fieles el sentido de impetración y expiación de tales actos, poniendo de relieve la trascendencia del Concilio en la vida de la Iglesia.

SE ESTA ENSAYANDO

EL ARNICHES quiere abrir mañana

El teatro siempre fué una caja de sorpresas. Pero ahora es chistera de prestidigitador, de donde sólo surge lo insospechado. Así, contra la afirmación de que «iba» detrás del Arlequín, salimos de pronto con que el Arniches

inaugura antes. Ya saben ustedes que el local dedicado al madrileñísimo sainetero alcañino es el últimamente cine Panorama; antes, cabaret Lido; mucho más antes, teatro Rey Alfonso, y en un principio, Salón Madrid, donde se buscaban insectos picantes unas ingenuas frivolas, víctimas del retraso con que descubrieron el D. D. T. La deficiente información facilitada por Alfonso Paso, autor de las comedias que se estrenan en ambos locales, me obliga a correr hasta la calle de Cedaceros, donde Juanjo Menéndez ensaya la obra teatral, mientras los obreros avanzan en las de reforma.

—Alfonso me dijo que te preguntase a ti sobre «Eduardo a una idiota».

—También son ganas de meterme en líos! ¿Quién soy yo para saber lo que pretendió el autor, luego de adelantarte que es un anti «Pigmalión» o, mejor, un anti Georges Bernard Shaw?

—Cuéntame algo sobre el montaje, el reparto...

—He trabajado mucho, no creas. Es algo diferente a lo que él suele hacer. Y los compañeros me ayudaron formidablemente.

—¿Tienes papel lucido?

—Largo, como prometido. Si lo callas, te confiaré que el mejor es el de José Calvo, que está estupendo.

—Primera actriz?

—Conchita Núñez.

—No la conozco.

—Ni tú ni casi nadie. Es nueva. Una chita, locutora de Radio Sevilla y Radio Madrid, que la vi, me pareció que «daba» el tipo a ma-

ravilla... ¡y no me engaño!

—De forma que contra la intención de «Eduardo a una idiota» has repetido el tema de «Pigmalión». ¿Más intérpretes?

—María Victoria Clavero, Berta Labarga, Félix Navarro y Jesús Molina. Decorador, Vicente Sainz de la Peña.

—¿Haces homenaje a Arniches?

—¿Mayor que dedicarle un teatro? Tal vez el año que viene. Ten en cuenta que de vivir lo que cumpliría don Carlos, en 1965, serían noventa y nueve, no cien.

—¿Hasta cuando seguirás la temporada?

—De momento, finales de enero, con posibilidad de prorrogar. Tengo en cartera «Mamíferos de lujo», de Jaime Armiañán. ¡Una comedia graciosa!

—¿Con título horrible!

—Provisional. Tampoco me gusta a mí... ¡ni a él!

—¿Inaugurarás el miércoles?

—¡Seguro!—garantiza Carmen Troitino, que se acercó a nosotros.

—¿Ya oyes a la empresaria! Por mí, desde el nueve tenía todo listo. ¡Hemos estado a punto de irnos a estrenar en la feria de Salamanca!

Los obreros continúan afanados. Aún luce el nombre del cine en la fachada. Faltan cuarenta y ocho horas. Pero yo soy caballero español y jamás osaré poner en tela de juicio la palabra de una dama. Por muy chistera de prestidigitador que sea el teatro.

Serafin ADAME



Un solar (sin dueño) será vallado por el Ayuntamiento

El delegado municipal de Obras y Servicios Urbanos ha dispuesto que por personal del Ayuntamiento se proceda al vallado del solar existente en la avenida de Oporto, sin número, con vuelta a las calles de Alberto Domingo y Portalegre, y que los gastos que ello origine sean con cargo al propietario y a la finca de que se trata.

El delegado ha manifestado que el solar se encuentra sin la reglamentaria valla y que administrativamente se han agotado todos los medios para averiguar el nombre y domicilio del propietario de la finca.

No obstante, se concede el plazo de un mes al dueño del solar para que se presente en el Ayuntamiento y cumpla con el artículo 30 de las ordenanzas de la edificación, y si al final de este plazo no ha aparecido, se procederá a cumplir lo dispuesto.

FIESTA DE LA COLONIA MEJICANA

La colonia mejicana de Madrid celebrará mañana su fiesta de la independencia con una gran fiesta en el Club Consulado, en la que actuarán todos los artistas mejicanos que se encuentran estos días en nuestra capital.

Actuará como anfitrión el simpático actor y cantante mejicano Paco Michel.

¿Qué fué del doctor Esquerdo?

El doctor Esquerdo, ilustre figura de la medicina madrileña, tiene un hermoso paseo en la villa y corte. También tenía una estatua, bastante deteriorada, por cierto, en una plazuela sin nombre que forman cuatro calles con distinto nombre cada una de ellas: Santa Isabel, Doctor Mata, Sánchez Bustillo y Drumen. Para facilitar el trabajo a varias compañías de transportes, cuyas oficinas están por esta zona, se quitó el jardincillo en que la estatua se hallaba y se convirtió el lugar en estación de autobuses «sui generis». De la estatua del doctor Esquerdo nunca más se supo. Sin duda, está en los famosos almacenes de la villa, igual que en ellos se encuentran otras estatuas de personajes que, al parecer, ya a nadie interesan. (Foto Alfaro.)

A VISOS

MATRICULA EN LA ESCUELA OFICIAL DE PELUQUERIA

Para general conocimiento se comunica que durante todo el mes de septiembre actual estará abierto el plazo de inscripción de matrícula para ingresar en esta Escuela Oficial de Peluquería. Para toda clase de detalles pueden dirigirse a la secretaría del centro (calle de Joaquín García Morato, 13), en los días laborables, de cinco a nueve de la noche.

EXCURSIONES

El Centro Segoviano de Madrid ha organizado una excursión a la romería de Nuestra Señora del Henar (Cuellar), que tendrá lugar el próximo domingo día 19, con salida de Madrid a las siete y media de la mañana, y regresando de Cuellar a las ocho y media de la tarde, pasando antes por Segovia para admirar la iluminación del Alcázar. También el mismo día 19, con motivo del IV Día de la Provincia, que tendrá lugar en la histórica villa de Sepúlveda, saldrá una excursión, a las ocho de la mañana, para asistir a los actos que con tal motivo se celebrarán.

Inscripciones, en las oficinas del centro (Albuquerque, 14), de seis a ocho de la noche. Teléfonos 224 43 31 y 224 32 34.

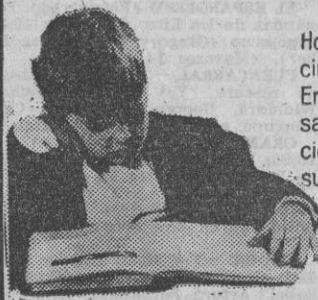
Las excursiones a cuevas de El Águila y Cáceres, organizadas por la Agrupación de Aragonéses residentes en Madrid, tendrán lugar los próximos días 19 y 26 del corriente mes. Informe, en el domicilio social (Hortaleza, 84. Tel. 232 02 26).

ESCUELA SINDICAL SUPERIOR DE HOSTELERIA Y TURISMO

Por acuerdo del patronato rector de esta escuela, los exámenes de ingreso para la sección de hostelería, que habrían de celebrarse el día 27 del actual, han sido aplazados para el día 30 del mismo mes, a las nueve de la mañana.

ayude a sus hijos!

Hoy el magnetofón es imprescindible en los estudios. En su hogar, sus hijos repasan y perfeccionan sus lecciones con sorprendentes resultados.



MAGNETOFON
INGRA



CUANDO TENGA QUE COMPRAR UN MAGNETOFON COMPUEBE LAS VENTAJAS DE INGRA CALIDAD BELLEZA Y SONORIDAD A MEJOR PRECIO

VEALOS EN

Loysán

CAVA BAJA, 6 - Tel. 265 88 34

Cartelera de espectáculos

GACETILLAS

VALLE DE LOS CAIDOS-ESCORIAL
Salidas diarias 9 horas. San Bernardo, 9 (Gran Vía). Teléfono 2485048. Guías; autocares de lujo; hotel 1.ª A. Todo 150 pesetas. VIAJES MARTE. Creamos esta excursión hace 7 años. Garantía absoluta.

TEATROS

FUNCIONES PARA MAÑANA

ALCAZAR (221-22-52). — 7, 15 y 11: Irene Daina, José Luis Pellicena, en El doble crimen de Dorkey (de Siegfried Blake). Colaboración de José Luis Heredia. Dirección: José María Morera. Mayores de 14 años. (Los aficionados a las novelas y películas policíacas y de misterio tienen en esta obra teatral todo lo que más pueden apetecer.) José Baró Quesada. «A B C». Quinta semana de éxito.

ARLEQUIN (San Bernardo, 5 y 7, entre Gran Vía y Santo Domingo). Jueves 16, 11 noche, inauguración segunda temporada. Compañía titular. Arturo Serrano presenta: La caza de la extranjera (de Alfonso Paso). Una obra cómica muy divertida. Con Margot Cottens, Valeriano Andrés, Alfonso del Real y toda la compañía titular.

ARNICHES (Cedaceros, 7. Teléfono 222-49-91). — Miércoles, 11 noche: Inauguración patrocinada por la Sociedad General de Autores de España, en homenaje a Carlos Arniches, que será ofrecido con unas palabras de su presidente, Joaquín Calvo Sotelo. Juanjo Menéndez, en Educando a una idiota (de Alfonso Paso), con Conchita Núñez y Pepe Calvo.

CALDERON. — 7 y 10,45: Juanita Reina y Caracolillo presentan su espectáculo Filigrana española, con Manolito Díaz y ballet de arte español de Caracolillo. Localidades a la venta con cinco días.

CIRCO PRICE (Teléfono 2314607). — Exito apoteósico 7 tarde y 10,45 noche: El famoso cantante español, triunfador durante diez años en América, Pedro Rico, en el gran espectáculo De América a España. Con Antónita Andúzar, Pablo (Palitos), Graciela Pal, Rafael Barry, Tony Jadell, Mary Alex, Los Anayak, ballet español Albéniz, ballet argentino Hugo Bruna y más de 50 artistas sobre pista y escenarios gratuitos, con la colaboración especial de Estrellita Castro. Localidades con cinco días. (Apto.)

CLUB (Bajos Palacio de la Música. Teléfono 222-04-17). — Roberto Samso... y qué señoras. 7 y 11: Esta es... su vida! (de Fernando Latorre). Un vodevil con suspense.

COMEDIA (Compañía Gracia Morales). — Hoy, 11 noche, estreno: Un paraguas bajo la lluvia (de Víctor Ruiz Iriarte), con Alfredo Landa, Mabel Karr, la colaboración de Antonio Vico y Julia Caba Alba.

COMICO (Teléfono 222-72-89). — A las 7 y 11: ¡Jaque a la juventud! Divertidísima comedia de Julia Maurra. Fabuloso éxito. Más de cien representaciones. Director: Leandro Navarro.

ESLAVA (231-19-64). — Hoy, 7 tarde, Susana Campos, en La razón en la peca (de Arturo Coca), con Rafaela Aparicio, María Isbert, Nela Conjiú, Marijia Carrasco, Agustín Povedano y la colaboración de Fernando Cebrán y José Morales. Dirección: Trino Trives. Exito cómico. Noche no hay función por descanso de la compañía.

GOYA. — 7 y 11: Irene G. Caba y José María Prada, en Juan Pérez (de Alfonso Paso), con Francisco Valladares y la colaboración de Amparo Martí y Francisco Pierrá.

INFANTA ISABEL (Tel. 2214778. Metro Banco). — 7 y 11: Arturo Serrano presenta el mayor éxito cómico de Nueva York de los últimos veinte años. Manolo Gómez Bur y Francisco Piquer, en La extraña pareja (de Neil Simon). Versión española de Alfonso Paso. (La representación transcurre entre sonrisas, risas y sonoras carcajadas. Es decir, constituye un rotundo éxito.) — Arcadio Baquero. «El Alcázar».)

TOROS EN SEGOVIA

Con motivo de su primera gran feria.

Jueves 16 de septiembre, a las 5,30 de la tarde

EXTRAORDINARIA CORRIDA DE TOROS

Seis hermosos toros de don Alipio Pérez T. Sanchón para los famosos espadas

S. M. EL VITI

ANDRES HERNANDO

Manuel Cano

EL PIREO

Taguilla: La Central, Victoria, 3 - Teléfono 2-21-12-13

Gran servicio de autocares de la empresa, con regreso después de la corrida

LARA (221-16-31). — 7 y 11: María Dolores Pradera, Ismael Merlo, en Las tres perfectas casadas (de Alejandro Casona), con Rafael Navarro y Manuel Torremocha. Dirección: Cayetano Luca de Tena.

LATINA (Nueva compañía titular de revistas Colsada). — 7 y 11: Un alarde de primeras figuras: Addy Ventura, Adrián Ortega, María Victoria, Rubén García, colaboración Eugenia Roca y Noppy, en la sensacional revista «Las fascinadoras! Ballet Bataclán Dancer.

MARAVILLAS (Compañía comedias cómicas). — 7 y 11: El tío Misericordia (de Carlos Arniches). 170 y 171 representaciones. 40 pesetas butaca.

MARQUINA (Prim, 11. Teléfono 231-84-67. Compañía María Paz Ballesteros). — 7,30 y 11: Lady Godiva. Absolutamente refrigerado. (Cinco últimos días.)

REINA VICTORIA (Compañía Rafael Alonso). — 7,15 y 11: La culpa es tuya (de don Jacinto Benavente), con Montserrat Blanch. Colaboración Ana María Morales. «Divertidísima! Últimos días actuación.

REINA VICTORIA. — Viernes 17, noche, reaparición de Analía Gadé y Fernando Fernán Gómez con el clamoroso triunfo Mayores con reparos (de Alonso Millán). Localidades a la venta.

VALLE INCLAN. — 7 y 11: Narciso Ibáñez Menta, con Manuel Díaz González, Rosario García Ortega y la colaboración de Manuel Collado, en Los físicos (de Friedrich Dürrenmatt), con Ramón Corroto en el papel del inspector y un reparto de primeras figuras. Bocetos: Manuel Mampaso. Dirección: José María Morera. Localidades a la venta.

ZARZUELA (221-43-41. Compañía lírica titular. Cinco últimos días). — 7 y 10,45: La Calesera (de Emilio G. del Castillo y Luis M. Román; música de Francisco Alonso). Autorizada para todos los públicos. (Último día.) Butaca: 60 pesetas. Jueves: El asombro de Damasco.

CINES

SESION NUMERADA

ALBENZ-CINERAMA (Refrigerado). — 6,45 y 10,15: El maravilloso mundo de los hermanos Grimm. (Technicolor. Cinerama apto todos los públicos.)

ARGUELLES. — 7 y 10,45: Invitación a un pistolero (Yul Brynner).

AVENIDA (Refrigerado. 2217571). — 7 y 10,30: El tigre de Scotland Yard (Norman Wisdom, Jennifer Jayne). (Tolerado.)

BARCELO. — 7 y 10,45: Recuerda (Alfred Hitchcock).

BENLIIURE (Refrigerado). — 7 y 10,45: Patrulla de rescate (Yul Brynner, Richard Widmark). (Panavision. Tolerado.)

CALLAO (Refrigerado). — 7 y 10,30: El último homicidio (Alain Delon, Ann Margret, Van Heflin, Jack Palance).

CAPITOL (Refrigerado). — 7 y 10,30: Invitación a un pistolero (Yul Brynner). (Technicolor.)

CARTAGO (257-70-23). — 7 y 10,30: Bud Abbot y Lou Costello contra los fantasmas. (Tolerado.)

COLISEVM. — 7 y 10,30: La familia y uno más (Alberto Closas, Julia G. Caba, José Luis Vázquez y Soledad Miranda). (¡El mayor éxito cómico!)

CONDE DUQUE. — 4 tarde, función especial: La colina de los pequeños diablitos. (Recomendada menores. Butacas, laborables 15: festivos, 20.)

CONDE DUQUE. — 6 y 9,45: El cardenal (Tom Tryon, Romy Schneider). (39 semanas.)

EL ESPAÑOLETO (Refrigerado. Fernández de los Rios, 67). — 7 y 10,30: Espejismo (Gregory Peck, Diane Baker). (Mayores 14 años.)

FUENCARRAL. — 7 y 10,30: Patrulla de rescate (Yul Brynner, Richard Widmark, George Chakiris). (Cinemascopio, Eastmancolor. Tolerado.)

GRAN VIA (Refrigerado). — 7 y 10,30: Espejismo (Gregory Peck, Diane Baker). (Mayores 14 años.)

LOPE DE VEGA. — 7 y 10,45: La vida nueva de Pedro Andía (José Luis, Karim Mossberg). (Eastmancolor.)

MADRID. — 7 y 10,30. Estreno mundial: Currito de la Cruz (Francisco Rabal, Arturo Fernández, El Pireo). (Eastmancolor. 14 años.)

PALACIO DE LA MUSICA (Refrigerado). — 7 y 10,45: Recuerda (Alfred Hitchcock).

PALAFOX (Muy refrigerado, sistema Carrier. El mejor cine de Europa). — 6,45 y 10,15: Primera victoria (John Wayne, Kirk Douglas, Henry Fonda). (Panavision. 70 mm.)

PAZ. — 7 y 10,30: Tres sargentos bengalíes (Richard Harrison). (Technicolor, cinemascopio. Tolerado.)

POMPEYA. — 7 y 10,30: El recluta (Jerry Lewis). (Tolerado. 2.ª semana.)

PROYECCIONES (Cinerama). (Refrigeración Carrier). — 7 y 10,30: Cinerama Holiday. (Apto todos los públicos.)

REAL CINEMA (Climatizado, ambiente delicioso). — 7 y 10,45: Fango en la cumbre (Alan Bates). (Eastmancolor, Humana! Sorprendente!)

REX (247-12-37). — Continúa, de 11 a 6: numeradas, 7 tarde y 10,30 noche: Agente 007 contra el doctor No.

RIALTO. — 7 y 10,30: El supersabio (Cantinflas). (Tolerado. 5.ª semana.)

RICHMOND (Climatización ideal). — 7 y 10,45: El último homicidio (Alain Delon, Ann Margret).

SAN MIGUEL (Inauguración de temporada). — 7 y 10,30: Los barberos (Lino Ventura).

TORRE DE MADRID (2471657). — 6,30 y 10: Primera victoria (Kirk Douglas, John Wayne). (Todd-ao.)

SESION CONTINUA

ALEXANDRA (Refrigerado). — 10 mañana: Complementos y Bud Abbot y Lou Costello contra los fantasmas. (Tolerado.)

ASTUK. — 3,30: Bien venido, padre Murray y Las más famosas estafas del mundo.

BAHIA. — 4: Todos a casa y Una pistola al amanecer. (Color.)

BELLAS VISTAS. — Aprendiendo a morir y Nosotros, los gangsters.

CANDILEJAS. — 4: brandy y Bud Abbot y Lou Costello contra los fantasmas. (Tolerado.)

CAPRI (252-10-69). — 4,30: Escrito bajo el sol y Bud Abbot y Lou Costello contra los fantasmas. (Tolerado.)

CARLTON (Ayala, 95. Magníficamente refrigerado). — 5: La última batalla de los apaches. (Todd-ao. 70 milímetros. Tolerado. Último pase película, 10,45 noche.)

COLON. — 4: Escala en Hi-Fi (Casen) y Fedra (Anthony Perkins, Raf Valone). (Gran programa.)

CONCEPCION (Refrigerado). — 5: Bien venido, padre Murray y Las más famosas estafas del mundo.

EMPERADOR (243-11-51). — Continúa 5 (festivos y vísperas, desde las 4): Homicidio y No os comáis las margaritas (David Niven, Doris Day). (Color, cinemascopio.)

FANTASIO. — 4: Tambores del destino. (Eastmancolor. Tolerado.)

FIGARO. — 4: Tambores del destino. (Eastmancolor. Tolerado.)

GALILEO (Refrigerado). — 4: Mujeres culpables (Paul Newman) y El rifle del forastero (Servan Ronda).

IBAL (Refrigerado). — 4,30: El justiciero (Rossana Podestá). (Mayores 18 años. Color, cinemascopio. Pases: 4,30, 6,30, 8,30 y 10,30.)

IMPERIAL. — 10 mañana: Complementos y Patrulla de rescate (Yul Brynner, Richard Widmark). (Eastmancolor. Tolerado.)

IRIS. — 4,30: Mi amigo Flipper y Dos chicas locas, locas. (Tolerado.)

MAGALLANES. — 4. Programa tolerado fuera de serie: Caravana al Oeste (Victor Mature). (Cinemascopio) y el gran film El campeón (Walter Pidgeon). (Color. Paisajes soberanos. Bellísima película.)

MARVI (Refrigerado). — 5: El justiciero rojo (Rossana Podestá). (Color.)

MOLA (General Mola, 86). — Continúa 4: Más bonita que ninguna (Rocio Dúrcal). (Technicolor.)

MONACO (256-62-11). — 4,30: Abbot y Costello contra los fantasmas. (Tolerado.)

MONTECARLO. — 4,30: Bien venido, padre Murray y Las más famosas estafas del mundo.

MONUMENTAL (Refrigerado). — 5: Las más famosas estafas del mundo.

MUNOZ SECA (231-51-41. Refrigerado). — 10: Policía Montada del Canadá y El campeón. (Tolerado.)

PALACE. — 4: El recluta (Jerry Lewis). (Tolerado. 2.ª semana.)

PALACIO DEL CINE. — 5: Complementos y Bud Abbot y Lou Costello contra los fantasmas. (Tolerado.)

RIVIERA (265-07-55). — 5: Niebla en el pasado y El hijo del Caíd. (Tolerado.)

ROSALES. — 4: El recluta (Jerry Lewis). (Tolerado. 2.ª semana.)

SAINZ DE BARANDA. — 4: El dedo en el gatillo y El mundo en sus manos. (Tolerado.)

SALAMANCA. — 5. Primer reestreno preferente y exclusivo en Madrid: Dos seductores (Marlon Brando, David Niven, Shirley Jones). (Color. La comedia más divertida, atrevida y humorística del año.)

SAN CARLOS. — 5: Amores en Ischia y Querida Brigitte. (Cinemascopio. Ambas color.)

SAN DIEGO (Puente Vallecas). — 4,30: La cumparsita y Cumbres borrascosas.

SOL. — 10 mañana: El dedo en el gatillo y Un caso clínico en la clínica. (Ambas color. Toleradas.)

SORRENTO. — 4: Soltero en apuros y Una pistola al amanecer. (Color.)

TIVOLI. — 4,30: El recluta (Jerry Lewis). (Tolerado. 2.ª semana.)

URQUIJO (Refrigerado). — 5: Complementos y Bud Abbot y Lou Costello contra los fantasmas. (Tolerado.)

VOZ (Alcalá, 184. 245-82-99). — Continúa desde las 5: El justiciero rojo (Rossana Podestá, George Riviere). (18 años.)

SALAS DE FIESTAS

CANAIMA (El cabaret de las afueras. Marcelo Usera, 86. Teléfono 269-31-32). — Carmen Giménez, Ballet Las Rosas. 40 vedettes en pista. Orquesta: Universo. Canta: Latorre.

CARTAGO (Petit Cabaret Bravo Murillo, 28. Quevedo). — Las mejores atracciones.

CISNE NEGRO (Cartagena, 89. Dieciocho grados temperatura). — Patinadores Internacionales Trío Bedonis

CANTONERO español Juanito Campos Cantante italo-española Marian Norris. Xavier de la Vega. Gitana Rubia. Adriana y las vedettes más exquisitas.

CLUB AYALA (Terraza). — Tardes: Los Bohemios y Los Hispanos. Canta: Tony Calabria. Grandioso éxito de Rosa Nogué y Francisco Rey.

CLUB CARAVELL (Barceló, 11). — Sólo tardes. Presenta: Federico Cabo, Los Gigantes, Los Flamings, Los Unisonos. Próximo sábado: Les Surf.

CLUB IMPERANTE (Almendrale, número 41. Teléfono 243-60-03. Metro Legazpi. A un puente del paseo Delicias). — Fantástica sala de juventud. Únicamente tardes.

CLUB IMPERATOR (Primera Sala de la Juventud. Fernández de los Rios, 59. Teléfono 243-11-31. Argüelles). — Festival de estrellas Únicamente tardes.

CLUB LA TUNA (Andrés de la Cuerda, 3. Argüelles). — Únicamente tardes.

CLUB MADISON (Cea Bernádez, 10. Teléfono 253-01-59). — La sala de la juventud a ritmo internacional. Sólo tardes.

CLUB MONACO (Fundadores, 9). —

Sólo tardes. Franky, Los Carabelles, Los Flamings, Los Sirocos. Sábado próximo: Les Surf.

CLUB PRINCIPADO (Alcalá-Goya, Conde Peñalver, 8). — Sábado y domingo: Les Surf. Orquestas y conjuntos de fama.

CLUB STUDIO (Andrés de la Cuerda, 5. Argüelles). — Té baile todas las tardes.

EL BIOMBO CHINO (Isabel la Católica, 6. Teléfono 248-50-81). — Tarde y noche, presenta: Maritza The Wolmeday's, Tino Contreras y su gran orquesta de jazz y Juanito Sánchez.

FADO (Restaurante típico portugués). — Distinto a todo lo que usted conoce. Deléitese una noche en Fado con los exquisitos platos de la cocina regional portuguesa, oyendo al mismo tiempo a los más afamados intérpretes de las dulces y melancólicas canciones del país hermano. Si usted pasa una noche en Fado no la olvidará jamás. Diners Club y American Express. Plaza de San Martín, 2 (junto al nuevo aparcamiento de las Descalzas). Teléfonos 2318924 y 2321594.

FLORIDA PARK (273-56-86, 273-10-74). — Presenta: Galas, con Nati Mistral.

FOLIES (Paz, 11. Tel. 2312440. Refrigerado). — Tarde y noche grandes orquestas y atracciones.

LA DOLCE VITA (Castelló, 24. Teléfonos 275-18-13, 276-01-69). — El célebre cómico Kiko, con su fabulosa vedette Carmen Valencia, la escultural cantante Visi, trío Violeta de Palma y los más simpáticos y más simpáticos modelos. Orquesta Casino y el conjunto, sensación del momento, Los Chavales.

LA RIVIERA (Puente Segovia. Teléfono 265-24-15). — Domingos y festivos, tardes: Té-baile. Orquestas y atracciones.

LUSS-MAY (Junto a la fuente luminosa de Atocha. La sala más brillante de la capital de España. Totalmente reformada. Un ambiente acogedor hasta la madrugada. Atocha, 125. Teléfono 230-31-19). — Tarde y noche, el mejor ritmo de la actualidad, con el número uno de los modernos conjuntos: Los Corales y Atlántida.

MICHELETA CLUB (Night Club. Teléfono 248-50-55. Auténticamente climatizado, temperatura ideal). — Tarde y noche, presenta el mundialmente famoso comediante Sergio Corona Show producción de Pepita Jiménez. Rafael Cardona con su gran orquesta, el mejor conjunto músico-vocal Rafael de la Rosa y siempre las más bellas modelos.

MOLINO ROJO (Tribulete, 16. A 18 grados temperatura). — Tarde y noche, Mari Carmen y sus muñecos, Layle y Guaday. Las mejores orquestas. 12 noche, espectáculo típico español.

NUOVA ROMANA (Carretera de La Coruña, Km. 9,200. Desviación Aracua. Tels 207-00-61. 207-03-33). — Tarde y noche: Grandes orquestas y atracciones, y siempre las más bellas maniqués.

SEÑORIAL CLUB (Leganitos, 41.

Teléfonos 2477838 y 2471006. Aire acondicionado). — Tarde y noche, presenta las fabulosas japonesitas Ellares Sisters, Fay Graig, Las Maruselas, Regoli, orquesta con Raúl Navarro, conjunto músico-vocal Los Aguilas, con las señoriales de Señorial.

SULTAN (Flor Baja, 1. Gran Vía. Teléfono 247-11-41). — La «boite» de Madrid.

TEYMA. — Tarde y noche, las mejores orquestas y atracciones.

YORK CLUB (247-10-24). — Ballet Antonio Alegrias, ballet Pili Infante, Ana Matilde, Mara Vallente.

Otros espectáculos

ACUARIUM-TERRARIUM (Maestro Vitoria, 8). — Gran variedad de peces, crustáceos, la pitón, cocodrilo, simio, etcétera.

FRONTON MADRID. — 10,15: Tres partidos a raqueta, uno a cesta-punta y tres quinielas.

FRONTON RECOLETOS. — 10,45: Oso-Guardino; Gallo-Hernández. Be-gonés VII-Aguirrebengoa; Oroz III-Alsúa.



Edesa

LA CALIDAD QUE USTED DESEA!!

DISTRIBUIDOR OFICIAL:

CONFORTO HOGAR

MAIQUEZ, 70 • CARTAGENA, 129

TELEFONO: 273-54-59 261-22-75



MUJERCITAS La imagen no es de ningún cuento de Grim ni de Perrault. Los autobuses ingleses al fondo lo demuestran. Se trata de la moda del invierno próximo. La moda marinerita de nuestras abuelas vuelve, y como ropa de abrigo interior, unos bañadores-verdugo sobre los que se puede llevar cualquier falda. Las chiquillas se han sentido un poco molestas porque en las calles londinenses no les hicieron mucho caso ante su exhibición. Estos flemáticos ingleses...

LA COMPRA DE MAÑANA

BAJAN LOS POLLOS (Un duro en kilo) A 50 pesetas la merluza congelada

Mi consejo sobre la compra de mañana va a resultar valioso para muchos días. Compre usted pollos, señora ama de casa, y pollos frescos, por más señas. Los precios de este artículo tiran para abajo de un modo sensible, con un descenso de hasta cinco pesetas kilo en la última semana, y resulta curioso que en Madrid y otras provincias españolas el precio del pollo fresco está más económico que el del congelado.

También hará buen «arreglo» para la minuta del día el pescado congelado: a 50 pesetas kilo la mejor merluza congelada —excelente de calidad—. Puede comprarse merluza y, no digamos ya, pescadilla.

LLEGAN CERDOS DE CALIDAD EXCEPCIONAL

La semana que viene irrumpirán en el mercado los famosos cerdos de Dinamarca; son animales de carne extraordinaria; algo así como la ternera de Castilla, pero en cerdo, que en vez de tocino tiene «bacon», tan exquisito para frito en compañía de huevos. Estos cerdos daneses vendrán en las variantes de congelados.

PRECIOS EN EL MERCADO DE SAN FERNANDO

Estamos en un mercado simplemente popular. Calidades y precios armonizan,

vendiendo estos a una discreción que deseáramos para muchos mercados.

Para hacerse una idea de las cotizaciones en el mercado de San Fernando, calculemos que están muy por debajo de las del mercado del Carmen y de las de San Miguel; bastante más reducidas que en los de Ibiza, Torrijos y Vallehermoso y aún más que en los otros económicos, como el de Maravillas.

En resumen, quizá sea este de San Fernando el más discreto de todos los mercados madrileños en orden a precios.

Julio CASTILLA

EL TIEMPO: Pocos cambios

LLUVIAS.—Casi no las ha habido en España en las últimas veinticuatro horas. Ayer solamente se registraron algunos chaparrones en las provincias de Lugo y La Coruña. En la noche de hoy, sólo se han registrado lloviznas en el aeropuerto de Santander, en cantidades inapreciables. A primera hora de esta mañana apareció cubierto el cielo en el Cantábrico y en Alava, muy nublado en Canarias y había abundancia de niebla en Galicia y en Burgos. En el resto del país predominan los cielos casi despejados.

TEMPERATURAS.—Predominaron las máximas entre los 24 y 29 grados. Las más altas de las máximas fueron de 32 grados en Sevilla, 31 en Córdoba y 30 en Murcia y en Huelva. La menos alta de las máximas fue de 20 grados, en Lugo. La máxima de Madrid fue de 26 grados, y la de Navacerrada, de 17. Entre las mínimas de hoy, ha sido la de Avila la más baja, pues han tenido cinco grados; fué seguida de Soria, Salamanca y Vitoria, con seis. La noche más templada la han tenido en Las Palmas de Gran Canaria, con 20 grados de mínima, siguiéndole Almería con 19.

PRONOSTICO.—Por el momento no se ven motivos que hagan pensar en un cambio esencial del tiempo en España. Al oeste de la Península Ibérica se observa desde ayer síntoma de posible formación de una borrasca, pero ésta ha progresado poco desde ayer a hoy. Sólo parece posible, dentro de las próximas treinta horas, alguna llovizna aislada en puntos del Norte y Noroeste, con una continuación del predominio del tiempo seco en España. Las temperaturas seguirán moderadamente altas.



MODA GEOMÉTRICA. Las grandes casas de modas de París se han reunido, con motivo de la XX Semana de la Boutique, en un desfile de modelos. Y los grandes modistas parisenses han lanzado esta nueva moda que ustedes pueden ver en la fotografía: «La moda geométrica». Cuadros, rayas, figuras geométricas serán las que priven en la próxima temporada. ¡Ay, si Pitágoras levantara la cabeza!

(Foto Keystone.)



EL TELEVISOR MAS PEQUEÑO DEL MUNDO

Se exhibe en una exposición de radio y televisión que se celebra actualmente en París. Es el que nos muestra esta guapa muchacha. El televisor pesa dos kilos y medio y las pilas tienen una duración de quince horas. En esta pequeña pantalla pueden verse programas de todas las televisiones del mundo con la misma precisión y claridad con que se ven en los receptores de tamaño normal. (Fotofax PUEBLO.)

RESIDENTES SINDICALES DE EDUCACIÓN Y DESCANSO

Más de 1.700 trabajadores extranjeros veranean en España

El intercambio establecido con trabajadores extranjeros por la Obra Sindical Educación y Descanso, ha tenido este año grandes frutos. En la actualidad existe intercambio con trabajadores de Alemania, Francia, Suecia, Suiza, Portugal, Dinamarca y Grecia. Los trabajadores de estos países descansan en sus vacaciones laborales en las ciudades residenciales de Educación y Descanso de Marbella y Tarragona y en la Residencia de Cádiz en fechas anteriores a las de los turnos de descanso de las residencias para trabajadores españoles y acabados los turnos habituales de los mismos, esto es, en primavera y en otoño.

En el presente año, en la pasada primavera, ha venido a España, como resultado de este intercambio, un total de 1.740, y un número, al menos igual,

visitará España durante la próxima temporada de otoño, cuando acaben los turnos de verano establecidos para trabajadores españoles en las indicadas residencias.

Finanzas

BANCO MERCANTIL INDUSTRIAL

El Consejo de Administración de este Banco ha acordado la distribución de un dividendo a cuenta de los beneficios del ejercicio en curso, con un importe líquido de pesetas 45, cuyo pago se efectuará a partir del próximo día 20 del actual, en la central y sucursales de la entidad.

Madrid, 6 de septiembre de 1965.—El secretario del Consejo de Administración.

RADIO-TELEGRAFISTA

Se necesitan para buques extranjeros

Escribir:
José María Candina
Apartado 520. BILBAO
Tel. 21 89 57

QUEDA ABIERTA LA MATRICULA

a partir de mañana, día 15, en

BRIAM

Enseñanza acelerada de idiomas.
Tetuán, 5 - Tel. 231 60 04
(A dos pasos de Pta. del Sol.)
Francisco Navacerrada, 59
Tel. 255 88 04
(Junto plaza de toros, entre Manuel Becerra y Ventas.)

EN TODO EL MUNDO

U S A: Préstamo de treinta y siete millones de dólares a C. O. E. S.

Cooperativa Española de Comercialización de Productos del Campo (C. O. E. S.) recibirá mañana un préstamo de treinta y siete millones de dólares (aproximadamente dos mil doscientos veinte millones de pesetas), destinados a la adquisición de maíz para la alimentación del ganado.

El préstamo, que devengará un interés del 4,125 por 100, será reembolsado en doce años.

C. O. E. S. es una organización privada de carácter nacional en la que se integran novecientas cooperativas y doscientos sesenta mil miembros individuales, según puso de manifiesto un portavoz de la Embajada española en Washington.

Se trata del primer préstamo que los Estados Unidos acuerdan con una organización no gubernamental, añadió el mismo portavoz.

El maíz adquirido con el préstamo será vendido por C. O. E. S. a sus miembros. Con el dinero obtenido se construirá una red de mataderos y cámaras frigoríficas, así como otras mejoras de los proyectos de almacenamientos.

● **MÉJICO: ESPASA IMPORTA OCHO MIL TONELADAS DE GARBANZOS.**—Un contrato de compra de garbanzos por valor de 20 millones de pesos (aproximadamente, sesenta y tres millones seiscientos mil pesetas), firmado por mayoristas españoles y cultivadores mejicanos, se ha anunciado en la capital mejicana.

La cantidad adquirida es de unas ocho mil toneladas de garbanzos, que han de enviarse a través del puerto de Mazatlán, en la costa del Pacífico.

● **INGLATERRA: CAPSULA MISTERIOSA.**—Después de los falsos platillos volantes, los ingleses han podido conocer, el lunes, una cápsula espacial —por supuesto falsa, según todas las apariencias— descubierta por un grupo de obreros tamizadores, hundida hasta la mitad en el agua.

Este nuevo objeto, que ni la Policía ni los especialistas de la Raf han logrado identificar todavía, tiene la forma de un tronco de cono, en chapa plateada, de unos 2,43 metros de largo por 1,21 metros de ancho. En uno de sus extremos iba sujeto un paracaídas.

● **SANTO DOMINGO: DECLARACIONES DE GARCIA GODOY.**—«El Gobierno dominicano tiene como principal objeto preparar al país para celebrar elecciones libres, honradas y democráticas», recordó hoy García Godoy, Presidente de la República Dominicana, en una declaración a la Prensa.

A la vez que desmentía una declaración hecha, al parecer, en Miami por el ex general Wessin y Wessin, García Godoy afirmó que su nombramiento de cónsul en Miami no representa un «triunfo» para el comunismo en el país.

La unidad y la integridad de las fuerzas armadas son factores esenciales en una evolución ordenada del país, «y me propongo» añadió el Presidente —mantener esta unidad en la forma que estime más adecuada.

Después de indicar que las armas en poder de los civiles habían sido devueltas a las autoridades, el Presidente afirmó que el Gobierno provisional por él presidido se había impuesto la reorganización gradual de las fuerzas armadas y de la Policía.

● **SINGAPUR: INCIDENTE MARINO.**—Una lancha patrullera hizo fuego anoche contra un barco indonesio frente a la isla de Pulau Biola, a unas seis millas al sur de Singapur.

Tres indonesios que se encontraban a bordo del citado barco, y que saltaron al agua, fueron recogidos por dicha lancha.

● **FRANCIA: COUVE DE MURVILLE, A LA O. N. U.**—El ministro francés de Asuntos Exteriores, Maurice Couve de Murville, presidirá este mes la Delegación francesa en la Asamblea General de las Naciones Unidas, por vez primera desde hace tres años, se ha anunciado hoy oficialmente.

Un portavoz del Ministerio de Asuntos Exteriores ha dicho que Couve de Murville saldrá para Nueva York dentro de diez días. Estará allí el 4 de octubre, fecha en que Su Santidad Pablo VI hablará ante la Asamblea.

De fuente oficial francesa se niega que Couve de Murville tenía el propósito de proponer a la China comunista como

miembro asociado. Sin embargo, añaden que, si se presenta el caso, Francia estará a favor de su admisión, como anunció el año pasado.

● **NUEVO EMBAJADOR FRANCÉS EN WASHINGTON.**—Francia ha nombrado a Charles Lucet, uno de los primeros nombres de la carrera diplomática, especialista en política exterior, para el delicado puesto de embajador en Washington, según se ha confirmado hoy de fuente oficial.

Sustituirá a Herve Alphand, que ha sido nombrado secretario general de la Oficina de Asuntos Exteriores francesa, segundo puesto en el Ministerio de Asuntos Exteriores, después del ministro, Couve de Murville.

● **EE. UU.: UN DELFIN, COMPAÑERO DE LOS ACUANAUTAS DEL «SEALAB».**—Los acuanautas del «Sealab» cuentan desde hoy con un nuevo compañero. Se trata del delfín «Tuffy», cuyas habilidades para el salvamento humano habrán de demostrar.

El delfín fué trasladado desde Mugu (California) en un helicóptero, acomodado en un recipiente lleno de agua. Se iniciarán los entrenamientos mañana y pasado.

Carpenter, el segundo astronauta norteamericano, que ha efectuado varias órbitas sobre la Tierra y el único acuanauta que permanecerá durante treinta días en el «Sealab», será uno de los buceadores encargados de comprobar la habilidad de «Tuffy» bajo el agua.

Si «Tuffy» pasa todas las pruebas, posiblemente se utilizarán los delfines en las investigaciones submarinas. Se enseñará a «Tuffy» a ayudar a los buceadores perdidos a buscar el camino que les conduzca a lugar seguro.

● **BRASIL: COMUNICADO SOBRE LA VISITA DE SARAGAT.**—Un comunicado oficial, publicado el lunes por la tarde, sobre la visita al Brasil de Giuseppe Saragat, Presidente de la República italiana, subraya el clima de profunda amistad de las relaciones entre Brasil e Italia, e insiste sobre la necesidad de un desarrollo de las relaciones de Europa con América latina.

● **PERU: CRISIS MINISTERIAL.**—El Gobierno peruano no dimitió después de rechazar una «invitación» del Congreso —dominado por la oposición— pidiendo a los ministros que se presentaran individualmente ante los diputados para explicar la política del Gobierno.

El Presidente, Belaúnde Terry, aceptó la dimisión de los 12 ministros. Anteriormente se temía que la actitud del Congreso afectara las relaciones entre éste y el Presidente.

El Congreso peruano tiene facultades para exigir explicaciones a cualquier miembro del Gabinete, y su voto de censura supone la dimisión automática del ministro.

El Presidente, Fernando Belaúnde Terry, ha pedido al senador y miembro de la comisión rectora del partido de acción popular (partido del Presidente Belaúnde), Daniel Becerra de la Flor, que intente formar nuevo Gobierno. Este ha aceptado la misión.

● **NORUEGA: ELECCIONES.**—A las 0,45 (hora local), Trygve Bratteli, líder del partido laborista, en una declaración a la radio, indicó que su partido había perdido la mayoría.

La mitad de los resultados son ya conocidos y los socialistas han perdido tres escaños.

El partido del centro (agrario) y los liberales han progresado mucho, mientras que los conservadores han logrado gran ventaja en Oslo. Los comunistas han perdido más de la mitad de sus sufragios y parece que no tendrán representantes en el Parlamento.

El jefe del Gobierno noruego, Gernardsen, que apareció en las pantallas de televisión junto con otros dirigentes de partidos, dijo que su Gobierno presentará la dimisión el 1 de octubre cuando se reúna el nuevo Parlamento.

No se conoce quién pueda ser su sucesor.

Sin embargo, muchos creen que el primer ministro será John Lyng, de sesenta años de edad, que fué primer ministro en un Gobierno no socialista que tuvo una duración corta hace dos años.

Otro candidato probable es Bent Reiseland, de sesenta y tres años, dirigente del partido liberal.

Nueve mil niños, víctimas de la talidomida

VI CONGRESO DE MEDICINA NEOHIPOCRATICA

En la Escuela de Estomatología de la Ciudad Universitaria, se ha inaugurado el VI Congreso de Medicina Neohipocrática. Presidió el acto de inauguración don Jesús García Orcoyen, director general de Sanidad. En la mesa presidencial ocuparon asiento los doctores Lain Entralgo, catedrático de Historia de la Medicina y ex rector de la Universidad de Madrid; el doctor Bermejillo, decano de la Facultad madrileña y catedrático de Farmacología y presidente del Congreso, y los doctores Arasa, Palafox, Larroche, presidente de la Academia de Medicina de Francia; Albarracín, Llaveró y Martiny, vicepresidente de la Sociedad Internacional de Médicos Naturistas.

La sesión inaugural estuvo a cargo del doctor Palafox, secretario del Congreso, que habló del tema «Devenir y porvenir del Neohipocratismo». Seguidamente, el mismo doctor Palafox leyó la comunicación del doctor Pende, de Roma, que por encontrarse enfermo no ha podido asistir al Congreso.

A la sesión inaugural asistieron todos los congresistas.



CINCO MIL MURIERON AL POCO DE NACER

El doctor Gustavo Hauberg es un alemán de elevada estatura, de ojos azules, de fuerte complexión. Tiene cuarenta y nueve años de edad y es médico ortopédico, director del Centro de Recuperación de Niños Afectados por la Talidomida de Hannover. Está casado y tiene varios hijos. Ha llegado a Madrid para asistir al VI Congreso Internacional de Medicina Neohipocrática.

Fue en el año 1958—dice ahora—cuando el doctor Lenz, de Hamburgo, descubrió los efectos que la talidomida producía en las mujeres embarazadas. Y yo, en mi consulta de Hannover, también comprobé esos trágicos efectos.



El doctor Hauberg aparta de su imaginación la serie de niños recién nacidos que acusaban terribles defectos físicos, especialmente en los brazos y en las piernas. Fue una visión dantesca. El, que es terriblemente humano, pasó por aquello. E hizo la correspondiente denuncia ante las autoridades médicas de su país. Inmediatamente fué retirada la droga del mercado. Pero era demasiado tarde. Nueve mil niños habían sufrido en el seno de la madre los efectos de la talidomida.

—La mitad murieron a poco de nacer—continúa—. De los restantes, los cuatro mil que quedaron, nos hicimos cargo nosotros, el equipo de recuperación creado urgentemente para cuidar de esos niños horriblemente deformados.

El Gobierno de la República Federal creó los Centros de Recuperación para los niños afectados de la talidomida. En Hannover abrió sus puertas el primero de ellos, bajo la direc-

ción del profesor Gustavo Hauberg, el ortopédico encariñado con los niños lisados y que sufren.

—En el Centro de Recuperación—añade—trabajamos en colaboración médicos, ortopédicos, enfermeras y maestros. Los niños están aislados, y una vez a la semana las madres de los pequeños les visitan y asisten a una especie de clases en las que las enseñamos a tratar y cuidar de ellos para cuando tengan que incorporarse a sus hogares.

Los niños, cuyas edades van de los tres a los siete años de edad, viven a su modo. Todavía no saben lo que son los niños normales. No han visto a ninguno. Dentro de las enseñanzas del Centro hay un apartado especialísimo. Es el que trata de la incorporación a la sociedad. Médicos psiquiatras cuidan de ellos precisamente para que puedan sobreponerse al golpe íntimo que han de sentir el día que vayan con los demás niños.

—Ahora mismo tenemos un gravísimo problema—indica el doctor Hauberg—, y es que el veinte por ciento de los niños supervivientes están afectados de sordera. Para estos niños necesitamos clases especiales y profesores adecuados. Espero que muy en breve el Gobierno nos conceda las aulas y los especialistas que necesitamos. Y el dinero preciso para proseguir la obra. Gracias a Dios, toda Alemania vive preocupada por los niños.

José Aurelio VALDEON

(Foto Raúl Cancio)

Cuatro chicas que cantan

Miss España. Miss Madrid, una primera figura teatral y una azafata han creado el primer conjunto vocal femenino de España

SON cuatro superguapas españolas que han decidido unir sus destinos artísticos y dar la batalla en el terreno nacional e internacional de la canción. María José, Doris, Angela e Isabel forman Las Chic, o Las Cuatro Chic, el primer conjunto músico-vocal femenino de España. Así como lo oyen; hasta el momento, una legión de melencidos «ye-yes» masculinos se había aventurado en el terreno del disco y de la canción, pero en España ningún grupo de muchachas se había atrevido a lanzarse en el campo de la música ligera. Ya están aquí las primeras. Son cuatro figuras muy populares y conocidas en otros terrenos, como el de la televisión, el teatro y el mundo de la actualidad. Apunten sus nombres y sus títulos: María José Ulla, que la recordarán como Miss España de 1964-65; Angela Escaribano, que es la actual poseedora del título de Miss Madrid y cara popular de la televisión; Doris Ken, residente en España desde hace seis años, con seis películas en su haber y largas temporadas como primera figura en las comedias musicales, y, por último, Isabel Anger, una preciosa rubia que es azafata de las líneas aéreas españolas y que canta como los ángeles.

La estatura media de las chicas es de 1,74, y el color de los cabellos... los hay para todos los gustos; rubio, pelirrojo, castaño y moreno. Entre las cuatro no llegan a sumar ochenta y cinco años. Ellas, en secreto, comenzaron a ensayar y a trabajar a principios del verano. Eli-

gieron de profesor de canto al maestro Arnedillo, que cuida las voces de Rocío Durcal, Carmen Sevilla y Joselito, entre otros, para que educara y preparara su voz. Ahí empezó todo; luego, después de muchos esfuerzos, comenzaron a crear un repertorio. Su voz fué oída por muchos compositores. García Morcillo las animó a seguir, y Augusto Algueró las ha elegido poco a poco un selecto repertorio, a la vez que ha compuesto para ellas dos melodías.

—Hemos ensayado y seguimos ensayando con Algueró casi a diario. Esto ha sido decisivo para nosotras.

El joven pianista y arreglador Ralph Ferro ha montado y conjuntado las voces.

—¿Tenéis coreografía?

—Sí; está a cargo de la norteamericana Bonnie Parkes.

—¿Paso inmediato?

—Grabaremos discos con una casa fonográfica española e inmediatamente después comenzaremos las actuaciones personales en galas y shows.

—¿Viajaréis?

—Ya mismo, y muy pronto, al extranjero. Quizá pasemos el 12 de octubre en América. Esto es estupendo.

—¿Vuestra ambición?

—Hacer cine y que las cuatro podamos intervenir juntas actuando y cantando en una película. Nuestros productores ya tienen pensados los argumentos y todo.

Pues suerte.

J. A. P.

(Reportaje fotográfico de Raúl Cancio.)

TRAJES DE BAÑO PARA 1966



ENTRE hoy y mañana van a concentrarse en Madrid las más cotizadas maniqués españolas para presentar en nuestra capital un magno festival del traje de baño. Así es; ahora que la temporada estival está a punto de terminar, la industria española de la confección lanza la moda del traje de baño, pero no para este año de 1965, sino para 1966. Esto es anticiparse a los acontecimientos. Dice el refrán castellano que a quien maestra Dios le ayuda, así que los fabricantes españo-

les de trajes de baño trabajan con un año de antelación y así de bien les van las cosas.

—El estilo Osiris, español cien por cien, se va imponiendo en Europa. Resulta que los trajes de baño españoles inundaron ya este verano muchos de los mejores almacenes de Europa, y que en diversos países, el primero lo ha sido Portugal, se están montando fábricas para fabricar los modelos de baño españoles.

Las caras más populares

Medida contraproducente

«No trabaje durante veinticuatro horas y diviértase, señorita; usted tiene un precioso vestido de Amcel. Digale una mentira a su jefe; por ejemplo, que tiene que ir al dentista; entonces se dará cuenta de que usted es indispensable». Este anuncio ha aparecido en la revista femenina de Alemania Federal «Constanze», publicidad de la firma textil Deutsche Amcel Co. El Sindicato de patronos de Alemania del oeste no está contento. «La firma Amcel—protesta—se aprovecha de la falta de mano de obra para hacer que sus «slogans» y anuncios sean más atrayentes y eficaces. ¡Y si las empleadas de la firma Amcel fueran las primeras en seguir ese consejo!».

JAIME MOREY: Muela del juicio

Ayer me encontré en un restaurante con Jaime Morey. Mala cara y rostro hinchado. El hombre lleva tres días sin pegar ojo con la condenada muela del juicio. Le han sañado, pero como si nada. Estado general: desquiciamiento nervioso. El viernes tiene que grabar y no puede cantar. Nota para los curiosos de la velocidad. Jaime acababa de llegar desde Logroño—360 kilómetros—, recorrido que había hecho en tres horas y media en su P-404 descapotable. A mejorarse.

COLLAR, COMO CAPITAN, ES EL INTERMEDIARIO

Balmanya quiere el retorno de Ramiro

También el Elche desea contratar al brasileño, por el que ofrece un millón

UN DIRECTIVO ILICITANO, A RAMIRO

«Si usted vuelve a ponerse las botas, se las pondrá también económicamente»

DICEN que si existiese la lógica dentro del fútbol, nadie se haría millonario en las quinielas. Y se olvida, claro está, que, a pesar de ir contra la lógica, los que aciertan los catorce resultados son los que resultaron lógicos con lo sucedido. No era lógico que Otto Bumbel, consiguiendo la Copa del Generalísimo, estuviese ayer en el banquillo de los rivales del Atlético de Madrid. Y no me hable usted de lógica en que el Málaga deje marchar a ese otro excelentísimo entrenador que es Domingo Balmanya después de haberlos ascendido. Bumbel está feliz en la ciudad de las palmeras, y Balmanya me confesaba, cuando yo le pregunté, como buen ciudadano honorario de Sitges que soy, si había enseñado catalán a sus muchachos, que... «...no. Ellos no lo han aprendido. Sin embargo, yo ya voy conociendo el castellano...».

Bumbel y Balmanya son dos caballeros. Aunque los que escribimos debiéramos perder la costumbre, que casi resulta injuriosa, de llamarle caballero a alguien del fútbol a quien queremos elogiar. ¿Qué quería usted: que por vestirse un pantalón corto y una camisa más o menos original matase a los restantes ciudadanos? Lo excepcional, en esa como en otras profesiones, es ser caballero. Y lógico tampoco es que los simpáticos bilbaínos alineen en su equipo a vascos. Es como si en sus altos hornos solamente admitiesen como empleados a los vascos. ¿Es o no es el fútbol una profesión? Y ¿una provincia española puede negar trabajo a los restantes españoles? Ya sé que empezaré a recibir cartas hablándome de la pureza de un club «racial». ¡No me venga usted con gaitas, amigo Xavier de la Fuente Cristalina de Perinonza, que más aficionado a lo vasco que usted es quien esto firma! Pero ¡no es lógico!

Tampoco sería lógico que para enterarse de noticias-noticias del Atlético de Madrid tenga que pasar uno la frontera de El Plantío. Y es lo lógico, porque allí, la familia de Joaquín y Pituca Santisteban, que son lo más atlético que darse puede, tienen su casa abierta a todo lo que es atlético y allí lloran sus penas y celebran sus alegrías jugadores y directivos rojiblancos. Allí dijo un día Ra-

miro: «Que me voy del fútbol...» Y se fué del fútbol, más que por su deseo, porque el «tío» es un romántico y los del Atlético no le ofrecían las condiciones que él consideraba decorosas para continuar vistiéndose a rayas. En casa de los Santisteban—mientras el hijo mayor, Alfonso Carlos, que es un compositor de cuidado por lo bueno, tocaba una romanza—se enteró Vicente Calderón que su socio en los negocios con Brasil era ni más ni menos que el socio de su jugador Ramiro. Allí se festejaron, y parece que la cosa va en serio, Adelardo, que es un pedazo de pan y el mejor jugador que trabaja el fútbol por esos campos, y Mariví, que es hija primogénita y favorita de Calderón. Allí, en casa de los Santisteban, se casó una sobrina de la familia con el entonces atlético Chuzo, y allí mismo se trató, inútilmente, de la recuperación de Antonio González para las filas atléticas. No es lógico, pero es así. Y no es lógico que, después de pasarse unos meses como turista, estrenando un flamante Mercedes y vendido su antiguo Taunus a Otto Bumbel, Ramiro haya recibido tentadoras ofertas...

Los directivos del Elche le hicieron saber: «Si usted vuelve a ponerse las botas, se las pondrá también económicamente. Un millón de pesetas por una temporada.» Y Bumbel, naturalmente, insistiendo en la proposición. Pero Balmanya, que se les sabe todas y que se ve sin excesivos jugadores en su plantilla—¡ay, qué mal «plantillan» los agentes futbolísticos al tanto por ciento, más al ciento que al tanto!—, habló con Enrique Collar: «Hay que convencer a Ramiro para que vuelva al fútbol.» Collar, que es como de la casa y que aún tiene para veinte días antes de reaparecer, contestó al entrenador: «Yo, de acuerdo. Pero ¿por qué no plantearse a la Directiva?» Y en eso están: conversando. Ramiro, si vuelve, será como amateur. Miren ustedes que, aunque no sea lógico, el gran fichaje del Atlético para esta temporada puede ser el que ha sido su jugador hasta anteaño: Ramiro.

Antonio D. OLANO



Ramiro, con el actual entrenador ilicitano, Otto Bumbel, y nuestro compañero Olano. (Foto Raúl Cancio.)

DIECIOCHO MESES AL FRENTE DEL ATLETICO

«ESTE AÑO MEJORAREMOS»

(VICENTE CALDERON)

★ «NO HA HABIDO MILAGRO, SINO RENOVACION»

El domingo, por la mañana, celebraron sus juntas generales el Real Madrid y el Atlético de Madrid. Exposición de cuentas, objetivos logrados y proyectos para el futuro. En ambas asambleas los compromisos aprobaron las gestiones de las Juntas directivas por unanimidad.

El equipo rojiblanco, al decir de todos, es el más maduro y cuajado de la actual temporada. Es por esto por lo que hemos considerado interesante entrevistar a su presidente, don Vicente Calderón, que nos recibe en su despacho de la calle de Desengaño. En la antesala, y aguardando su turno para ser también recibidos, Ufarte y Balmanya. Apenas vernos, don Vicente nos dice:

—Llevo una mañana muy recargada, pero adelante, que espero sus preguntas.

La ocasión era propicia, y pronto iniciamos el tiroteo.

—Don Vicente, ¿es usted el autor del milagro del Atlético?

—Mire, yo creo que no ha existido tal milagro.

—Pero el club, en poco tiempo ha pasado de una situación crítica casi a una envidiable.

—Puede que hiciera falta una renovación. Estos puestos son mucho más sacrificados de lo que parecen y llevan un trabajo espantoso.

—De cualquier modo—insiste—, ha habido milagro, o algo muy parecido.

—Los cimientos ya existían. Se ha seguido adelante.

«EL OCHENTA POR CIENTO LO CONOCÍA. EL OTRO VEINTE POR CIENTO ME LO SUPONIA»

La marcha ascendente del equipo rojiblanco desde que tomó posesión de la presidencia don Vicente no necesita ninguna clase de alabanzas. Cinco mil nuevos socios. Éxitos en el campo deportivo y casi total saneamiento en el aspecto económico. El está contento.

—Todo va saliendo conforme a lo previsto. Espero que aún mejoraremos bastante en el nuevo campo. Más aforo, localidades de asiento, plantilla acoplada, etc.

—¿Satisfecho de lo realizado en el terreno de juego?

—Muy satisfecho. En los tres trofeos importantes: Liga, Copa y Copa de Ferias, quedamos, como estaba previsto, entre los tres primeros. Buen balance.

—La Liga se escapó...

—Los otros también juegan.

—¿Este año?

—Se procurará mejorar. La Liga es una de nuestras metas.

El teléfono no cesa de sonar. Los anuncios de visita son constantes. Don Vicente, gran hombre de negocios y veinte años aficionado y seguidor atlético, está metido ya de lleno en este veneno de balones, linimentos, letras, campos, intermediarios y demás...



—¿Esperaba encontrarse con esto?

—Cuando un presidente se hace cargo, ya conoce o se supone el ochenta por ciento de lo que va a encontrar. El

otro veinte por ciento es la sorpresa.

—¿Cómo ha sido este veinte por ciento para usted?

—Así, así...

José María GARCÍA

LA PELOTA

Las veteranas doblegaron a las promesas

MUCHA animación ayer en el Frontón Madrid. Dos veteranas, Magda y Elena se enfrentaban a una pareja de «casi promesas», Yolanda-Merche. Encuentro que prometía ser disputado y sin un favorito determinado.

Buen comienzo con juego rápido y tantos preciosos. La alegría duró poco, pues pronto las pelotaris comienzan a perder sus nervios y se cometen infinidad de faltas. Las alternas-

tivas en el marcador son frecuentes y tan pronto están unas cinco tantos por delante como ceden la prioridad a sus contrincantes. El público, sin motivo creemos, pues las alternativas en el marcador son uno de los grandes secretos del juego de la pelota, se enfada.

Malo, muy malo, el encuentro de las cuatro pelotaris, si bien debemos de decir en su honor que lucharon con ahínco y con extraordinaria deportividad.

Un regalo

18

SEPTIEMBRE

Santa Sofía

Mejores no hay

DE LUXE

ECHEVARRIA, NUEVO LIDER

☆ Se repite la historia; la hostilidad entre los equipos nacionales beneficia a los extranjeros

Gabica y Uriona hicieron bueno el pronóstico general, y sobre los 80 kilómetros por los alrededores de Tortosa barrieron materialmente a todos sus adversarios, puesto que fueron precisamente otras dos parejas de su propio equipo (Gómez Moral-Echeverría y Uribe Zubia-Piñero) las únicas que anduvieron relativamente cerca, entre uno y dos minutos de los ganadores. El sorprendente y joven tandem Ramón Sáez-Ginés García se situaban en cuarta posición, tras el «festival Kas», después de haber arrastrado buena parte del trayecto a Manzanque, que en los kilómetros finales perdió medio minuto más que su equipier. Al santanderino le hubiera ido mejor ser emparejado a Otaño; pero éste estuvo ausente de Tortosa, con lo que perjudicó aún más a Pérez Francés, que con el guipuzcoano pudo haber rondado la segunda plaza de la clasificación. La «contra reloj suicida» cumplió los vaticinios, puesto que a partir de la quinta pare-

ja clasificada, las diferencias eran del orden de los tres minutos (los italianos Stefanoni-Bigna) hasta los diez perdidos por los últimos individualmente. Carrara, el vencedor de la edición anterior, confirmando su escasa calidad, iniciaba prácticamente la carrera con casi seis minutos y medio de retraso sobre sus espaldas.

PLEITO POR RADIOS.—La

☆ Gabica y Uriona, víctimas de una táctica absurda, hundidos en la clasificación general

victoria de los Kas fué aplastante, al situar tres parejas en los primeros puestos. Pero después, en el velódromo de Tortosa, surgió el pleito. Los amarillos, contraviniendo el reglamento, habían usado ruedas de 28 radios en lugar de los 36 que se exigían. Se discutió. Tres equipos españoles amenazaron con

retirarse si no eran descalificados los hombres de Langarica. Pero al final, afortunadamente, todo quedó en agua de borrajas. Los Kas contravinieron el reglamento, al que posteriormente se adicionó una cláusula sobre el número de radios; pero, pese a ello, no puede discutirse su triunfo, porque eran los mejores. Rodaron por encima de los 43 kilómetros por hora, pese a que el perfil de la

do consintiendo la escapada a los Kas, y éstos argüirán que, simplemente, han cambiado de líderes, puesto que Echeverría y Gómez Moral, que eran tercero y cuarto, han pasado a primero y segundo de la general. Nuestra opinión es que tanto unos como otros han cometido una solemne tontería, en especial Langarica, dejando hundirse en la clasificación a Gabica y Uriona, que merecen

mayores garantías que el segundo tandem del Kas. Pero allá unos y otros.

De la extraña manera de correr — cada año le ocurre lo mismo a la Volta — han salido beneficiados los Ignis italianos, puesto que Stefanoni, amén de ganar la etapa, mejora sensiblemente en la general, al igual que sus equipiers Poggiali, Massignan y Daems (los cuatro en la fuga). También los del Montjuich-Teddy han sacado buena tajada de la operación, puesto que los viejos zorros Suárez y Karmany pasan al quinto y séptimo lugares de la general, y Segú gana más de treinta plazas.

Con los italianos y el conjunto barcelonés se han situado como piezas sueltas el joven y prometedor valenciano Sáez, López Muñoz, Martí y el germano Junkermann.

Los Kas siguen al frente de la general, pero en lugar de seis hombres tienen ahora sólo a dos. Mal negocio éste de haber dejado crecerse a los otros enemigos, aunque hayan amarrado a los Ferrys... Veremos si se rectifica entre Tarragona y Lérida (112 kilómetros), con un perfil propicio a dar guerra si se tienen ganas.

Francisco YAGÜE

CLASIFICACIONES

Segunda etapa:

1, Stefanoni (Ignis), 3 h. 45 minutos 40 s.; 2, Segú, 3-45-40; 3, Massignan, 3-45-40; 4, Echevarría, 3-45-40.

General:

1, Echevarría (Kas), 5 h. 36 minutos 50 s.; 2, Gómez Moral (Kas), 5-36-50; 3, Ginés García (Inuri), 5-38-05; 4, Stefanoni (Ignis), 5-38-49; 5, Muñoz (Olsa), 5-38-54; 6, Suárez (Teddy), 5-38-54; 7, Karmany (Teddy), 5 h. 38 m. 58 s.

Estadio SANTIAGO BERNABEU

Miércoles día 22 de septiembre, a las NUEVE de la noche

XI COPA DE EUROPA (Fase preliminar)

SPORTCLUB FEIJENOORD - REAL MADRID C. DE F.

(Campeón de Holanda)

(Campeón de España)

ESTE PARTIDO NO ES DE ABONO

VENTA DE LOCALIDADES:

SEÑORES ABONADOS, ABONADOS AL TERCER ANFITEATRO DE PIE Y LOCALIDADES DE PIE PARA LOS SEÑORES SOCIOS, taquillas de Alfonso XI, 6, de 7 a 10 noche, MAÑANA MIÉRCOLES, JUEVES y VIERNES.

LOCALIDADES DE FONDO NORTE Y SUR, EXCLUSIVAMENTE PARA SOCIOS DEL REAL MADRID, taquillas de Palos de Moguer, 36, de 7 a 10 noche, y en el Estadio, de 4 a 7 tarde, MAÑANA MIÉRCOLES, JUEVES y VIERNES.

Los señores socios del Real Madrid precisan, además del carnet y recibo corriente de pago, una entrada especial de DIEZ PESETAS.



AGRICULTOR:
utilice

SUPERFOSFATO DE CAL

como base de una
FERTILIZACION
EQUILIBRADA

Llegó el
Dinamo
de Zagreb

Se enfrentará
mañana al
Atlético

Hoy, a las tres de la tarde, llegó a Madrid el equipo de fútbol del Dinamo, de Zagreb, que mañana, por la noche, se enfrentará al Atlético de Madrid en partido válido para la Copa de Campeones de Copa.

El equipo yugoslavo tenía que haber llegado ayer, a las nueve de la noche, pero dificultades surgidas a última hora le impidieron partir de la capital yugoslava.

la opinión
de
escartín



Peligro para el Real Madrid y el Valencia

BRILLANTE RESULTADO EL DEL INTER

El Madrid de la época grande, sus dirigentes y jugadores, preferían, con cualquier enemigo, jugar primero en casa y luego devolver visita. Razones de este criterio, entonces razonable? Pues que el conjunto madridista, sobre todo su impresionante delantera, ganaba siempre en el Bernabéu por diferencia amplia y luego se dedicaban a vivir de las rentas, por lo general amplias. En el aspecto económico, el Madrid aseguraba la taquilla. Pero las cosas han cambiado, y fué el Anderlecht el primero en avisar.

¿Es mejor inicialmente fuera y luego en casa? Nuestra teoría está de acuerdo con el primer criterio, y en la etapa de seleccionador tuvimos especial cuidado de que el partido inicial se jugara en campo contrario, casos de Gales, en Cardiff, y de Marruecos, en Casablanca. Y ahora mismo, si España, por una sorpresa tan corriente en fútbol, hubiera perdido su primer encuentro ante Irlanda en Madrid, nos veríamos obligados a resolver el partido de vuelta en terreno contrario, con lastre adverso... que fué el famoso caso del recordado partido Madrid-Anderlecht, con resultado que todos recordamos por nada agradable.

El Madrid, que en Rotterdam llegó a ir ganando, perdió al final. Hay un solo gol en contra, que el campeón español debe saltar favorablemente en el segundo encuentro, que fué el famoso caso del recordado partido Madrid-Anderlecht, con resultado que todos recordamos por nada agradable.

El Madrid, que en Rotterdam llegó a ir ganando, perdió al final. Hay un solo gol en contra, que el campeón español debe saltar favorablemente en el segundo encuentro, que fué el famoso caso del recordado partido Madrid-Anderlecht, con resultado que todos recordamos por nada agradable.

to es jugar el balón, hacer fútbol, olvidar lo que haya podido pasar antes, que es lo deportivo, lo sensato y lo práctico, y hacer lo contrario podría ser funesto a los propósitos del Real Madrid de seguir adelante en la Copa de Europa.

Y el Valencia, confirmando lo que ya sabemos, y es que nuestros equipos de club, aun siendo muy buenos, no son lo de antes, perdió con el Hibernian por dos goles de diferencia; pero hay que tener en cuenta el estado del terreno de juego en Edimburgo: blando y poco o nada propicio para el jugador español. El Valencia es posible logre el tercer encuentro; pero habrá de pelear mucho, porque, repetimos, el fútbol español atraviesa crisis de superdotados, que antes teníamos y ahora no; tipo de jugador que no existe en los clubs ni en la selección nacional, salvo cuando vienen los de Italia.

Por último, el tres-cero del Inter al Independiente, en San Siro, es magnífico resultado, y los italianos ya están de viaje, o a punto de emprenderlo, pues jugarán la próxima semana en Buenos Aires, y, por ello, han conseguido de la Liga italiana que su partido oficial del domingo se traslade al último miércoles del corriente mes.

El campeón de Argentina defraudó. Se esperaba mucho más del duro conjunto bonaerense, y, en cambio, el Inter, lanzado por Luis Suárez y Corso, cuajó un formidable encuentro, especialmente el gran jugador español que tanta falta nos hace contra Irlanda, sobre todo en el tercer encuentro.

La derrota de Holanda es una contrariedad, pero nada más. Aquí se puede y se debe salvar el baché... si se juega el balón.

Concentración de la selección nacional de baloncesto

De acuerdo con el plan previamente establecido por el seleccionador nacional de baloncesto, Pedro Ferrándiz, la selección nacional quedará concentrada hoy en Torrelavega, donde permanecerá (si bien realizará algunos viajes con el fin de enfrentarse a diversos equipos y selecciones) hasta el día 27 de este mismo mes.

Los encuentros concertados en el intervalo que durará la concentración son los siguientes: día 18, en Torrelavega, contra el Club Deportivo Snice; día 22, en Valladolid, contra la selección provincial; día 24, en Vitoria, contra el Club Natación Vitoria, y finalmente, el día 25, en Pamplona, contra la selección provincial.

La Federación Española comunica igualmente que se ha reunido la comisión técnica con el fin de estudiar los distintos programas de los equipos nacionales en la temporada que va a empezar. El seleccionador nacional y los entrenadores de los equipos B y Junior, señores Canals y Díaz Miguel, han presentado para la coordinación definitiva sus distintos propósitos de orden técnico (Pyresa.)

LOCAL COMERCIAL

calle de primer orden. Instalación completa, arrendado o libre

VENDO con muchas facilidades o CAMBIO por solar. Pagaría la diferencia al contado Informe:

Conde Peñalver, 61, 1.º, letra C

Se prevé una Liga de nudo en la garganta



Mañana, fiesta grande, de las de por todo lo alto, en el Metropolitano, donde las agueridas fuerzas que acaudilla don Vicentuco van a mantenerse, pero que muy tiesas, con los yugoslavos del Dynamo de Zagreb.

Es la primera vez que el famoso cuadro de allende el telón de acero pisa los madriles, y como el deporte está al margen, y, siempre, sobre la política, esperamos, porque así es de justicia, y así responde a su tradición el caballero público de Madrid, que se dispense a los súbditos de Tito una acogida cordial y respetuosa, pero que Balmansa y sus bandoneones reciban el más entusiasta y decidido apoyo, aunque sin llegar, naturalmente, a «lo de Rotterdam».

Por cierto que el ojo morado de Pancho Puskas está adquiriendo una graciosa tonalidad verdiguada, que casi rejuvenece su físico de vendedor de salchichas.

Uno, que en edad se aproxima a las pirámides de Egipto, recuerda que en Zagreb existe una nutritiva colonia de sefarditas españoles, de los que guardan las tremendas llaves de sus viejas casas toledanas, manchegas o andaluzas, aljofifan con cal sus chabolas servias, dicen magíer, vuesa merced y ofrecen sus miserias domésticas con estas palabras:

—Entrades en la mía casa, bebedes del mio vino y comedes del mio pan, porque, también, soy hispaniolo.

Por eso, a Zagreb debe ir don Vicentuco, especializado ya en los afanes diplomáticos que el pequeño, pero gran mundillo del fútbol, galvaniza con acento de puro sentimentalismo. Ya tuvo el honor de entregar un emblema colchonero de rubies y brillantes al Rey de Marruecos, y ahora podrá alternar con el viejo rabino que es el pastor de almas de una comunidad españolísima que canta y llora por sus perdidos tesoros enterrados todavía en estas tierras españolas que tanto quieren aún.

Y la otra semana, los holandeses del Feyenoord, en Chamartín, en devolución de la visita a los activistas neerlandeses. Y, como a los yugoslavos, se pide al público que acoga cordialmente, porque las incidencias pasadas quedaron borradas, definitivamente, por las palabras emocionadas, espontáneas y sin ceras que pronunció en perfecto español el príncipe Bernardo, esposo de la reina de los Países Bajos.

El príncipe Bernardo es, además de un estupendo españolista, un perfecto espejo de caballeros y ejemplo de deportistas, que supo disculpar en nuestro idioma castellano los errores de alguno de sus compatriotas.

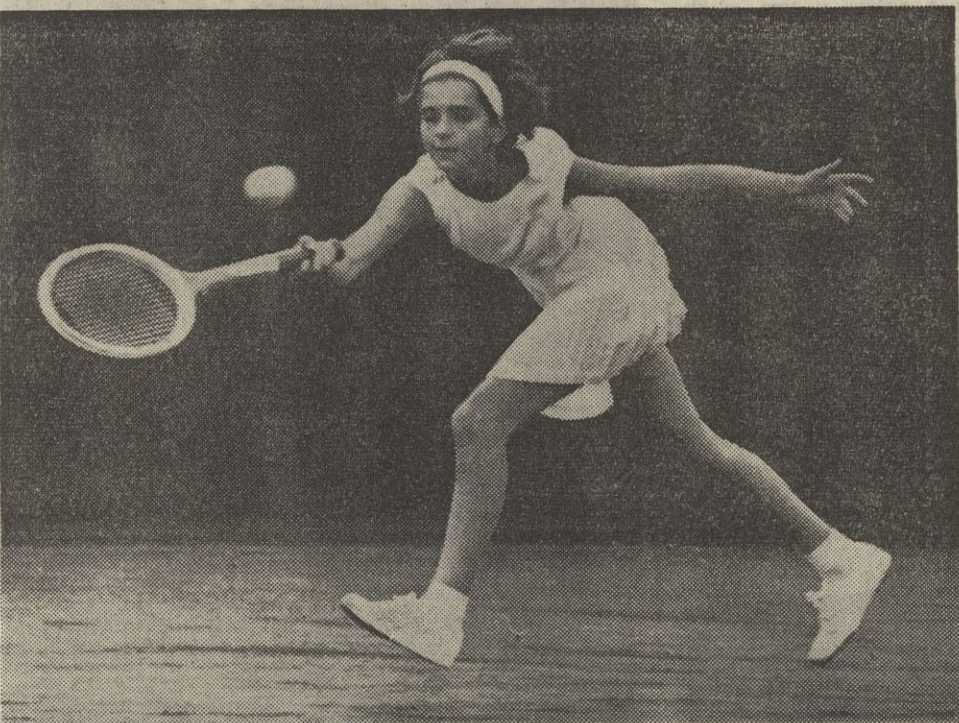
Manolo ROSON



en
VOZ
baja

por MIGUEL ORS

- El ELCHE no es tan malo como ha querido hacerlo ver Kubala
- OBREGON: «Tenemos que ser campeones. O esta vez o nunca»



MEJOR QUE BAILAR EL SIRTAKI

Hay un refrán que dice que al arbolito se le endereza desde que nace. En el deporte es lo mismo. A los niños hay que inculcarles la afición al deporte desde pequeños. Y ¿cómo? Enseñándoles a hacer deporte. Palabra, es mejor hacer deporte que perder el tiempo aprendiendo los bailes modernos. Esto no sirve para nada. En Wimbledon se están celebrando los Campeonatos Juveniles de Tenis de Inglaterra, y la niña que aparece en el grabado, Verónica Burton, estudiante de trece años solamente, ha logrado llegar a la final. Hacía la friolera de cuarenta y un años que no se daba un caso semejante. ¿A que sus padres estarán la mar de orgullosos, mucho más orgullosos que si bailara a las mil maravillas ese endiablado sirtaki? (Foto Cifra.)

EN la mañana del domingo, en la asamblea del Real Madrid, SANTIAGO BERNABEU sorprendió a los compromisarios:

«Señores: Tengo para ustedes una gran noticia. A partir de mañana —por ayer—, el estadio será nuestro. De ustedes. De los socios del Real Madrid. Resta un pique de cinco millones, y

los vamos a pagar mañana. El estadio, pues, ha quedado, al fin, amortizado.»

Y se quedó con la mirada fija al frente. Mirándolos a todos. Observándolos. Como diciéndoles: «¿Qué, qué les parece esto?»

Y alguien, por lo bajín, susurró:

«Este Bernabéu es tremendo. En cada asamblea, desde hace veintidós años, cada

año, nos dice algo agradable, algo que nos deja sin habla.»

En otro lugar, a la misma hora, VICENTE CALDERÓN presidía la asamblea del Atlético, y aquí, como en la del Real Madrid, los compromisarios se regocijaban de gusto.

—¿Qué, cómo ha ido la asamblea del Atlético?

—Bien. ¿Cómo esperabas que fuera?

Por la tarde, al fútbol. Al Metropolitano. En el centro del campo, los tres trofeos conquistados por el Atlético en lo que va de año: Copa del Generalísimo y copas Mohamed V y Teresa Herrera.

PERICO CHICOTE, en su palco, junto a PACO MORÁN, más que contar, recita la aventura de la bomba que nunca se llegó a poner en el avión en que regresó desde Amsterdam el Real Madrid:

—Presentí que se trataba de una broma de mal gusto desde el primer momento.

Pero Chicote no es un «fanfarrón». Y confiesa:

—Pero tuve miedo. Lo sentí. Y estuve abrazado a él, sin querer, claro está, hasta que el avión tocó tierra en Barajas.

—Lleva contando la historia de la bomba desde que llegamos.

Digo:

—Eso le ocurre por conocer a tanta gente.

ANGEL DE ANDRES está más gordo y más moreno.

—No es que me esté haciendo viejo. ¡No! Que yo soy un chaval todavía. Lo que ocurre es que, habituado al trabajo, en cuanto descanso sólo una semana cojo peso. ¿Ves? Toca. Gordo, pero duro. Debo andar por el semipesado, y el mío es el peso medio. Adelgazaré en seguida, en un mes. El teatro es el mejor gimnasio que conozco para mantenerse en forma.

mundo es el español
MANUEL SANTANA.



La famosa nadadora francesa KIKI CARON, a la que los franceses llaman Reine Cristine, es una de las deportistas cuya efígie aparece frecuentemente en los periódicos y revistas. Dicen los fotógrafos que es que tiene ángel y «caché». Se ha sabido ahora que en Tokio batió el récord de fotos publicadas, inmediatamente detrás de la nadadora canaria RITA PULIDO, de la que un periodista galo escribió: «Si fuera francesa, yo me sentiría más orgulloso de ser francés.» Lindo pipopo.



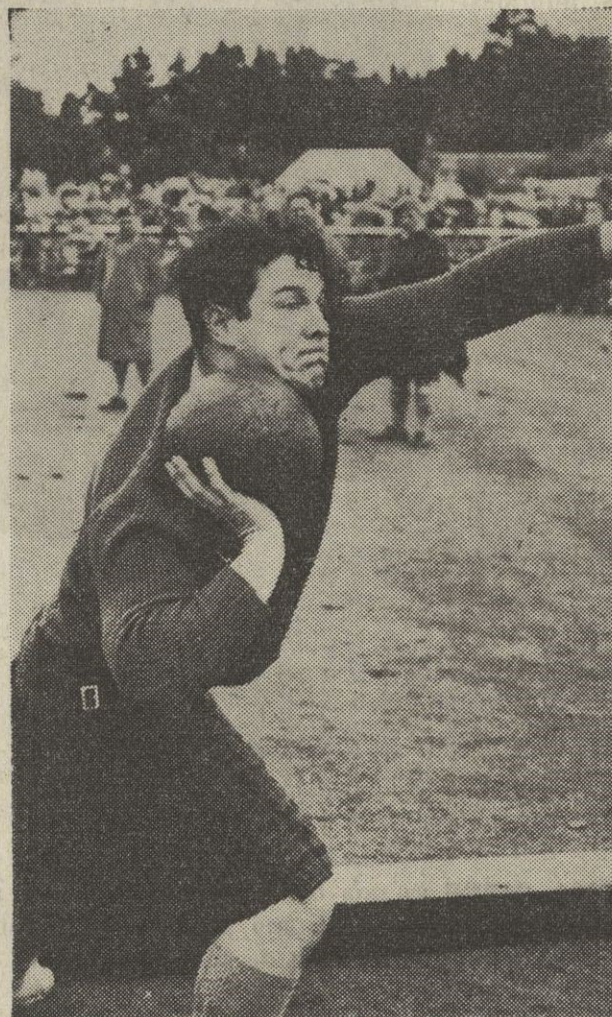
Lo dicen los periódicos norteamericanos: «En estos momentos, ni EMERSON, ni RALSTON, ni STOLLE. En estos momentos, el mejor tenista amateur del



● Contradicción. Los periódicos vengas de hablar de la boda de EUSEBIO y vengas de decir que su novia se llama FLORA BRUHEIM y que reside en Lourenço Marques, y Eusebio, ahora, nos sale con ésta: «Pero ¿de dónde ha salido que me voy a casar?»



● «World Sport», que es una revista deportiva inglesa, ha publicado un reportaje de varias páginas dedicado a explicar o narrar la vida de PUSKAS bajo el siguiente título: «La magia del comandante en un solo pie.»



Podría ser campeón de peso

Este caballero está lanzando el peso; bueno, la piedra, origen del peso. La piedra pesa nada menos que 28 libras. El estilo es impecable y su musculatura fenomenal. A lo mejor, si cambiase la piedra por el peso, resultaba un fenómeno olímpico. Pero él lanza la piedra y no el peso porque es escocés y participa en los campeonatos de las montañas de la alta Escocia, o algo así, donde anualmente se celebran unos curiosos juegos en los que los instrumentos que se utilizan son naturales. (Foto Cifra.)



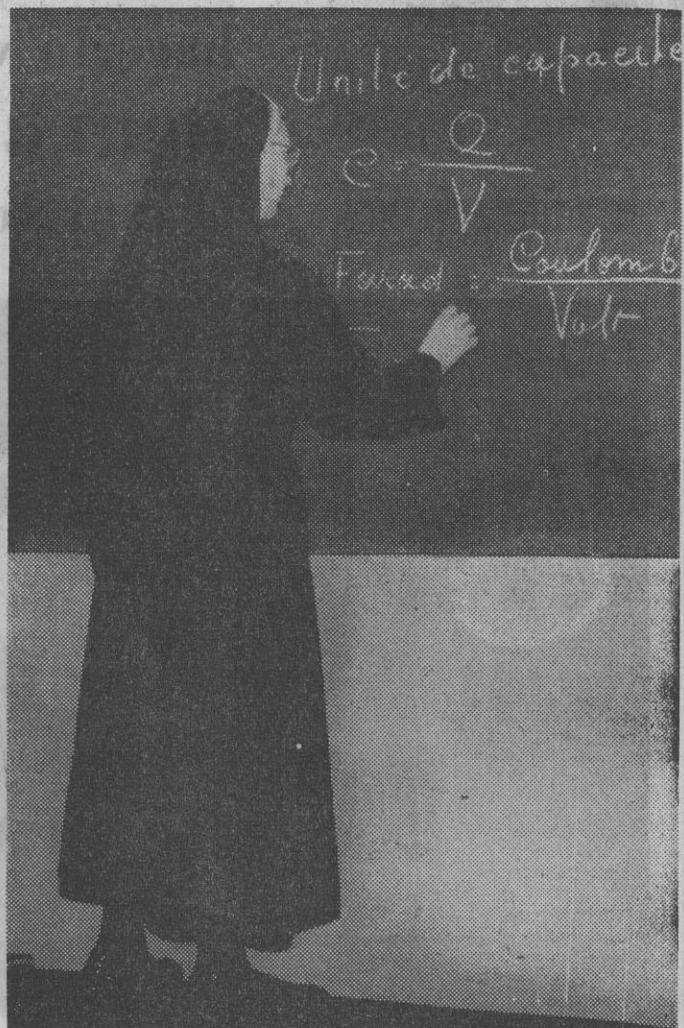
Últimos ensayos en el laboratorio. (Fotos Radial Press.)

Una monja investiga un aparato antichoque

● El invento tendrá gran resonancia en el mundo del automóvil

EN la ciudad de Lieja, en Bélgica, la madre Marguerite, profesora de física en el Instituto Superior de las Damas de la Instrucción Cristiana, ayudada por Jean Gerbeelen, técnico, ha puesto a punto un aparato antichoque que tendrá una gran resonancia en el mundo de los automovilistas.

El dispositivo actúa con la ayuda de un pequeño motor mandado por un anteojo óptico y una célula



La madre Marguerite ante la pizarra de su clase de Física

fotoeléctrica sobre el carburador y los frenos. El anteojo, colocado en la parte delantera del vehículo, cual un ojo de ciclope, capta los rayos luminosos, reenviándolos a la célula.

Cuando un obstáculo surge en el camino, los rayos luminosos disminuyen de intensidad y la célula transmite una corriente eléctrica, accionando un relevador colocado entre la célula y el motor. Compuesto de ocho láminas, este revelador actúa sobre el carburador y los frenos, incluso si el pie del conductor continúa apretando el acelerador. Este

de día por la disminución de los rayos de luz cuando el obstáculo está a la vista, el obstáculo intensifica los rayos luminosos, ya se trate de un coche con los faros encendidos ya de un obstáculo que refleje la luz.

Actualmente, la madre Marguerite está perfeccionando los últimos detalles de su aparato, pero ya numerosos fabricantes compiten para obtener la producción en serie de este aparato, que es quizá la solución de mañana a los problemas mortales de la circulación.

(Radial Press.)



Jean Gerbeelen, el colaborador de la madre Marguerite, instala el dispositivo que viene a la ayuda de los automovilistas

dispositivo puede ajustarse de noche el inverso sucede: sobre distancias de 10 a 200 metros e incluso más, siendo el punto delicado el cálculo del ángulo de campo del anteojo.

Si desea usted pasar a otro coche, basta poner el intermitente, ya que así el circuito del anteojo óptico queda automáticamente cortado. Precisamente, sin este dispositivo de paro del anteojo óptico, sería imposible adelantar... Otra ventaja: ningún automovilista volverá a olvidarse de pulsar su intermitente, sobre todo cuando adelanta.

Si bien la célula reacciona

SEGURO AUTOMOVIL

PAGADO A PLAZOS

SIN RECARGO NI GASTO ALGUNO

Sr. PALAU, Augusto Figueroa, número 17, 3.º, 5.º. Tel. 2219991 MADRID - 4

UNA OBRA DE HOY Y PARA SIEMPRE

COMPLETA Y AL DIA

INDICE DE MATERIAS

TOMO I.—Historia del comercio.—Cálculo comercial.—Mecanografía y taquigrafía.—Organización de oficinas.—Correspondencia comercial.—Geografía económica de España.—Economía.—Estadística.—Política económica.—Contabilidad general.

TOMO II.—Organización de empresas.—Técnica de la venta.—Publicidad.—Relaciones públicas.—Geografía económica universal.—Productos comerciales.—Contabilidad de empresas.

TOMO III.—La actividad mercantil.

- A) El comerciante individual.
- B) Documentos mercantiles.
- C) Sociedades mercantiles
- D) Contratos mercantiles.
 - 1) Compra-venta.
 - 2) Transporte (terrestre, marítimo, aéreo).
 - 3) Seguros (daños, transporte e incendios).
- E) Comercio interior.
- F) Comercio exterior.
- G) Suspensiones de pagos y quiebras.

Operaciones de Banca y Bolsa.

Leyes Tributarias.

Legislación Laboral.

La **ENCICLOPEDIA COMERCIAL GINER** es una obra útil para todas las actividades mercantiles, tanto para el comerciante, industrial, empleado, como para el estudiante, por su sentido didáctico de las materias que trata, así como la claridad de su lenguaje y la competencia de sus autores, catedráticos, profesores y especialistas.

Forma tres volúmenes, con unas 300 ilustraciones, 2.800 páginas, tamaño 18 X 26, encuadrada en tela, con estampación en oro.

PRECIO: 1.500 ptas. contado. 1.700 ptas. en plazos de 100 mensuales

Don ... de ... años

Domicilio ... Población ... Profesión ...

Sitio donde trabaja ... Forma de pago ...

EDICIONES GINER. Cuesta Santo Domingo, 11. MADRID - 13

«MI AVENTURA EN EL MONT-BLANC»

Escribe: JOSE ANTONIO PLAZA



Un relato directo del escalador Pedro Armando Fernández

A diario, en cada hora, en cada minuto, en cada segundo, una legión de esforzados y héroes anónimos luchan a vida o muerte sobre la faz del planeta contra los elementos del mar, o en las intrincadas selvas o escarpadas sierras. Es un esfuerzo que bordea el límite de lo humano y en el que se pone a prueba la voluntad del ser creado por Dios. Pero ninguna lucha, de entre todas ellas, alcanza sacrificios tan insospechados como la que en ocasiones sostiene el hombre contra la montaña por el solo hecho de su conquista. La historia que a partir de hoy vamos a narrarles es una historia de nuestros días y bien reciente. Su protagonista es un joven español de veinticuatro años llamado Pedro Armando Fernández, inválido donostiarra, con una pierna ortopédica y protagonista de la Operación Dulcinea realizada por PUEBLO. Su aventura era difícil, nada menos que escalar, a pesar de su tara física, el Mont-Blanc, una montaña "maldita" que aprisiona entre sus hielos y nieves los cadáveres de muchas docenas de montañeros que quisieron llegar hasta su cima. Y será su protagonista quien narre en primera persona "Mi lucha contra el Gigante Blanco".

TODO ha pasado ya para mí. No diré que ha sido como una horrible pesadilla, pero sí que acabo de regresar de un infierno blanco y gélido y que acabo de escapar de una muerte que por poco no me atrapa entre sus frías garras. Siempre supuse dura mi lucha contra la montaña, contra ese paredón de rocas y hielo que es el Mont-Blanc, pero nunca imaginé que los elementos climáticos desatarían toda su furia contra mi modesto intento de alcanzar la cima del gigante blanco.

He soportado temperaturas de muchos grados bajo cero, la fuerza del viento me ha hecho rodar por la ladera. Mi cara se ha amaratado hasta quedar insensible y mi pierna ortopédica se ha congelado hasta hacerse imposible todo movimiento en ella. Sólo mi corazón y mi voluntad han podido soportar el tremendo choque nervioso que supuso el que un compañero escalador alemán muriera en mis brazos cuando ya nos encontrábamos en el refugio del Goutepé. Le había velado toda la noche y cuando su respiración se detuvo estuve media hora haciéndole la respiración boca a boca en un desesperado intento de volverle a la vida hasta que una bocanada de sangre y espuma me dio a entender que todo había terminado. Y toda aquella dramática escena, entre risos y rodeados de varios metros de hielo y nieve.

Ni los deseos de vengar la muerte de aquel montañero alemán ni mi ilusión por llegar a la cima consiguieron que viera rematado con éxito mi aventura. Los partes meteorológicos estaban en contra y haber dado un solo paso hacia arriba, cuando ya sólo quedaban quinientos metros,

hubiera significado la muerte. Deshecho física y moralmente, con dolores intensos emprendí la retirada al campamento base de Chamonix. Estaba a una altura de más de cuatro mil metros. Tardé más de siete horas en recorrer varios centenares de metros. Era un fardo viviente al que la montaña había apaleado implacablemente durante casi treinta días completos de lucha a vida o muerte.

● Camino del Mont-Blanc

Todo comenzó a primeros de agosto en San Sebastián. Dejé mi casa una mañana camino de mi encuentro con el Mont-Blanc. Mis padres, muy apurados y en silencio, me vieron alejarme en el tren que habría de llevarme a Francia. Sabían el peligro que corría, pero no querían desalentarme. Llevaba conmigo poco equipo,



El helicóptero llegó tarde. Sólo pudo transportar el cadáver del alemán muerto.

- ★ «A quinientos metros de la cima, un montañero alemán se murió en mis brazos»
- ★ «Durante una hora le practiqué la respiración artificial boca a boca, pero no pudimos salvarle»
- ★ «Su muerte minó mi moral y anticipó mi derrota»
- ★ «El mal tiempo congeló mi pierna ortopédica. La tormenta no cesó en dos semanas. Era imposible subir»

ya que pensaba comprar lo más necesario e imprescindible en Chamonix, pues así me lo habían recomendado los montañeros españoles.

Durante dos días había intentado ponerme en comunicación telefónica con un amigo que tenía en Chamonix, pero esto no había sido posible. Quería saber si había buen tiempo, pero me vi obligado a iniciar la aventura sin saber las circunstancias con que me encontraría a los pies del Mont-Blanc.

En la estación de Chamonix había de esperarme Antonio Moreno, un montañero español que habría de servirme de guía. No le encontré allí y posteriormente me enteré que estaba en París y que llegaría el día siguiente, pero sólo para estar conmigo cuatro días. La idea de escalar el Mont-Blanc en cuatro jornadas me asustaba. No conocía la montaña y no sabía con qué tropiezos me encontraría; luego, la pierna ortopédica...

Para distraerme me fui a dar un paseo por las calles de Chamonix. Había muchos montañeros y muchos turistas. Los comercios, repletos de compradores. Aproveché para comprar clavijas, «piolets» y cuerdas para la escalada. Al salir de unos almacenes me tropecé por un grupo de españoles. Estaban alegres

y contentos. Eran jóvenes escaladores que habían ido a pasar las vacaciones y estaban haciendo ejercicios de montañismo por aquella zona.

Muy pronto conocieron mi historia. No podían creer que con mi pierna ortopédica tuviera fuerzas para llegar a la cima. Hablamos en la terraza de un bar y prometieron ayudarme en mi intento. Desde la mesa donde nos encontrábamos veíamos las montañas, pero no podíamos ver el Mont-Blanc; estaba cubierto por las nubes. A la mañana siguiente pude ver su cima. El tiempo había mejorado e incluso hacía sol. ¿Podría emprender mi escalada?

● Primeras dificultades

Al día siguiente tomé el teleférico que me llevó a La Flegère, y de allí, andando cerca de dos horas, fui hasta La Blanc. En su refugio, apenas si me dió tiempo a tomar una cerveza y a charlar con los montañeros de varias nacionalidades. Tenía que regresar antes de que anocheciera y no podía esperar; por la noche, al acostarme, comprobé que las botas, mal ajustadas, me habían hecho una gran ro-

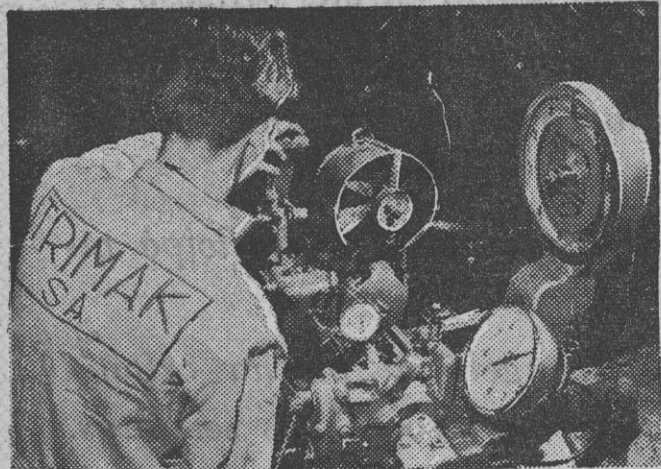
(Pasa a pág. siguiente.)

«Mi aventura en el Mont-Blanc»



TRIMAK
SE IMPONE POR SU
CONTROL Y CALIDAD

COMPRE **AHORA UN**
TRIMAK



con **TRIMAK**
¡SU FAMILIA FELIZ!

Delegaciones: MADRID: Soria, 2. Teléf. 227-04-06
BARCELONA: Murcia, 27. Teléf. 251-98-40 - ZARAGOZA: Juan Pablo Bonet, 17. Teléf. 21-53-75 - SEVILLA: Salmedina, s/n. Teléf. 23-55-39
BILBAO: Avenida del Ejército, 27. Teléf. 35-08-68

FABRICADOS POR: **TRIMAK, S. A.**

ARMARIOS FRIGORIFICOS INDUSTRIALES
(IMPORTACION ITALIANA)



De 600, 1.000 y 1.500 litros

MUCHOS MODELOS
Vea estos maravillosos frigoríficos en:

Solerry

DOCTOR SANTERO. 8
Teléfono 253-70-27
PUEBLA, 6
Teléfono 222-38-41

(Viene de pág. anterior.)

zadura. Tenía parte del talón de Aquiles en carne viva y me preocupaba cómo tendría aquello a la mañana siguiente cuando el pie se enfriara.

Resultó lo que pensaba. A la mañana siguiente, la rozadura apenas si me dejaba andar. Aquel contratiempo me preocupaba seriamente, ya que el tiempo iba a mejor y la radio auguraba buen tiempo para los escaladores en el Mont-Blanc. Por otro lado, el guía no llegaría de París hasta tres o cuatro días después, y quién sabe si para entonces el sol y el tiempo seco seguiría. Decidí esperar; era jueves y el martes llegaba el guía Antonio Moreno. El domingo el tiempo cambió de repente. Por la noche comenzó a llover en Chamonix, mientras que en la montaña nevaba. Por la mañana vimos cómo la nieve cubría todo el Mont-Blanc. Mi aventura se ponía difícil por momentos, pero sin desanimarme me lancé a la calle para comprar diversas prendas para combatir el excesivo frío con que habría de luchar.

● Heridas en los pies

Tuve que comprarme unas botas nuevas y almohadillas para evitar nuevas rozaduras. Las que me habían hecho el otro par ya estaban casi curadas. Me alegró saber que el martes por la mañana el guía y yo

podríamos ya hacer un plan de escalada y poder así mandar a España y a mis familiares noticias más concretas sobre mi aventura. Sin embargo, el tiempo empeoraba. El barómetro había bajado mucho.

El guía Antonio Moreno me dijo que no podía usar las nuevas botas y que tenía que usar las antiguas, ya que estaban diseñadas especialmente para la ascensión en Dolomitas y me sería mucho más fácil. Inmediatamente me las cambié y empecé a acostumbrarme a ellas.

Por la tarde vi al grupo de españoles con que me había encontrado mi primer día en Chamonix. Regresaban al día siguiente a España. Sus vacaciones habían terminado y el mal tiempo había puesto fin a sus escaladas. Les pedí que se quedaran conmigo y me ayudarían en la ascensión. Dos de ellos accedieron a mis propósitos. Así me sentiría más seguro y, sobre todo, ya no me preocupaba el que mi primer guía tuviera que regresar a París, tal y como me había anunciado a los cuatro días. De todas maneras, subiría. Todo dependía ya del tiempo y éste se hizo esperar algunos días.

● El porqué de mi aventura

Antes de seguir adelante en mi relato quiero explicar que yo jamás fui avezado montañero. Mi vocación por la escalada se ha despertado en el transcurso de mis es-

tudios universitarios. Estudié para perito químico y he realizado ascensiones en los Pirineos, en el monte Perdido y en La Custodia, pero nunca una gran subida como la del Mont-Blanc. Hay algo en mí que me empuja hacia el Mont-Blanc, como si una voz interior me explicara: «Allí está la montaña y en lo alto la nevada cima. La ves y casi puedes alcanzarla con la mano, pero son muchos kilómetros de esfuerzo y sacrificio. Sube a ella y habrás demostrado una voluntad de hierro para vencer a la dificultad. Esto te ayudará en tu vida. Ganarás confianza en ti mismo. Sube. Te espero arriba.»

Sonaba con la montaña. No dormía por su culpa. El Gigante Blanco era una obsesión. Tenía que ir a ella. Por eso escribí a PUEBLO y conté mi aventura. Les demostré que podía escalar y me entregaron el primer premio de la Operación Dulcinea. Por vez primera alguien creía en mis ilusiones y me ayudaba en la contienda interior que sostenía conmigo mismo.

● El porqué de mi derrota

Fracasé, es verdad; pero hasta cierto punto. Cuando llegué a Madrid me dio vergüenza mirar a la gente que me había ayudado. He llorado mucho, pero en condiciones de tiempo buenas hubiera subido hasta arriba. Me faltaron sólo quinientos metros. Subí más de cuatro mil. Ahora he podido pensar cuál fue el momento crucial de mi abandono y por qué

mo. Tenía el «mal de montaña», que es una especie de derrame cerebral con fortísimos dolores de cabeza. Estábamos sólo cinco personas en el refugio y fuera la tormenta era espantosa. Éramos tres españoles. Julio Vilar, de San Sebastián, y Francisco Caro, de Madrid, me acompañaban; eran a los que convencí en Chamonix para que me ayudaran. Con nosotros, dos alemanes. Como por el tiempo, nuestra estancia iba a durar en el refugio, Caro bajó al pueblo a comprar vituallas. La tormenta impidió que regresara.

● El montañero alemán murió en mis brazos

El alemán empeoró. Yo soy socorrista y pude apreciar que se encontraba mal. Tomó unas medicinas que le tendió su compañero, pero no mejoró. Aquella noche decidí quedarme a velarlo. A medida que avanzaba la noche, el muchacho se ponía peor. Quisimos avisar a Chamonix para que acudiera un helicóptero, pero las comunicaciones estaban cortadas y fue imposible. Hacia la madrugada, el muchacho se volvió hacia mí y sus espasmos se terminaron. Cayó derrumbado en el suelo y sobre mis rodillas. Comprendí lo que pasaba. No tenía pulso. No respiraba. Practiqué la respiración artificial que había aprendido en los cursos de salvamento. Después de diez minutos vi que no dio resultado. Practiqué la respiración de boca a boca más



Pedro Armando, en los Alpes

abandoné. Ahora y no antes he podido explicarme cuando dije no a mi aventura y conviene que lo explique antes que nada para que puedan comprender mi dramática decisión.

Cuando llegamos al refugio de la Aiguille de Gouilles, a sólo medio kilómetro de la cima y después de muchos de subida, nos encontramos con dos montañeros alemanes. Uno de ellos se encontraba enfer-

de media hora. Queríamos dar la vida a aquel cuerpo y no podíamos. Su compañero alemán lloraba. En un momento se acercó a mí y me separó del compañero muerto. No había nada que hacer. Nos echamos a llorar. Habíamos convivido con aquel hombre durante varios días y nos animaba el mismo propósito: subir al Mont-Blanc. La enfermedad le sorprendió en plena ascensión, una enfermedad desconocida que afecta a los escaladores en las grandes alturas.

● Respiración boca a boca

Siempre conservaré en el bolsillo la navaja de aquel escalador alemán. Me la dio su compañero como recuerdo. Al despedirme me dijo: «Hablare con los padres del muchacho para que sepan lo que has hecho por él.» No había podido hacer nada. Después de varias horas de intentarlo todo no se había podido hacer nada, pero al menos yo fui el único que se atrevió a hacerlo y a poner mi boca sobre la suya para intentar darle un aliento que me devolviera el cuerpo inerte con una bocanada de sangre y espuma.

Cuando un helicóptero de la Gendarmería se llevó al alemán y a su compañero quedamos desmoralizados, pero aún con ganas de subir. Aquella escena había mermado nuestras facultades. Quizá fue entonces cuando la montaña nos venció. El tiempo hizo todo lo demás. Sin embargo, otras muchas cosas pasarían antes y después de la batalla final contra el Gigante Blanco...

(Continuará.)



Comiendo en el refugio. Enfrente de mí, el montañero alemán que horas después moriría.

KATIUSKA SE REBELA

CIENTO VEINTE MILLONES DE RUSAS QUIEREN SER MUJERES

4 Un piso y una máquina de lavar, sueño de la mujer casada



Las mujeres rusas gastan el cincuenta por ciento del presupuesto familiar en alimentación y el veinte por ciento en el vestido. (Fotofiel.)



El matrimonio no debía ser más que una simple formalidad civil, pero poco a poco los soviéticos han conseguido convertirlo en una ceremonia familiar, con pasteles, champán y fotografías. (Foto Fiel.)

● El alquiler de los pisos comunes es el cuatro por ciento del salario, pero encontrar uno constituye un grave problema

CUANDO venga usted a casa—me dijo Olga—, haga el favor de llamar tres veces. Creí que se trataba de un signo amistoso de reconocimiento. Cuando me abrió la puerta comprendí que no era nada de eso. De las perchas del recibimiento colgaban una decena de abrigos, y sobre el pavimento se alineaba el mismo número de zapatos. Diez inquilinos distintos y sus familias habitaban aquel piso común, y cada uno calculaba según el número de timbrazos si la visita era para él.

Olga ocupaba un cuarto con su marido y su hijo Igor, de tres años. Era de noche y el niño estaba en su cama. No me atrevía a hablar por miedo de impedirle dormirse.

—Por el contrario—me dijo Olga—está tan acostumbrado al ruido, porque hay que recibir a los amigos, que el silencio le desvela.

La habitación estaba amueblada sumariamente: un sofá-cama, una mesa plegable, dos sillas, un receptor de televisión y montones de libros.

—Me doy cuenta de que estos muebles son horribles—me dice Olga—, pero no se encuentran otros en Moscú, y además son terriblemente caros: este diván, doscientos rublos (13.200 pesetas); la televisión, doscientos diez rublos (14.800 pesetas). Andrei, mi marido, gana como montador en la televisión ciento cincuenta

rublos (9.900 pesetas) al mes. Y yo, que soy bibliotecaria, gano ciento veinte (7.900 pesetas). ¿Cómo se equilibra nuestro presupuesto? En la alimentación se va el cincuenta por ciento, el veinte en el vestido, diez en entretenimientos, tres para el alquiler, el gas y la electricidad; tres, para los transportes, y ocho por ciento, que se lo llevan los impuestos.

—¿El alquiler es barato? —Sí, es normal. El precio del agua está comprendido en el alquiler. En cuanto al teléfono, no se paga más que el abono, pues las comunicaciones son gratuitas, incluso las interurbanas.

—¿Y las vacaciones? —Están incluidas en los espacimientos. Los sindicatos poseen casas de reposo, generalmente a orillas del mar Negro, y se puede ir allí con reducciones del veinte al cincuenta por ciento, a veces más. Pero mi marido y yo preferimos salir por nuestra cuenta, alquilar una habitación en una casa particular, comer en cualquier sitio, marchar y descubrir. Es una aventura.

● Trabajo

—¿Cómo es su vida, Olga? —Trece horas de trabajo diario: siete en la oficina y seis en la casa. Me levanto a las seis para hacer un poco de limpieza y para asearme sin molestar a los demás inquilinos, porque el cuarto

de baño es común y no hay que monopolizarlo demasiado tiempo. Preparo luego el desayuno, también rápidamente, porque la cocina es común. Luego conduzco a Igor a la guardería. A las ocho estoy en la biblioteca.

Ai mediodía tengo media hora para comer; a veces voy a la cantina, donde la comida cuesta cincuenta kopeks (30 pesetas), pero por regla general voy a las tiendas para comprar las provisiones para la cena. Compró carne de vaca hervida y la guiso con crema agria, coles y remolacha para el «borch». Cuando me falta tiempo voy a la «kulinaria», una tienda donde se puede comprar una comida completa que basta calentar.

A las cuatro de la tarde me voy a buscar a Igor. Lo traigo a casa y me ocupo de él. Mi marido está siempre retenido por alguna reunión. Le espero planchando, cosiendo o lavando. ¡Si tuviera una máquina de lavar! Me acuesto cansadísima y al día siguiente por la mañana la función vuelve a empezar. Pero todo esto no importaría si tuviésemos un piso.

● Pisos

Se construye mucho en Moscú, pero desde el fin de la guerra la población se ha cuadruplicado. Actualmente alcanza los ocho millones de habitantes. La gente de provincias sólo puede residir aquí con un permiso de es-

tancia que se concede difícilmente. Tienen que probar razones profesionales importantes o vínculos de matrimonio. En las nuevas viviendas, la superficie concedida a cada inquilino es de nueve metros cuadrados, y el alquiler es barato, del tres al cuatro por ciento del salario. La cocina está ya instalada y, gracias a una toma receptora, basta adquirir por cinco rublos (330 pesetas) un altavoz para oír la radio sin comprar el aparato.

—Si estuviésemos afiliados al partido—me dijo Olga—, tendríamos ya un piso nuevo, o si fuésemos obreros del Estado nos proporcionarían en los alrededores de Moscú un terreno y nos facilitarían la construcción de una casa. Pero en nuestro caso nos queda sola la posibilidad de comprar un piso en un edificio cooperativo. Se paga una entrada del 44 por 100 del precio total y luego mensualidades durante quince años. Un piso de cincuenta metros cuadrados viene a salir por unas cuatrocientas mil pesetas. Es posible legarlo a los herederos. El Estado se reserva el derecho de volver a ocuparlo, pero entonces debe proporcionar una vivienda equivalente.

● Las suegras

—El problema del piso es el más importante para nosotros los jóvenes. Frecuentemente, a causa de la cri-

sis de la vivienda, la suegra vive con nosotros y su presencia es siempre fuente de conflictos; raros son los matrimonios que pueden resistir.

El divorcio parece considerablemente más extendido en la U. R. S. S. de lo que afirman las pocas estadísticas divulgadas de vez en cuando y que dan la cifra de 15 divorcios por cada 10.000 habitantes (22 en los Estados Unidos).

Desde la revolución, el divorcio ha sido sucesivamente alentado y restringido. En el momento actual, ¿cómo se procede cuando una pareja quiere divorciarse? Primero se traslada ante un tribunal; el juez propone una reconciliación; si no se avienen, los esposos son convocados ante un segundo tribunal y se pronuncia el divorcio. Coste de la operación, cien rublos (6.500 pesetas). Este procedimiento acaba de ser acelerado. De aquí en adelante bastará mandar una carta al tribunal anunciando la decisión de separarse. Convocada, la pareja será llamada a una tentativa de reconciliación y, si ésta falla, cuatro semanas más tarde el divorcio será efectivo.

—Por supuesto que divorciarse es fácil—me ha dicho Olga—, pero el problema de la vivienda sigue en pie. Tengo amigos que se han divorciado, pero no han encontrado un segundo piso. Continúan, pues, viviendo en la misma habitación, que dividen en dos simbólicamente con un armario.

—¿Qué sucede con los hijos después del divorcio?

—Quedan siempre bajo la custodia de la madre. Por lo demás, son casi siempre las mujeres las que piden el divorcio.

—¿Pero no es difícil para una mujer sola y activa educar a sus hijos?

—El Estado lo ha previsto todo. La madre cesa en su trabajo desde dos meses antes hasta dos meses después de dar a luz. Si lo de-

sea, puede pedir un permiso pagado de seis meses o de un año para criar a su hijo. Además existen guarderías para la jornada o para la semana. Luego las escuelas hasta los dieciocho años. Son suficientemente numerosas para permitirse el lujo de no aceptar más que a los niños que viven a menos de cinco minutos de distancia y que no tienen calles que atravesar para trasladarse a la escuela.

No hay que ocuparse de los estudios del niño. Los profesores dan lecciones particulares gratuitas a los que experimentan dificultades, y los mejores alumnos son encargados de hacer los deberes con los menos aventajados para enseñarles el camino. Frecuentemente, cuando los medios financieros de la familia son limitados, el Estado proporciona incluso el uniforme de los colegiales: delantal negro, vestido marrón con puños y cuellos blancos para las niñas; pantalón azul acero y gorra con visera para los niños. Los hijos pertenecen al Estado.

A la edad de cincuenta y cinco años me jubilarán. Se dice que las mujeres viven hoy por término medio hasta los setenta y un años. Pero el beneficio no es grande si durante todos esos años hay que contentarse con una vida tan monótona, devorada por el trabajo. Kruschef prometió la desaparición de los impuestos para 1965, pero no son los impuestos los que nos ahogan: es esta mediocridad general, colectivizada, en que la persona se encuentra sumida. Ahora que hemos adquirido conciencia de esto no podremos soportarlo mucho tiempo.

Regine CABBEX

(Continuará.)

(Copyright 1965 by Opera Mundi. — Derechos en exclusiva para España: agencia Fiel.)

AGENTE DE VENTAS

Importante industria de Artes Gráficas radicada en el Sudeste español ofrece representación a:

- Persona activa.
- Buena presencia.
- Cultura media.
- 35 años de edad máxima.

BUENAS CONDICIONES ECONOMICAS

Escriban, por favor, al núm. 1 de

PUBLICIDAD THADER

Apartado 336, MURCIA, adjuntando historial profesional. Gracias.

PROXIMAMENTE

LA HISTORIA INCREÍBLE DE UN MARINO QUE
LUCHO SOLO CONTRA EL EJERCITO
JAPONES DURANTE 3 AÑOS



EL ÚLTIMO SUPERVIVIENTE



JEFFREY HUNTER * MARSHALL THOMPSON * BARBARA PEREZ
EASTMANCOLOR

Escrita, dirigida y producida por JOHN MONKS, Jr. y RICHARD GOLDSTONE
Distribuida por
UNIVERSAL FILMS ESPAÑOLA, S.A.

Desde su escondido refugio, convertido en
secreta fortaleza, sigue su lucha sin desmayar
un momento



JAMES STEWART

EL VALLE DE LA VIOLENCIA

DOUG McCURE - GLENN CORBETT - PATRICK WAYNE
KATHARINE ROSS - ROSEMARY FORSYTH
JAMES LEE BARRETT - ANDREW MCLELLAN - ROBERT ARTHUR

«ES DIFÍCIL CONSEGUIR MAS ESPLENDOR. LOS OJOS Y LOS
OIDOS SALEN DE ESTA PELICULA LLENOS DE GRATITUD»
(JULIAN MARIAS, de "Gaceta Ilustrada".)

WARNER BROS. PRESENTA



MY FAIR LADY
(MI BELLA DAMA)

AUDREY HEPBURN * REX HARRISON

DIRECTOR GEORGE CUKOR
PRODUCTOR JACK L. WARNER
TECHNICOLOR® SUPER PANAVISION™ 70

ESPECTACULOS

Estreno de «Los físicos», de Durrenmatt, en el Valle Inclán

Con un estupendo decorado de Mampaso y una dirección de J. M. Morera, inteligente, flexible, ágil—muy cuidadosa del juego y rejuego luminoplastico, que es importante para la acción—, se estrenó en el Valle Inclán «Los físicos», de Friedrich Durrenmatt, no demasiado bien traducida, sobre todo en lo sintáctico, por Juan José de Arteche.

El público aplaudió un mutis de Rosario García Ortega que, sacrificándolo todo al tipo, logró una gran creación de su personaje y premio con resonantes palmadas las dos partes de la obra y una especie de epílogo, que indudablemente podría suprimirse sin traicionar ni el texto del autor ni su intención. El director salió a saludar.

Merecen sincero elogio los tres primeros actores: Ibáñez Menta, Díaz González y Manuel Collado, que, con su peculiar estilo y manera elocuente y eficaz, dieron vida a los tres protagonistas y también Ramón Corroto—que supo rehuir el tópico del inspector de Policía—, María Dolores Cordon, Josefina de la Torre, Marga de los Llanos, Marso, Corraliza Vega, De Blas, Guañes, Alemán, Carabias, León y el resto del reparto.

¿A ustedes les gusta el teatro importante, trascendente, que plantea en la escena problemas de fondo, para hacer pensar...? Vayan a ver «Los físicos», que es un drama hondo y moderno, una tragicomedia—género preferido por Durrenmatt—donde sin mengua de la acción intrigante, apasionante,

casi policiaca, muchas veces exaltada en tono de farsa y gran guión, se dicen tremendas verdades y se ironiza, con intelectuales rasgos, sobre la razón y la locura, la misión de la ciencia y el monstruoso egoísmo político de ciertos Estados y de ciertos grupos de presión. En «Los físicos» hay con-

cesiones deliberadas a la ciencia-ficción, al folletín de espionaje, a lo que se suele llamar melodrama. En «Los físicos» hay cadena de crímenes, emisoras clandestinas, clima de manicomio, perturbados que se creen personajes famosos, persecución de fórmulas secretas... Y de pronto salen a relucir las pistolas o brotan rejas de los muros aprisionando a los enclaustrados... Pero todo eso no es más que la cáscara, la envoltura, el envase, casi diríamos el cebo para que los espectadores muerdan el anzuelo que ha lanzado el autor. Y ese anzuelo es el que se nos clava dolorosamente y nos atrapa y nos saca a la superficie hasta sentir la angustia y la asfixia de los peces que se debaten coleando en el aire.

¿Ciencia pura aprovechada luego para el dominio tiránico, la destrucción y la muerte? ¿Técnica y progreso al servicio de unos pocos o en favor de toda la

Humanidad? ¿Justicia verdadera o crimen enmascarado? ¿En qué medida puede desentenderse el dominio de las ideologías? Esas interrogantes y muchas más se plantean en esta obra de Durrenmatt, que, como en el resto de su teatro, muestra también el agudo conflicto que para el alma supone—como en el «Regreso de la vieja dama» o en «Rómulo el Grande»—la destrucción del amor.

Sólo podríamos declarar a la ciencia no culpable, es decir, inocente, si la fisión del átomo o la carrera por el dominio del espacio, como afirma una magistral crónica publicada en PUEBLO por Blanco Tobío y que reproduce el programa de la obra sirvieran para fines pacíficos y no para preparar el Apocalipsis. «Los físicos» puede calificarse como tragicomedia magistral.

Alfredo MARQUERIE

MEDIA HORA ANTES

EN LA ARGENTINA CUIDAN LA PUREZA DE LA LENGUA CASTELLANA

—¿Cómo ha ido esto por la tarde...?

—Muy bien. ¡Fue un magnífico «ensayo general con todo»: hasta público!

Formulo la pregunta a Narciso Ibáñez Menta, porque en el Valle Inclán estrena tarde y noche. El imposible de duplicar una primera representación queda justificado, sin servir de precedente, por el rasgo del empresario, don Vicente Ramírez, y José María Morera, director de la compañía, al aplazarlo, el viernes, en homenaje a Alejandro Casona, que estrenaba en Lara. Destaco el detalle infrecuente, por cuanto rompe la mala costumbre empresarial de acumular nove-

dades en una misma jornada, para «facilidades» de compañeros, público y crítica.

Están reunidos «Los físicos». Barba blanca, Narciso; entrecano bigote, Manolo Collado; rizada y luenga peluca castaña, su tocayo Díaz González. Naturales, los primeros aditamentos pilosos, y postizo, el último, creen ser, en la insana mental que les hace vivir Durrenmatt, el rey Salomón, Einstein y Newton. ¿O quizá no lo crean y lo simulan? Ahí radica el «suspense» de los dos actos, decorados por Mampaso.

—¡Nada de «suspense»! —se crispa Ibáñez Menta—. ¿Por qué usas esa palabra en España? Allí, en la Argentina, con-

tra lo que algunos creen, cuidamos el castellano para mantenerlo puro. ¡Salvo en las obras localistas, claro! Nadie dice «un turnis», sino «una liquidadora». Y al «suspense» le damos la traducción exacta: «suspense». Que es como decimos, en la conversación habitual, todos: «Me dejó suspense el ánimo».

Como yo no he ido al Valle Inclán para discutir problemas idiomáticos, busco más anécdotas en otros camerinos. El de Rosario García Ortega, primer para admirar la abnegación con que, bajo la blanca bata doctoral, soporta la espléndida doctoral. ¡Suerte que la compen-

sa la ovación que, me dicen, escuchó en un mutis vespertino! Hay con ella un simpático chiquillo —once años, rodilla con esparadrapo—, veterano en lides teatrales: Angel León, conocido por los hogares españoles a través de la televisión («El pequeño lord») y en los escenarios madrileños del Español y María Guerrero. Interpreta uno de los tres hijos de Josefina de la Torre, otro de los cuales es el pequeño —gran actor— José Carabias, que figuró en los repartos de «Las personas decentes me asustan» y «Las ratas suben a la ciudad».

—Saludas detrás de mí—entra a decir Angelito.

Es que han puesto en tablilla

Es que ha puesto en tablilla un programa, con un número para cada personaje, indicador del orden en que deben salir a recoger los aplausos —caso de haberlos— ¡a concluir la representación. ¡Sabía medida directora, para evitar los barullos! El adaptador —que lo es auténtico, por hoy— Juan José Arteche me insiste en que la obra va íntegra, con escrupuloso respeto y exactitud al texto original. Llega, lejano, el sonido del violín de Einstein, ejecutando la «Sonata a Kreutzer». Llama a los que empiezan la voz de Nosti y sube, rápido, Ramón Corroto, enfundado en abrigo gris, casi sin verme. Dos ex boxeadores serán los «gorilas» vigilantes del manicomio. En escena, un maniquí simula la estrangulada inicial. La barba de Morera denuncia que, como siempre, lleva varios días sin salir del teatro.

Cojo un programa y lo hojeo, al vuelo. Con la extraordinaria «descripción de ambiente», por Durrenmatt, reproduce una crónica de Blanco Tobío, publicada en PUEBLO. ¡Estupendas referencias para colocar en situación a los espectadores!

Serafin ADAME

CINE críticas

Gran Via y El Españolito

«ESPEJISMO»

FICHA TÉCNICA.—PRODUCCION EN BLANCO Y NEGRO, DE HARRY KELLER, PARA LA UNIVERSAL. GUIÓN DE PETER STONE. DIRECTOR: EDWARD DMYTRYK. FOTOGRAFIA DE JOSEPH MACDONALD. MUSICA DE QUINCY JONES.
FICHA ARTISTICA.—GREGORY PECK, DIANE BAKER, WALTER MATTHAU, KEVIN MCKARTHY, JACK WESTON, LEIF ERICKSON, WALTER ABEL Y GEORGE KENNEDY.

EN el último festival donostiarra esta película, estrenada en Madrid el sábado pasado, fué premiada con la gran concha de oro, aunque en empate con un film checoslovaco. Ignoramos la calidad técnica de este último, pero nos parece «Espejismo» no de valía precisa para alcanzar un tan alto galardón como supone el primer premio del certamen de San Sebastián. Esta última producción de Edward Dmytryk, a la que no podemos restar absolutamente nada en cuanto a su comercialidad, deja bastante que desear artísticamente. A nuestro modo de ver las cosas, «Espejismo» es una más de las películas que se nos vienen ofreciendo, en estos últimos tiempos, de suspense, pero no para situarla en primerísimo término en la especialidad. Y, desde luego, está muy lejos de resistir una comparación con «Recuerdas», el gran film de Hitchcock, a la que se ha querido asemejar. Estas líneas no van en desmerecimiento de «Espejismo», sino que tratan de situarla en el sitio que le corresponde.

La película tiene un inicio que interesa, sigue con unas escenas del mejor humor —con una interpretación de Walter Matthau, en el papel de detective, de una extraordinaria naturalidad—, continúa en una serie de acciones de violenta persecución del amnesio, un tanto vulgares, para terminar en el desenlace, aclaratorio solamente a medias. En suma, un film un poco desconcertante, en el que abundan

las concesiones a la facilidad de hacer sin la menor base, pero que, en honor a la verdad, hay que reconocer que tiene fuerza bastante para obtener el éxito público.

Gregory Peck se muestra un tanto desigual en su trabajo protagonista, y Diana Baker

no puede lucirse en el papel a ella encomendado. Insistimos en el elogio a Walter Matthau y sefalemos en el resto de intérpretes una discreción muy respetable en sus actuaciones ya de tono menor.

G. DE LA PUERTA

¡¡OFERTA DEL SIGLO!!

AGUA
LUZ
TELEFONO
PISCINAS
CENTRO COMERCIAL

VENTA DE PARCELAS

EN

100 MESES

SIN ENTRADA
SIN RECARGO
SIN AVAL

DESDE 1.800 ptas. al mes

“EL ENCINAR DEL ALBERCHE”

Con la garantía de:

«Financiera Urbanizadora Hispano-Americana, S. A.»

INFORMES: FUHUSA Avd. de Felipe II n.º 15-4.º E • Teléfono 226 22 31
CIRUESA San Bernardo, 5 y 7 • Teléfono 247 57 06

En la Urbanización: Carretera de Navalcarnero a Cadalso de los Vidrios, 2 Km. después de Villa del Prado y a 60 Km. de Madrid.

Tema:
Las guerrillas y su represión

Los militares de Hispanoamérica van a reunirse en el Perú en conferencia con los norteamericanos

Va tomando cuerpo la sospechada internacional de los ejércitos americanos como réplica ante la clara internacionalización de las guerrillas. Pero si los guerrilleros se dividen en castristas, chinófilos, rusófilos y otras especies, sólo concordes en la idea básica de destruir las actuales estructuras políticas, también la pretendida alianza militar empieza a encontrar serios obstáculos en el mundo político civil, y en algún caso, como el del Uruguay, en la nación entera, incluidos los militares.

TOMA cuerpo porque ha sido elegida Lima, es decir, la capital de la nación que más angustiosamente se ve atacada por los guerrilleros, como lugar de cita para la reunión que van a celebrar los jefes de los ejércitos americanos. La Secretaría de Guerra de la Argentina anuncia oficialmente que irá el teniente general Onganía al frente de la misión militar de su país. Y adelantándosele ha salido ya para la capital peruana el coronel Alcides López Aufranc, que es quien al mando de la mayor fuerza de tanques aplastó la sublevación de los colorados gorilas y afirmó el poder militar de los azules, que actualmente controlan el poderío militar argentino. Los adelantados que están llegando a Lima van a preparar el temario de la conferencia, y se descarta que el problema guerrillero y su represión será el principal si no el exclusivo asunto que ocupe la atención de los reunidos. Otro síntoma contundente: en estos días visita Sudamérica una misión militar norteamericana, y al frente de ella el general James Alger, comandante en jefe de las Fuerzas del Atlántico Sur de los Estados Unidos. Acaba de ser huésped de sus colegas argentinos y de Buenos Aires partió para Panamá, después de conferenciar largamente con aquellos y de visitar las instalaciones militares y de ser recibidos solemnemente en el Colegio Militar. Otra información oficial anuncia el refuerzo de la Aviación argentina con 50 aviones Douglas A-4D Skyhawk, supersónicos, que son los que se emplean actualmente en la guerra del Vietnam y tienen la mayor capacidad conocida de tiro.

● Protestas civiles

LOS militares, pues, van a reunirse en Lima. Pero los civiles, que constitucionalmente gobiernan y consideran a aquellos como fuerzas a sus órdenes, empiezan a protestar por esos acuerdos entre los hombres de armas, al margen de la participación gubernamental. Lo que ha promovido el escándalo ha sido la visita al Brasil del teniente general Onganía y el anuncio hecho por el comandante en jefe del Ejército argentino al llegar a Buenos Aires de que había llegado a un acuerdo con el ministro brasileño de la Guerra, general Costa e Silva, sobre la necesidad de coordinar los esfuerzos para sofocar la amenaza guerrillera allí donde se presente el riesgo comunista. La reacción más directa ha surgido en la misma Argentina y en el partido gobernante. El Presidente Illia no ha dicho nada; pero lo más aguijido y destacado del radicalismo sale en defensa de los fueros del Jefe del Estado, que consideran holidos. El Movimiento Juvenil del partido, en un manifiesto, dice: «Por si el general Onganía lo ha olvidado, le recordamos que el doctor Arturo Illia, Presidente de la República, es el jefe supremo de las Fuerzas Armadas y que es el

quien dirige nuestra política exterior.» Y el Comité Hipólito Yrigoyen, donde se agrupan los más destacados doctrinarios radicales, ha hecho público también un comunicado, en el que dice: «Las declaraciones de Onganía constituyen una verdadera intervención en la vida política de la República», por lo que pide «que el Poder constitucional sancione severamente la conducta re-

trógrada del teniente general Onganía, que ha dado la impresión a la opinión pública de haber utilizado su viaje al extranjero para fines políticos y de publicidad personal».

Análoga ha sido la reacción de los grandes partidos políticos brasileños, cargando éstos la responsabilidad sobre el ministro de la Guerra de su país. Los periódicos recogen este estado de opinión. «O Globo» dice que «el actual acuerdo tácito podrá transformarse en pacto militar entre naciones americanas para combatir sin tregua los focos subversivos que se están formando, principalmente en el Perú, Venezuela, Chile, Paraguay y Uruguay», y «Última Hora» critica violentamente el acuerdo «entre los ejércitos de Brasil y Argentina», al que califica de «tenue disfraz que no llega a cubrir el alcance intervencionista del supuesto convenio contra la amenaza comunista». Y termina: «Para la conclusión de un acuerdo de esa naturaleza deben intervenir el Poder ejecutivo y el Congreso Nacional».

● Uruguay no quiere

PERO con ser graves estas reacciones en los países de los ejércitos supuestos pactantes, la más grave proviene del Uruguay. No es aventurado predecir que el Uruguay, como antes Santo Domingo, cuenta con la adhesión de la mayoría de los países hispanoamericanos, celosos de su independencia por encima de todo. En el pequeño país, mínimo territorio que separa a los dos gigantes sureños, el Brasil y la Argentina, y que hasta ahora se consideraba como una circunstancia geopolítica positiva, porque al aislar a los dos grandes evitaba el riesgo de su rozamiento, han interpretado el acuerdo «como una advertencia de que ambos ejércitos intervenirían conjuntamente para aplastar cualquier tentativa comunista de tomar el Poder en el Uruguay». Esta eventualidad parece difícil, pero no es imposible, porque en el Parlamento uruguayo se oyen voces nacional-comunistas, mientras que el Brasil tiene al comunismo fuera de la ley y en la Argentina no existe riesgo mientras las

masas trabajadoras mantengan su ilusión peronista, que al cabo de diez años parece ser condición hereditaria de las generaciones. Los uruguayos se han sentido aludidos y se ha armado en el país la marimorena. Hasta del Consejo Nacional de Gobierno, que es el Ejecutivo, ha salido la protesta. El consejero Alberto Abdala calificó como «graves» las decla-

carecía de informes oficiales y que sólo se trataba de informaciones periodísticas.

● Alianza entre ejércitos

SI el proceso toma este giro, será difícil el acuerdo interamericano ideado por Onganía y Costa e Silva, como resultó imposible el que la O. E. A. pretendió de formar un ejército para el pasillo de Santo Domingo, que acabó siendo casi exclusivamente norteamericano, con el concurso brasileño y la simbólica presencia de tres representaciones centro-americanas. Algo parecido va a suceder ahora en

tencia militar en su lucha para sofocar las «repúblicas independientes» y la aviación argentina, como queda dicho, acaba de recibir análogas facilidades para incorporar cincuenta aviones, que son la última palabra de la técnica. A veces, la crónica de sucesos descubre la magnitud de este apoyo castrense del Pentágono, como ha sucedido la semana pasada en Colombia. Un avión militar norteamericano se estrelló en un macizo montañoso de la región de Calima y perecieron sus catorce tripulantes. Se ha sabido que eran oficiales que iban destinados a Cali, aunque se declara que «traían dro-

puede decirse que el Ejército y la aviación están haciendo una guerra al enemigo. Se habla de bombardeos «demoledores» y los comunicados oficiales son optimistas y consideran que la rebelión ha sido vencida como organización militar, aunque subsistan guerrilleros sobre el terreno. Al parecer, se han dividido en grupos y se han dispersado por las zonas abruptas, a donde es difícil llegar, pero también es difícil subsistir. En Venezuela, en cambio, las ya veteranas Fuerzas de Liberación Nacional están asestando golpes tremendos a la economía con sabotajes que cuestan torrentes de petróleo que, aunque de propiedad de empresas norteamericanas, son para el erario nacional la fuente básica de sus ingresos. En Guatemala y en Honduras ha habido brotes y choques. Y en Bolivia la situación no está clara. Los tres líderes del Movimiento Nacional Revolucionario, que perdió el Poder porque se enfrentaron entre sí, se han unido de nuevo: Paz Estensoro, Siles Zuazo y Lechin han sellado la unidad. Los mineros —impulsados desde el exterior, según el Presidente, general Barrientos— se agitan otra vez y las tropas han vuelto a ocupar las minas. Félix CENTENO

◆ Protestas en la Argentina y en Brasil y alarma en el Uruguay

El ardiente problema de las guerrillas. Los militares están de acuerdo, pero el acuerdo de las naciones no cabe soñarlo. De modo que de la conferencia que va a celebrarse en Lima, con la asistencia de jefes de todos los ejércitos, saldrá robustecida la táctica que ya está en marcha y que tiene por sede a Panamá, donde periódicamente se instruye la oficialidad de Hispanoamérica. Más que alianza entre las naciones va a ser una alianza del Ejército de los Estados Unidos con cada uno de los otros ejércitos, en lo que cada país está de acuerdo. El Gobierno peruano acepta el apoyo militar para que su propio Ejército pueda combatir las guerrillas del Cuzco, como el colombiano viene recibiendo asis-

gas y alimentos para la campaña de los cuerpos de paz de Colombia». Y mientras se ventila la acción militar continental tan agitadamente, la otra acción, la de los guerrilleros, prosigue con altibajos. En el Perú

IMPORTANTE EMPRESA AUTOMOVILISTICA

Radicada en Madrid, precisa oficiales verificadores dimensionales y de montaje de 1.ª, 2.ª y 3.ª. Escribir, con «curriculum vitae», al

Apartado 20.064

(16.547.)

IMPORTANTE EMPRESA

Automovilística, radicada en Madrid, precisa auxiliares administrativos con servicio militar cumplido.

ESCRIBIR

con «curriculum vitae», al

Apartado 20.064 - Madrid

(16.449.)

¡PROXIMAMENTE!

UNA DIVERTIDA Y PICANTE COMEDIA FRANCESA UNA ALEGRE Y DIVERTIDA PELICULA COMICA

EL HEROE Y ALGO MAS...DE

Patata



ES EL

AQUEL A QUIEN LLAMAN

Patata



SOY YO

LA HEROINA Y MUCHO MAS...DE

Patata



ES ELLA

LA ESPOSA DEL INFELIZ

Patata



ERES TU

EL SECRETO... A VOCES DE

Patata



ES ESTA

DYALSCOPE

DE LA COMEDIA DE MARCELACHARD

ADAPTACION ROBERT THOMAS

PRODUCCION ANDRE HAKIN DIRECTOR: ROBERT THOMAS

«Patata» fué el último en conocer el secreto de su hija; su hija fué la primera en olvidarlo



«CUBANOSITO», EL INDULTADO

En la corrida concurso de ganaderías, celebrada el pasado sábado en Jerez de la Frontera, fué indultado, a petición unánime del público, el toro «Cubanosito», de la ganadería de don Antonio Ordóñez, quien, por cierto, actuó, y con gran éxito, en la mencionada corrida. «Cubanosito» correspondió al maestro Antonio Bienvenida.

nida, que le cuajó una extraordinaria faena, señalando al final la muerte simbólica del astado con una banderilla. Las tres fotografías de Juman recogen la gallarda salida del astado, su arrancada desde lejos hacia el caballo y uno de los prodigios naturales de la gran faena de Bienvenida.



SALAMANCA: SEGUNDA DE FERIA

Orejas para Ordóñez, El Viti (dos) y El Pireo

Bronca a la presidencia por no conceder al maestro de Ronda las dos orejas en el cuarto toro



TOROS DE LOS HEREDEROS DE DON ANTONIO PEREZ DE SAN FERNANDO.—Si la corrida llega a tener fuerza habría lucido ampliamente su docilidad adobada con mayor alegría. Por la falta de bríos, los apes se convirtieron en unos sosos bureles que convidaban al bostezo. Para los caballos, salvo el sexto, que blandió, cumplieron bien en los puyazos tomados. Los de Pérez Tabernero, presentados con lujo, pesaron, respectivamente, 505, 550, 515, 550, 495 y 530 kilos.

ANTONIO ORDÓÑEZ.—Su marcha triunfal sigue escuchándose allí donde actúa. Buena y corta faena malograda con el descabello la primera y de harto mérito y riesgo la que sólo fué premiada con una oreja cuando el de Ronda había hecho méritos para conquistar las dos.

SANTIAGO MARTIN (EL VITI).—Con indudable entrega a la tarea de ligarle pases a un toro tardo para el de Vitigudino, fueron las dos orejas del primero de su lote. Al quinto le peleó los lances y los muletazos.

MANUEL CANO (EL PIREO).—Faena como de dulces natillas la hecha al toro colorado—tercero de la tarde—, que fué el más propenso a rodar por la arena. Una oreja para El Divino Sordo, quien estuvo valiente con el sexto.

CUADRILLAS.—Buenos puyazos de El Mozo y Alfonso Barroso. Aciertos claros en la brega de Antonio Galisteo, Pacorro, Alfonso Ordóñez y Chaves Flores.

INCIDENCIAS.—Cartel de «no hay billetes». Ordóñez, tras dar la vuelta al ruedo, dejó bajo el palco de la presidencia la oreja que le fué concedida en el cuarto, mientras en la plaza se censuraba con pitos muy fuertes la negativa presidencial a otorgar el segundo apéndice.

mientras mi amigo el cura me pregunta: «¿No cree usted que, a lo peor, el señor presidente pagará en el Purgatorio su poca generosidad con un torero tan divino?» Me sonrío y asiento con la cabeza; que con la Iglesia conviene estar a buenas.

Aunque no me lo diga el curita, yo sé que es partidario de El Viti. Se le nota en que se fuma tres cigarros por lo menos cuando Santiago lidia sus toros, en que no habla mientras el paisano está ante los pitones y en que los sacerdotales labios, máquinas de jaculatorias y novenas, se mueren sin descanso mientras El Viti está ante los pitones como lo que es: un espléndido torero, un serio cimiento del torero de nuestra época. De salida, el primer apéndice del lote vistoso ha vuelto por cuatro veces a los chiqueros. Cuando S. M. le quita tal resabio, tres verónicas se enroscan en el olé del público. En la cuarta, el toro atropella al salmantino. Por fortuna, todo queda en nuestro susto, que a El Viti no se le ha movido un músculo de su rostro ni se le alteró su corazón de héroe de «La Iliada». También resulta persistente la flojera de remos del burel. De ello proviene que durante la lidia se comporte soso, aburrido y a veces topón. Ello es causa que el torero, como el sastre del Campillo, lo tenga que poner todo. En tal «todo», Santiago Martín ha colocado muchas veces su magra silueta en el sendero de los pitones y ha ido mejorando la calidad de los muletazos, con porfía agónica para extraer cada uno de ellos, que terminaron, sobre todo los redondos, por gastarse el rumbo de verdad torera sobre la cual se asiente la mucha grandeza del diestro charro. S. M. (El Viti) imperaba sobre toro tan pobre de alegría. En los de pecho, en los abaniquos por la cara y en el desfilante postrero, el trasteo halló la horma del éxito, coronándose la lidia con un metisaca fulminante que puso en manos de El Viti dos orejas. Era cosa de ver al curita charro tocándole las palmas a su paisano. Con entusiasmo. Igual que las tocó al liquidar El Viti el trámite estoqueador del quinto—toro tan flojo de remos que ni embestir siquiera podía—de cuatro pinchazos y una corta.

El cronista no es dado al parloteo en los tendidos. Pero si

gusta de cambiar impresiones cuando por vecino de tendido le corresponde un buen aficionado. El curita de los rumbos de Villares de Yeltes lo era, que para algo había nacido y crecido entre toros bravos. Cuando le expliqué que yo había bautizado a El Pireo con el sobrenombre de «El Divino Sordo», el sacerdote me replicó: «Oiga, será sordo, pero para torrear con arte tiene muy buen oído». Y es que a Manuel Cano le sucede con la verónica y el muletazo fundamental algo parecido a lo que debía ocurrirle a Beethoven con la música. El alemán, sordo pero compositor genial. El otro Manuel, de Córdoba, también sordo pero con un sentido exquisito para torrear. Porque de torero exquisito es saber mantener en pie al toro colorado y brocho que abrió su lote, más endeble de zancada que un amigo mío, buen cantaor de flamenco, pero que se enfada si se le recuerda su cojera. Manuel Cano se había gustado—ya saben mis lectores las consecuencias de un torero con arte gustándose a sí mismo—en la verónica—cinco ligó—y en la media de remate. Un solo picotazo porque el colorado no estaba para otros trotes. El Divino Sordo de Las Margaritas se saca al inválido hasta los medios. Allí lo mima con suavidad y mano alta en las primeras series de redondos. Y lo engolosina con su muletilla aduendada, y El Pireo lleva y trae «duende» y valentía al enemigo del encendido pelo por los caminos estrechísimos del pase natural. Es una faena que acredita la inteligencia de un torero. Es una faena que se hace clamor en los ayudados por alto y que cristaliza en una oreja bien ganada por el hombre duro de oído, pero torero de fino sentido para todo lo que sea esteticismo. Con el sexto—un puyazo bueno tomó y luego se convirtió en toro suelto y blandor—El Pireo estuvo porfion hasta sacarle pases que trajeron ovaciones. Esas ovaciones en las que tanta parte puso este curita joven, que a estas alturas debe estar pensando cómo le explica a su Arcipreste que fué a ver los toros sólo con el permiso de su limpia conciencia. Y es que, cuando de verdad se es aficionado, ocho años sin ver una corrida deben parecer siglos.

Gonzalo CARVAJAL

KOLSTER
calor
sonido
televisión

ENCUENTRE LA K DE KOLSTER

ELECTROFONO

Maryland

automático stereo.
DISTRIBUIDOR

ESTABLECIMIENTOS ORIENTE

Paseo de Onésimo Redondo, 18-Tel. 247 7819

SALAMANCA. (De nuestro crítico taurino, enviado especial).—La tarde del curita que acaba de ser mirasacantano está llena, al principio, de pudores y temores y, casi en seguida, de jolgorio, porque el joven sacerdote ha olvidado pronto que se vino a Salamanca a ver los toros sin el permiso del Arcipreste. El curita no me quiere decir dónde está destinado, aunque me lo imagino ejerciendo menesteres coadjutores por los rumbos de El Cubo de Don Sancho o de Villares de Yeltes, pueblo de la charrería que se arrima a Portugal. El curita no se atrevió a pedir permiso a sus superiores, quizá recordando aquel dicho cuartelero de «el que pregunta se queda de cuadro». Pero el curita, que admira a nuestro Padre Arias, del que me dice es asiduo y ferviente lector, no veía toros desde que una señora rica de su pueblo se comprometió a costear los estudios, y nuestro hombre dió con sus jóvenes huesos en el seminario. Ahora es ya todo un sacerdote—y me atrevo a augurar que de los excelentes—, quien, bajo su conciencia, ha creído que a Dios también se le sirve sentado en un tendido de una plaza de toros. Y felicito a este curita joven y torero que lleva la Fiesta metida en sus venas, pues para algo su padre—el curita me lo cuenta—se pasó toda la vida en lo alto de una montura, cuidando vacas de casta y apartando corridas para ruedos importantes. Y le tocó las palmas a este curita tan buen aficionado que aplaude a rabiar, que incluso pita bajito cuando hay que pitar, y que me dice del primer apéndice de la jornada: «¡Qué lástima!; Ordóñez no lo va a poder torrear a gusto; el toro no tiene fuerza, aunque haya tomado dos buenos puyazos, y se va a defender embistiendo con la cara al-

ta». Ciertas son las características apuntadas por el tontuado. Pero más cierto es que Antonio Ordóñez—sea bueno o malo su enemigo—está viviendo ahora la embriaguez del riesgo. El de Ronda sabe que su historia increíble no se puede nutrir sólo de faenas a toros bondadosos. Que a éstos que encierran dificultades hay que torrearlos templadamente a la verónica, lidiarlos con el capote y, luego, quieran o no quieran los toros, forzarlos a que se traguen, como sucede en este caso, esa docena de naturales—cuatro espléndidos—y ese piquer de redondos en los cuales el torero es como la tapa repujada en oro de un códice miniado. Sucede que Antonio, después de colocar un pinchazo hondo en buen sitio, descabello cuatro veces y se ha de conformar con saludos desde el tercio. Pero el Coloso de Ronda no está acostumbrado a la «pedrea» del éxito. Por eso en el cuarto—mi amigo el curita reza porque le ha visto al apéndice el peligro que posee su arrancada al cruzarse la res a la salida de cada pase—, que es astifino de armas y pensador de cada embestida, Antonio desata su vena de torero cabal, con el valor sereno de saber que pueda cambiar cada pase natural—hasta quince liga en tres series—o cada redondo por la voltereta seguida de cornada. Resulta hermoso ver cómo un artista excelso cumple a la perfección con su deber de máxima figura. Al público, que comprende todo esto, le importa poco que Ordóñez haya pinchado una vez, para después clavar una estocada corta y descabello al tercer intento. La presidencia sólo concede una oreja. Los tendidos y el Coloso de Ronda están contra la roñería orejil del curita. Pero Ordóñez se tiene que conformar con el apéndice en solitario y las dos vueltas al ruedo,

AYUNTAMIENTO DE LOGROÑO

Concurso para suministro de materiales y elementos de trabajo para el Parque de Socorros y Salvamentos

Para general conocimiento se hace público que, conforme al anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» del día 31 de agosto último, hasta el próximo día 24 del actual mes de septiembre, y durante todos los días laborables, dentro de las horas de diez a doce, se admitirán proposiciones a pliego cerrado, que serán presentadas en el Negociado de Subastas de esta Corporación, para optar a la adjudicación del suministro de materiales y elementos de trabajo para el Parque de Socorros y Salvamentos.

Logroño, 4 de septiembre de 1965.—El alcalde-presidente, Juan Antonio Martínez Bretón.



«BETSY», EN FLORIDA Impresionante momento en que el huracán «Betsy» cruza por Florida. La fuerza del viento, que corría a más de doscientos cincuenta kilómetros por hora, arrancó de cuajo muchos árboles, dobló por su mitad centenares de palmeras y provocó derumbamientos de paredes y de tejados. (Foto Cifra.)

En la carrera de motos I Trofeo de la Feria

HA MUERTO EL CORREDOR LOMENILO

Se estrelló contra un poste

MURCIA, 14. — El corredor ve años, natural de Alicante, ha fallecido en el Hospital Provincial de esta capital, adonde

fué trasladado tras sufrir un gravísimo accidente cuando participaba en la carrera motociclista I Trofeo de la Feria de Septiembre, prueba que organizaba el Moto Club de Murcia y que se adjudicó el castellanense Escuder.

Lomenilo, que había quedado en tercera posición en la prueba anterior, marchaba también en el tercer puesto en la cuarta y última carrera cuando se daba la vuelta final al circuito de la Gran Vía Alfonso el Sabio, donde se disputaba dicha reunión motociclista. Al tomar una curva, su moto derrapó peligrosamente, y antes de que pudiera controlarla, Lomenilo chocó con violencia contra un poste del tendido eléctrico, tras ser arrastrado por el vehículo unos quince metros. A consecuencia de la fuerte colisión resultó con heridas contusas en región frontal, explosión visceral y fuerte «shock» traumático. Fué recogido por los servicios facultativos de la prueba y trasladado rápidamente al Hospital Provincial, donde se le practicaron varias transfusiones de sangre, sin resultado positivo. Los restos mortales del infortunado corredor han sido trasladados esta tarde a Alicante, donde residía. (Pyresa.)

PULLMANTUR

LE OFRECE COMODIDAD A NIVEL EUROPEO....

..... con su

NUEVA FLOTA 1965

☆ MERCEDES	☆ D. A. F.
☆ LEONCINO	☆ HINO
☆ SUPER ORIONE	☆ PEGASO

NO IMAGINE PRECIOS CONSULTENOS!

Pullmantur Pullmantur Pullmantur

ALQUILER DE AUTOCARES

MADRID: Paseo Acacias, núm. 51, y Toledo, núm. 138
Teléfonos 265-74-30 - 265-84-83 - 265-16-07

BARCELONA: Avenida de José Antonio, núm. 635
Teléfonos 221-82-68 - 221-82-98

BILBAO: Hurtado Amézaga, núm. 6
Teléfono 24-77-11

MÁLAGA: Avenida del Generalísimo, núm. 31
Teléfono 22-21-34

Alexandra Club

Té-baile (tardes)

MAÑANA, reapertura

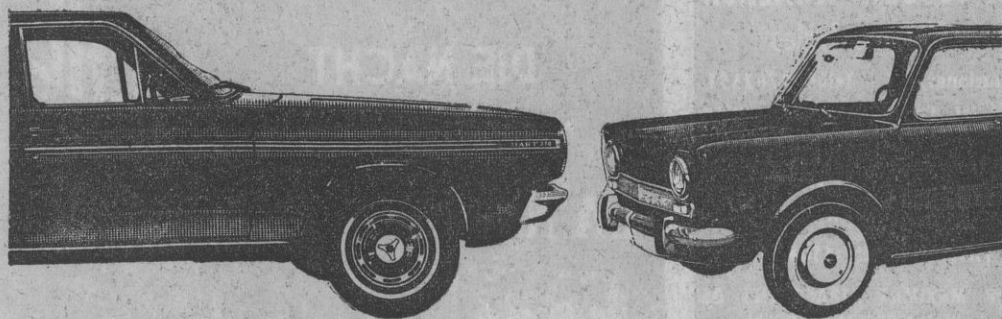
San Bernardo, núm. 31

Alexandra Club

“PUEBLO” SE LE
EN TODA ESPAÑA

Dodge-Dart

simca 1000



solicítelos a:

MOSA

P^a Sta. Maria de la Cabeza, 64 - Tel. 227 31 56 Princesa, 1 -
Teléfono 248 48 67 Alcalá, 30 - Teléfono 231 27 10 Ferraz, 17 -
Teléfono 248 44 05 Martínez Campos, 24 - Teléfono 224 87 55

SATE

Alcalá, 32 Tels. 221 02 85 y 222 51 04

SADA

Alcalá, 32 Tel. 222 83 80

NOVAUTO

General Mola, 207 Tel. 259 10 72

ALBISA

Dr. Castelo, 33 Tels. 226 41 40 y 226 40 95

SAFESA

Ayala, 48 Tels. 226 51 66 y 226 51 57

RUIMAR

Embajadores, 174 Tels. 227 08 91 y 230 31 31

SIMCA ESPAÑOLA, S.A. Lagasca, 83 Tel. 276 90 70

SEIDA, S.A. Castellana, 84 Tels. 261 20 37 y 234 54 00
(Solamente DODGE-DART)

BARREIROS



EL SEÑOR

DON DOMINGO CALDERÓN PEREZ

Falleció en Torrijos (Toledo) el día 9 de
septiembre de 1965

Habiendo recibido los auxilios espirituales

D. E. P.

Sus sobrinos, doña Piedad y doña Floísa Calderón Navarro, don Mariano y don Luis Calderón Bajo; sobrinos políticos, don Antero Zurita, don Roberto Barthe, doña Dolores Martín y doña Teresa Sáinz de Rozas; sus primas, doña Luisa y doña Josefa Pérez Rioja y demás familia

RUEGAN una oración por su alma.

El funeral, que se celebrará (D. m.) el próximo viernes, día 17, a las doce de la mañana, en la iglesia del Santísimo Sacramento, de Torrijos (Toledo), así como las misas que se celebren en las iglesias parroquiales de Barcience, Burujón, finca de Alcubillete y Santa Olalla, así como las misas gregorianas que se dirán en la iglesia del convento de los padres franciscanos de Puebla de Montalbán, serán aplicadas por su eterno descanso.

LA ESCUELA FLAMENCA

El Típico Tablao

Naciones, 11 - Teléf. 2762551
(Casi esquina Alcalá, entre
Alcántara y Montesa)

REAPERTURA EL VIERNES, 17

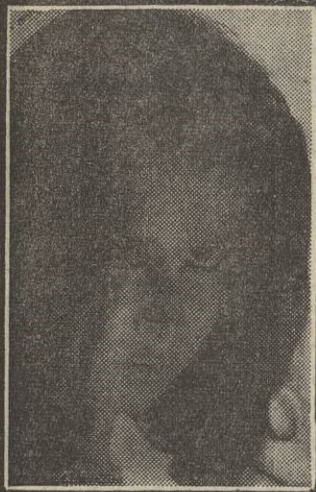
Y todas las noches, a las 11

¡SENSACIONAL! ¡ASOMBROSO!

¡8 MAXIMAS ATRACCIONES DE
RENOMBRE UNIVERSAL!

¡8 superclases del flamenco!

PACO REYES
GLORIA LIBRAN



PALOMA



JARRITO



EL GÜITO y sus bailarinas

Maruja Palacios y María Luisa

PEPE MORENO

LA REINA GITANA - REMEDIOS

Y además, el extraordinario

conjunto de

PRIMERAS FIGURAS

que forman

EL GRAN CUADRO de la CASA



por **emilio g. loygorri**



ALAZAN: ENCANTO Y BELLEZA

Mañana se incorpora a las noches madrileñas la «boite» del paseo de la Castellana, exactamente número 24, Alazán. Con su encanto y con su belleza, con nuevos encantos y bellezas. Y entre el encanto y belleza permanente, la oriental Aysa, cálida, cadenciosa, exótica.



MARCO ANTONIO MUÑOZ: DESPEDIDA

Casi «inexorablemente», Marco Antonio Muñoz salió de Madrid el día previsto. Domingo, noche, terminó su actuación en Florida. Muchos amigos a despedirle, porque Marco Antonio es el hombre de la amplia sonrisa y de los constantes «golpes» de su buen humor de joven triunfador en la cima del éxito. Y entre los que estaban para decirle adiós estaba Guillermo Caram, de R. C. A., que, como saben ustedes, es la casa con la que Marco Antonio graba allá. Y al salir estas líneas, en las que nos sumamos a la despedida, el cantante mejicano estará ya llegando a Praga al encuentro del ballet nacional mejicano. Y casi podremos decirles que será muy difícil la nueva presencia de Marco Antonio en Madrid porque no tiene apenas huecos en sus prolongadas actuaciones.



Mara Lasso lanza un nuevo estilo: «Canciones en la intimidad»

Desde mañana por la noche, Mara Lasso va a lanzar un nuevo estilo de hacer «show». Lugar, en Parnaso Bar, en la calle de Viriato, donde por las noches interpreta «canciones en la intimidad». Que ¿en qué consiste? Pues en que Mara no cantará con hora, sino a petición; no cantará en escenario al «público en general», sino que cantará para el peticionario en su mesa, en susurro, a cualquier hora, buscando en el grato encuentro de la intimidad el más cálido efecto de sus canciones.

Y SIGUEN LOS RITMOS

Ahora es el «mozambique» que presentará y enseñará en el Biombo Chino Tino Contreras

Vamos a señalar de entrada que el éxito del conjunto de magistrales solistas que forma el conjunto de Tino Contreras, ha obtenido en su presentación en Biombo Chino una de las acogidas más calurosas que haya tenido una orquesta. Ovaciones —un solo de saxo de Miguel Bravo fué ovacionado durante siete minutos—, aplausos y asentimiento general. Orquesta - atracción, orquesta de jazz, orquesta de baile. Sólo les diremos que Tino Contreras ha sido primer premio de batería en el Festival Mundial de Jazz de Indiana.

Bueno, pues después de todo esto, Tino va a lanzar, presentar y, por supuesto, enseñar al público un nuevo ritmo aún no conocido en España, pero que por ahí ya tiene sus fervientes adeptos: el mozambique. Esperemos a verlo para intentar explicárselo.

Florida
PARK

PRESENTA

GALAS

CON

NATI MISTRAL

DIRECCION MUSICAL:

**FERNANDO
MORALEDA**

GRAN SERVICIO DE RESTAURANTE

Reserve su mesa para la cena

Tels. 273 56 86 y 273 10 74

CLUB MELODIAS

**EL MAS MUSICAL
DESENGAÑO, 12**

PEPE RONDEÑO

y su ballet español

MARIA LUCENA

PASTORA QUINTERO

ORQUESTAS:

BLANQUITO y sus muchachos y los PIGONEROS

Dos formidables ballets

... y sigue la mejor melodía en el CLUB MELODIAS

RULETA MAGICA

HOROSCOPO PARA MAÑANA

Por MIRIAM

SIGNOS	SALUD	AMOR	DINERO	TRABAJO	GUIA PARA LA JORNADA	Perfil astrológico de los niños que nazcan mañana
 Aries 21 de marzo a 20 de abril	=	×	=	=	No esté muy seguro de conocer a fondo a las personas que más habitualmente participan en las incidencias principales de su jornada cotidiana.	La memoria no les ayudará a resultar lo brillantes que su inteligencia podría hacerles, ni su tenacidad y paciencia alcanzará la compensación lógica por los errores lamentables que sus olvidos le harán cometer. En general, mantendrán un comportamiento de profundo despiste y sus distracciones resultarán grotescas o dramáticas, alternativamente. No se adaptarán fácilmente a nuevos ambientes y la rutina será el ámbito más adecuado a su carácter. Las novedades no les llamarán la atención en ningún campo y preferirán la monotonía de una tarea o relación a la incógnita de lo que escape a sus costumbres. El número 8 le dará suerte. Su color favorable será el blanco. Su perfume, la acacia. Su talismán, el cuarzo.
 Tauro 21 de abril a 21 de mayo	⊗	=	×	×	La realidad se impondrá en contra de sus deseos o esperanzas, pero trate de sacar el mejor partido a las circunstancias renunciando a actitudes tercas.	
 Géminis 22 de mayo a 21 de junio	×	=	×	=	Cumpla con sus obligaciones y deberes si no quiere exponerse al enojo de las personas que están en condiciones de exigirle responsabilidades.	
 Cáncer 22 de junio a 22 de julio	=	×	×	=	No se entregue a gastos superfluos aunque marchen por caminos optimistas sus realidades financieras, que podrían cambiar inesperadamente.	
 Leo 23 de julio a 22 de agosto	⊗	=	=	×	Acontecimientos inesperados podrán desorganizar su existencia y sus condiciones actuales de trabajo. Sea paciente porque el rebelarse a la realidad resultará inútil.	
 Virgo 23 de agosto a 23 de septiembre	×	×	=	=	Puede invadirle un profundo descorazonamiento. Vigile su estado de salud y no descuide ningún síntoma de fatiga esforzándose por encima del límite de su resistencia.	
 Libra 24 de septiembre a 23 de octubre	=	=	⊕	⊗	No habrá de faltarle en esta jornada espíritu de iniciativa. Si sus actividades son de carácter artístico o en relación con el arte, bajo algún aspecto, obtendrá muchos éxitos.	
 Escorpio 24 de octubre a 22 de noviembre	=	=	×	=	Resuelva con calma un eventual problema de carácter financiero o profesional que puede presentarse en la jornada. No se deje influir por el optimismo.	
 Sagitario 23 de noviembre a 21 de diciembre	⊗	⊗	⊗	=	Obtendrá una valiosa compensación a un favor hecho con anterioridad. Una acción generosa del pasado podrá convertirse hoy en hechos de suma importancia para usted.	
 Capricornio 22 de diciembre a 20 de enero	=	=	⊗	⊗	Podrá preparar con entusiasmo proyectos a realizar en común con personas a las que quiere o a las que está ligado por razones de intereses.	
 Acuario 21 de enero a 18 de febrero	=	⊗	⊗	⊗	Por demasiado exigente o susceptible es fácil que pierda la colaboración de una persona interesante para sus aspiraciones materiales. No pague de ingenuo.	
 Piscis 19 de febrero a 20 de marzo	×	⊕	=	=	Buen día para dedicarlo al mejoramiento del marco íntimo y cotidiano. Podrá adquirir muebles y objetos domésticos en condiciones ventajosas.	

CLAVE

- ⊕ EXCELENTE
- ⊗ BUENO
- = MEDIANO
- ×
- ⊗ PASABLE
- Z MALO
- + PESIMO

TODA CLASE DE TRABAJOS DE CALIDAD Y URGENCIA EN MAQUINARIA MODERNA DE TIPOGRAFIA Y OFFSET (Libros, revistas, folletos, acciones, impresos comerciales)

IMN A S A

Menorca, núm. 45 - MADRID
Teléfs.: 2756700 - 2751569

Instale **SILENCIO**

INFORMACION RAPIDA
Tel 222 82 37
Apto 1194 - MADRID

con **termotex**
LOSETA TERMO ACUSTICA

NECESITAMOS

HERRAMENTISTAS OFICIALES PRIMERA
Primas: 25 pesetas hora
TALLERES B. K. (SA)
Calle CRONOS, 57
(zona industrial de Canillejas)
(15.148.)

Vd. debe canjear su carnet de conducir
Acuda a Gestoría **PONS** para su trámite - Teléfonos 2222980-2324591 y 2219044
Avenida José Antonio, 30 bis.
General Pardiñas, 32. MADRID

UNA NUEVA SALA DE ESTRENO

Cinema **ARGÜELLES**
el más "chic"

Han colaborado en su transformación

DECORACION
INSTALACIONES

GIROD

VELAZQUEZ, 32
Teléfono 225-35-00

UNA PRODUCCION
STANLEY KRAMER

YUL BRYNNER

INVITACION A UN PISTOLERO

PRODUCCION Y DIRIGIDA POR
RICHARD WILSON

TECHNICOLOR



OTRA INSTALACION DE BUTACAS QUE ACREDITA LOS FABRICADOS

EMASE

El próximo mes inaugura su nueva
FACTORIA DE FUENLABRADA
Oficinas: Mayor, 46 y 48 - MADRID-13
TELEFONOS 248 66 00 - 98 y 39

ALFOMBRADO POR

ORIENTE

GUZMAN EL BUENO, 104
RUIZ DE ALARCON, 21
PASEO DE LA HABANA, 12
TELEFONOS 261-95-71 y 73

LUMINOSOS Y CERRAJERIA

POROPA

DOCTOR CASTELO, 21
Teléfono 275-51-88

PINTURA

ALFONSO ROMERO

ALCALA, 32
Teléfonos 221-07-74 y 248-47-22

LAMPARAS Y APLIQUES

FERNANDEZ CONCEJO

ARENAL, 5 - Teléfono 2323280
BRAVO MURILLO, 124 - Teléfono 2349854
HERNAN CORTES, 8 - Teléfono 2224510
PRINCIPE, 14 - Teléfono 2311711

INSTALADOR ELECTRICISTA DE GIROD

AGUILAR

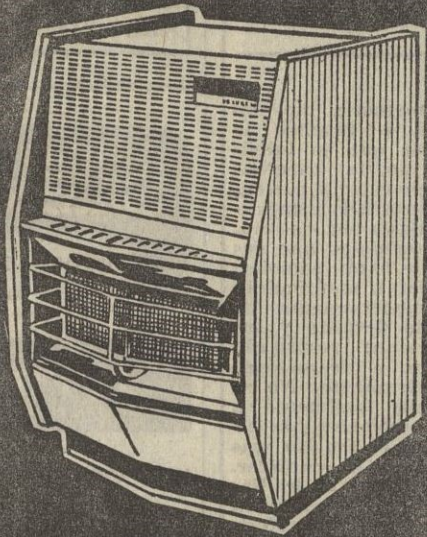
AYALA, 91
Teléfono 276-80-33

ANDAMIOS Y FONTANERIA

MEDINA

MESON DE PAREDES, 45
Teléfono 328-71-12

Eurobell
ESTUFA A RAYOS INFRARROJOS



**Disfrute de un ambiente
delicioso en su hogar
con la estufa EUROBELL**
ELEGANTE - SEGURA - EFICAZ

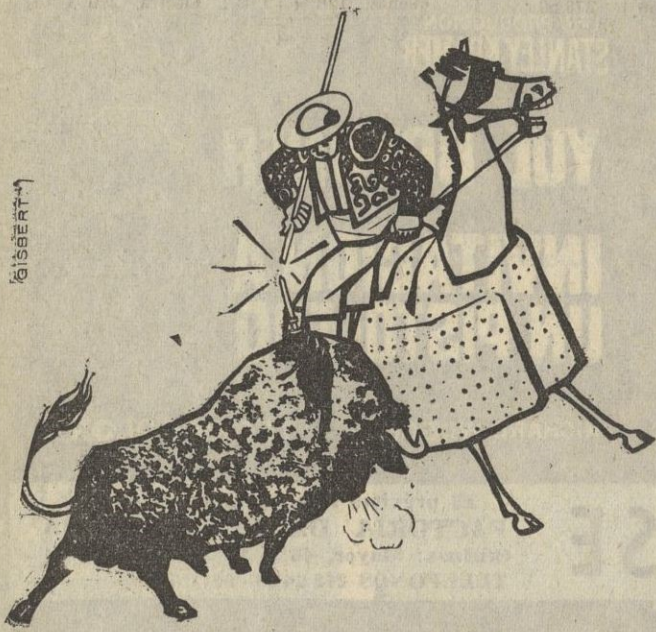
ORGANIZACION SINDICAL

La Organización Sindical convoca concurso público para la adquisición de papel con destino a su Almacén principal.

El pliego de condiciones que ha de regir este concurso podrá recogerse en la Oficialía Mayor de la D. N. S., paseo del Prado, números 18 y 20, planta primera, todos los días hábiles, de diez a trece horas.

El plazo de admisión de ofertas terminará el día 4 de octubre de 1965, a las trece horas.

El oficial mayor.



no importa!

el remedio...

pegamento
IMEDIO

PEGAMENTO TRANSPARENTE
E INCOLORO, IMPRESCINDIBLE
EN REPARACIONES DE USO DOMESTICO Y
PARA TODO TRABAJO INDUSTRIAL O DE
ARTESANIA DONDE SE PRECISE UN ADHESIVO
LIMPIO Y DE ALTA CALIDAD

IMEDIO NO ES SOLO UN PEGAMENTO, ES PEGAMENTO Y MEDIO

ORGANIZACION SINDICAL

La Organización Sindical convoca concurso público para la reparación de parte de la instalación y refrigeración y ventiladores centrífugos.

El pliego de condiciones que ha de regir este concurso podrá recogerse en la Oficialía Mayor de la D. N. S., paseo del Prado, números 18 y 20, planta primera, todos los días hábiles, de diez a trece horas.

El plazo de admisión de ofertas terminará el día 7 de octubre de 1965, a las trece horas.

El oficial mayor.

La Policía en acción



Un relato de F. HER-
NANDEZ CASTANEDO
Diplomado en
Investigación Criminal

31. COMPARECENCIA

Paco Morante percibe la apagada protesta femenina, mientras la pareja rompe a andar hacia donde se encuentra agazapado el fortuito e interesado testigo de su conversación.

Paco Morante se pone en pie pocos metros antes de que los muchachos lleguen a su altura, en previsión del susto que pueda provocarles la inesperada presencia del desconocido. Aunque así y todo, al recortarse su silueta erguida, la pareja, confusa y medrosa, suspende su avance.

—Gente de paz, chicos —enuncia Paco, cordial el tono y aproximándose lentamente a ellos—. Buenas noches.

El saludo es correspondido sin demasiado aplomo.

—¿Qué? ¿Vais para el pueblo? Os acompaño y así hablamos por el camino.

Pepe, repuesto un tanto de la impresión provocada

de la persona asesinada en el hotel.

La muchacha no puede contener un grito de sorpresa y Pepe no lanza otro por pura estimación varonil.

—Por lo tanto, mis esti-

ga firme el «dueño del cotarro», nada de dudas ni titubeos ni, menos, de silencio. Vais a acompañarme ahora mismo a contar vuestra aventura a la policía. No te preocupes, Pepe —agrega en tono de complicidad—, que los inspectores son muy discretos y, con un poco de suerte, Menchu no se enterará de nada.

—¡Bueno! —resuella el muchacho—. Que todo sea eso...

—Nada más puede ser que la justicia os agradezca a ti y a Luchi vuestra colaboración. ¡Andando, chicos! Os invito a una copa en el hotel.

CONTIGO HASTA EL INFIERNO

RESUMEN DE LO PUBLICADO.—Paco Morante, hombre joven, delincuente profesional, es contratado por Maurice Machard para suplantarle en su papel de marido de Roseline.

Machard, que huye de algo, es asesinado en un hotel. Paco Morante, instado por Roseline, de quien se ha interesado, accede a resistir en su papel de esposo de la joven.

La preocupación de Roseline por los zapatos de su marido hace que Paco la capte, obligándola a que le confiese la importancia del calzado.

Uno de los policías encargados del esclarecimiento del crimen identifica, en seguida, a Paco Morante. Inmediatamente éste es acosado para que confiese la verdad.

Los policías hacen varias preguntas capciosas a Roseline, que ella no sabe responder de modo adecuado.

Paco Morante continúa haciendo confidencias. Los policías insisten en su interrogatorio a Roseline.

Morante y Roseline mantienen tensamente su postura de inocencia.

El juez advierte a los policías sobre la posible verdad de las declaraciones de Paco y Roseline.

Paco y Roseline, nuevamente a solas, pretenden buscar solución al problema.

Paco, ansioso de huir del ambiente del hotel, abandona éste para dar un largo paseo.

En su paseata, ya nocturna, Paco escucha la discusión de una pareja sobre dos personajes.

—Bueno, fué una idea de Pepe. Me la propuso el día anterior y quedamos de acuerdo en irnos al otro a bañarnos allí.

—¿Es un buen sitio para nadar?

—El mejor de todos estos alrededores. Y además, como allá cubre mucho el agua, sólo vamos, pues eso, los que sabemos bien nadar.

—¿Cuándo os encamináis al Brocal?

—Pues como una hora antes de anochecer. ¿Verdad, Pepe? —pregunta la joven mirando a su amigo, en consulta o refrendo.

—Más o menos —responde con afectada displicencia el interpelado.

—Sí, esa hora sería —remacha Luchi, volviendo a mirar a su interrogador.

—¿Qué tiempo se tarda en llegar al Brocal?

—Yendo en bicicleta, como fuimos nosotros, se llega en seguida.

—Quince minutos a marcha de bici de chica, señor inspector —puntualiza Pepe—. Diez, apretándoles bien a los pedales.

—Perfecto. ¿Había más bañistas cuando llegasteis al agua?

—No, nadie. ¡Aquello estaba estupendo! ¡Ni un alma que nos estorbara!

—Eh, tú, Luchi, que con tus entusiasmos aquí los señores van a suponer...

Es el inspector Riera quien interrumpe para señalar:

—No nos suponemos nada más que la realidad, Pepe... A mí también me entusiasma bañarme en un sitio solitario, aunque no lleve una acompañante tan encantadora como Luchi.

—Gracias, señor inspector.

—Anda, atiende a lo que sigue preguntándote el señor Pombo.

—Sí, claro, todo lo que quiera.

—¿Os empezasteis a bañar sin ninguna novedad?

—Sin ninguna y completamente absolutos de que no había nadie por los alrededores, ya que antes de ponerme el traje de baño yo miro muy bien la vecindad.

—Chica formal que eres —halaga Pombo—. Y entonces el susto, ¿cuándo fué?

—Ya anocheciendo, ¿verdad, Pepe? Estábamos pensando en vestirnos cuando, de pronto, aparecieron esos hombres. Yo fui la primera en verlos salir de entre los matorrales inmediatos adonde nos hallábamos. ¡Me quedé sin respiración al ver cómo avanzaban hacia nosotros...!

—¡Sobre todo, al más alto le brillaba la mirada como a los lobos!

—¡Vaya momento, eh, Pepe! —comenta, sonriendo, Riera.

—¿Continuará.



por la súbita aparición del desconocido, se decide a preguntarle:

—¿Quién es usted? Del pueblo, seguro que no.

—No, Pepe, no soy del pueblo. Soy un hombre que le gusta pasear por los sitios solitarios, sobre todo cuando me embargan las preocupaciones. Y como hasta hace un rato tenía muchas, pues aquí que me vine a sopesar mis cabildos, con la enorme suerte de poder oír vuestra discusión.

Luchi, que al examinar con el rabillo del ojo el rostro del desconocido lo ha encontrado atrayentemente varonil, advierte, confiada:

—Bueno, era una discusión en la que nada nos iba ni nos venía.

—Pero a mí, mucho, jovencita Luchi. Soy el yerno

Los dos inspectores, una vez enterados por Paco de la novedad de la joven pareja, deciden que el aventurero asista como espectador al interrogatorio de ella.

—Entre la primera a la chica, señor Pombo —aconseja «El Abogado»—. Está deseosa de hablar hasta por los codos.

—De acuerdo.

Luchi se siente inmensamente feliz cuando se sabe principal protagonista de la escena que va a iniciarse.

—¿Te llamas, preciosa? —inquire Pombo, sin hipervolizarse en el calificativo, porque realmente la chiquilla es un encanto.

—Gracias —replica ella, sonrojándose un poco más de lo que ya la tiene la excitación del momento—. Luchi. Bueno, en realidad, Luz

María, pero todo el mundo me llama Luchi.

—¿Eres de aquí, del pueblo?

—Sí, señor. Aunque me paso largas temporadas en Madrid, ¿sabe?

—No hace falta que lo digas. Bien tienes pegado el «aire» de la capital.

—Gracias. Sí, claro... Una no va a languidecer entre las cuatro casas de este pueblo.

—Bien, Luchi... Aquí, Pepe, es un buen amigo tuyo. ¿Verdad?

—Pues sí. Un chico estupendo, señor inspector. Si no quería venir a contarles...

Corta el inspector Pombo: —Deja, guapa; ya llegaremos a eso. Ahora enérganos vuestra excursión al Brocal.

ANUNCIOS POR PALABRAS

La bolsa del motor

MOTOS AUTOMOVILES CAMIONES

ESCUELAS

♦ **SALMANTINA.** Su majestad el automóvil; no equivocas la universidad más antigua con otra.
♦ **UNAMUNO.** El Viti y Baragán, cada uno en lo suyo.
♦ **SALMANTINA.** Conde Peñalver, 24.
♦ **SALMANTINA.** Alcalá, 170. 275-41-02.
♦ **ESCUELA España.** Alfonso XII, 58. 227-62-44.
♦ **CEREZO.** Felio, 4. 232-72-09. Bravo Murillo, 184.
♦ **ARENAL.** Escuela automovilista. Arenal, 23. 248-43-31. Avenida Albufera, 10. 351-80-01. General Ricardos 44. 271-00-44. Alberique, 22 (Gran San Blas).
♦ **BOADA.** escuela automovilista. Jorge Juan, 50. 275-56-11.
♦ **CALLAO.** Preciados, 23. Teléfono 222-44-62.
♦ **CALLAO.** Duque de Sesto, 3.
♦ **CALLAO.** Nueva sucursal: Islas Filipinas, 6.

AUTOS

Autos, alquiler
♦ **AUTO Los Jerónimos.** sin chófer. 230-50-25.
♦ **ACCESORIOS**
♦ **ALQUILER** y venta de pertecapiales de techo automovil. Yuste. Churrucá, 16.
♦ **VENTAS**
♦ **DESEA** comprar, cambiar automóvil? Visitenos. ¡Grandes facilidades! Plazos hasta 30 meses. Entrada 15 %. Garaje del Prado, S. A. Huertas, 72. Madrid.
♦ **SERVICIO Renault.** Cervantes, 36. Ondine, Gordini a estrenar. Admitimos su coche usado; la diferencia, a pagar en las mejores condiciones.
♦ **RENAULT** nuevos. 24 meses plazos. Entradas: 4-furgoneta, 10.088; Ondine, 9.696; Gordini, 15.240. Exposición: Francisco Rojas, 7. 224 10 07.
♦ **SERVICIO Renault.** Juan Bravo, 25. Coches nuevos. Admitimos su coche usado; la diferencia, hasta veinticuatro meses.
♦ **OCCASION.** Furgoneta dos caballos. Matrícula 314.000. Facilidades pago. Servicio Renault. Francisco Rojas, 7.

♦ **CONSULTAS**
♦ **CONSULTORIO** Encomienda, enfermedades venéreas. Doctor Belinchón. Encomienda, 2. (37).
♦ **CLINICA** doctor Santos Hernández, colegiado 3.284. Duque Alba, 10. 265-34-46. Enfermedades venéreas. (38).
♦ **CLINICA** doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. (44).
♦ **CLINICA** Fuencarral. Enfermedades venéreas. Dirección facultativa: doctor Vázquez Vicente (colegiado 5.015). Fuencarral, 88. (40).
♦ **ENSEÑANZAS**
♦ **ESCUELA** oficial de aprendizaje industrial de Vallecas. Avenida de la Albufera, 78. y Puerto Móstaterio, 19. Queda abierta

MOTOS

♦ **ISOCARRO 700.** nuevo modelo.

♦ **ISOCARRO 700.** más carga.
♦ **ISOCARRO 700.** más potencia.
♦ **ISOCARRO 700.** mayor comodidad.
♦ **ISOCARRO 700.** Distribuidores exclusivos. MADISON. Guzmán el Bueno, 18.

VIAJES

♦ **AUTOS** Montero, sin chófer. nuevos. 224-05-65.
♦ **AUCENSA.** la empresa de Madrid. Coches alquiler con, sin conductor. Coches último modelo. Consultas. Rodríguez San Pedro, 24. 224-56-80. 224-78-71.
♦ **AUTOS CASTELLO.** Castelló, 7. Alquiler con o sin chófer. Coches nuevos, mejores tarifas. Teléfonos 276-41-70 y 239-04-51.
♦ **SEISCIENTOS.** 1,50 kilómetro 357-75-88.
♦ **BUMAR.** Microbuses, autocares.
♦ **BUMAR.** Seiscientos, 1,50 kilómetro. 243-27-92.

Agencias

♦ **DELTA.** Detective. 224-10-12. Apartado 10.066.

Compras

♦ **GARRIDO** compra alhajas.
♦ **GARRIDO** compra papeletas Monte; paga su valor Barquillo, 47. 2316595.
♦ **PARTICULAR.** Compra y venta de antigüedades, joyas. Vov domicilio. Plaza del Angel, 8. 222-81-99.

Consultas

♦ **CONSULTORIO** Encomienda, enfermedades venéreas. Doctor Belinchón. Encomienda, 2. (37).
♦ **CLINICA** doctor Santos Hernández, colegiado 3.284. Duque Alba, 10. 265-34-46. Enfermedades venéreas. (38).
♦ **CLINICA** doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. (44).
♦ **CLINICA** Fuencarral. Enfermedades venéreas. Dirección facultativa: doctor Vázquez Vicente (colegiado 5.015). Fuencarral, 88. (40).
♦ **ENSEÑANZAS**
♦ **ESCUELA** oficial de aprendizaje industrial de Vallecas. Avenida de la Albufera, 78. y Puerto Móstaterio, 19. Queda abierta

MOTOS

♦ **ISOCARRO 700.** nuevo modelo.

la inscripción para el curso 1965-66 hasta el 23 de los corrientes en las especialidades de tornero, fresador, soldador - chapista, ajustador - matricero, instalador-montador, bobinador, electrónica y construcción.

Fotografías

♦ **BARBOSA.** Conde Peñalver, 4.

Guardamuebles

♦ **MATESANZ.** Teléfono 243-36-79.

Maquinas de escribir

♦ **MAQUINAS** escribir, sumar calcular. Contado, plazos. También alquiler a mos. Hernán Cortés, 7.

Máquinas generales de punto

♦ **MAQUINAS** punto sistema italiano. Rematadoras, bobinadoras, picadoras sastre. Facilidades. Imperio. Montero, 32.

Maquinaria

♦ **IMPRESORES,** compra pequeña rotativa dos colores. posibilidad numerar, perforar, troquelar. 2216163.

Peluquerías

♦ **ACADEMIA** Montero tiene sobrados modelos para practicar y aprender el curso de peluquería. Corte tijera, navaja. Ondas al agua y Marcel Manicura. Precios económicos. Montero, 12.
♦ **ACADEMIA** Sol. peluquería, belleza, manicura. Puerta del Sol, 9, esquina Arenal, 1. 232-46-21.

Pérdidas

♦ **RUEGO** al señor que distraídamente se apropió del contenido de un Mercedes, me devuelva las fotos y agenda. Muchas gracias. Avenida de la Habana, 122. Otero Besteiro.

Plazos

♦ **ALMACENES** ALCO. Facilidades pago.
♦ **ALCO** vende sin aumento.
♦ **ALCO.** mantas, sábanas.
♦ **ALCO** vende sin aval.

♦ **ALCO.** sastretería, camisería, gabardinas.
♦ **ALMACENES** ALCO. Rejados en general. señoras, caballeros.
♦ **ALMACENES** ALCO. Montero, 6.

Televisores

♦ **REPARACIONES** televisión, rápidas, domicilio, permanentemente. garantizadas. Adaptamos UHF Televisor 239-92-10.

♦ **TELEVISORES** Philips. Telefunken, trigoríficos. 25 meses. Dgasa. Corredora Baja, 12. 231-31-79.

♦ **EXCLUSIVAMENTE** reparamos en domicilio y adaptamos 2.º canal (UHF). Teléfono 269-50-16.

♦ **TELEVISORES.** trigoríficos, cuatrocientas pesetas pase mensual; contado. 60 %. Admitimos cambio. MEPCALL. Relatores, 22. 2.º (Metro Tiro de Molina. salida Magdalena).
♦ **TELEVISORES.** trigoríficos, amplias facilidades largos plazos. sin intermediarios: 350 mes. Regalo a t. n. e. elevador. mesa. Preciados, 37. 1.º (junto Santo Domingo). 247-63-22.

Trabajo

OFERTAS

♦ **NECESITO** aprendiz imprenta. 221 61 63. (10.320).
♦ **Señorita** para comercio muebles. 2.000, sabiendo mecanografía. Escriban con referencias y fotografía. Señor Maroto. Ferrocarril, 31. Madrid-7. (16.499).
♦ **ORFEBRERIA** religiosa precisa oficiales bronceistas y plateros. California, 23. Teléfono 2510837. (16.600).
♦ **PRECISAMOS** operarios ambos sexos, 15 a 18 años, para fábrica plásticos. 271-73-28. (16.619).
♦ **VENDEDOR** artículos alimenticios necesitase para introducción nuevo producto de gran demanda. Presentarse tardes de 6 a 7. Alcalá, 202, primero C.

Varios

♦ **ESTANTERIAS** metálicas. Consultas. Ahorran dinero. 223-17-81.
♦ **GRABADOR.** Admite trabajo. Grabadora plástico y metales. 369-20-60.
♦ **BARNIZADO** muebles. 267-99-05.
♦ **VERANEIO.** Durante su ausencia deposite en custodia alhajas, ropas, objetos de valor en oficinas Monte Piedad. Plaza Descalzas, 1. Teléfono 221-29-17.

En esta sección, cada palabra DOS PESETAS

EN ESTA SECCION UNICAMENTE PODRAN PUBLICAR LOS ANUNCIOS LOS SEÑORES COLEGIADOS DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA Y LOS PROPIETARIOS DE FINCAS

FINANCIACIONES

♦ **¿DONDE?** Préstamos mejorables, rápidos.
♦ **¿DONDE?** Colocan capitales sin riesgo.
♦ **¿DONDE?** Compran letras ventajosamente.
♦ **¿DONDE?** En Finanzaciones Artero! Hortaliza, 23. 231-67-65.

HIPOTECAS

♦ **HIPOTECAS** 24 horas.

Exclusivas Merino. Fuencarral 23.
♦ **HIPOTECAS** 24 horas. Merino. Padilla, 58. Marqués de Urquijo, 10.
♦ **HIPOTECAS** urgentemente Madrid y provincias. Fermor Bravo Murillo, 290. 279-17-57. 279-20-78.
♦ **HIPOTECAS.** Exclusivas Arellano 231-70-54.
♦ **HIPOTECAS** rápidas, discreción Gadea. Padilla, 61.

TRASPASOS

♦ **MAGNIFICA** oportunidad para dos o más personas di-

námicas. Por no poder atender, se cede Sociedad Comercial de Responsabilidad Limitada debidamente legalizada. Gran porvenir. Instalada en dos magníficos despachos Gran Vía de Madrid. Renta reducida. Desembolso a efectuar. Incluida instalación, chucuenta mil pesetas (facilidades). Dirigirse para concertar entrevista Apartado Correos 50.927. Madrid.

URBANA

VENTAS

♦ **TIENDA** calle Alcalá. Facilidades 267-77-50.
♦ **TIENDA** calle Alcalá. Facilidades. 267-77-50.
♦ **PISOS** venta todos precios, usados, nuevos. Exclusivas Arellano. Montero, 10-12. Teléf. 231-71-28.

BOLSAS

MADRID

Abrió la semana con una sesión activa de negocio y mejor tono de cambios que en las jornadas anteriores. El índice general de la cotización subió a 106,20 (+0,69).

El sector mejor dispuesto al alza fue el bancario, destacando las mejoras de Banesto, Central, Hispano Americano, Popular Español y López Quesada, estos últimos titulos a punto de alcanzar el 1.000 por 100.

En electricidad persistió la irregularidad, con la nota saliente de la recuperación de Unión Eléctrica Madrileña.

Por lo que se reanuda al grupo de alimentación, la Azucarera Ebro y Cervezas El Agua ofrecieron particular firmeza.

Finalmente, el amplio departamento de arrojaje se movió irregular, con diferencias de poca monta en uno y otro sentido. Resinera, Fasa-Renault y Nueva Montana tuvieron interesantes auges.

Cotizaron en renta variable 100 valores, de los cuales alcanzan 53, bajan 28 y no varían 29.

TENDENCIA AL CIERRE. - Más dinero que papel.

DERECHOS DE SUSCRIPCION

Petrolíder, 30,50 (=).

FONDOS PUBLICOS

	Anterior	Del día
Interior	94,50	95
Exterior	103,50	103,50
Amort. 4 %	107	107
Idem 1950-52	103,25	103,25
Idem 1951	103,25	103,50
Idem 1952	102,75	102,50
Idem 1957	103	103
Idem 3,50 %	99,75	99,75
Idem 3 %	97,50	97,50
Cedulas invers.	103	103
C. Isabel II	90	90
L. Colonización	100,25	100,25
Rec. Nacional	102	102
Renfe	100,50	100,50
Ayunt. Madrid 1918	88	88
Idem 1923	80	80
Idem 1929	84	84
Idem 1931, inter.	83	83
Idem 1931, ensch.	80	80
Idem 1941	80	80
Idem 1946	80	80
E. M. Transportes	91	91
Cedulas	85	85
Hipot. 4 %	95	95,25
Idem A	95	95,50
Idem B	95,50	95,50
Idem C	94,50	94,50
Idem 4 % exentas.	100	100
Créd. Local inter.	101,50	101,50
Idem lotes, pref.	108	108

ALICIONES

	Anterior	Del día
Exterior	535	537
Central	1.333	1.348
Esp. de Crédito	1.052	1.100
H. Americano	876	899
General Comercio	480	480
Iberico	804	806
López Quesada	980	990
Mercaderes	413	415
Pop. Español	784	804
Rural	278	279
Fomento	275	277
Bankunión	193	193
Electricas	210	210
Viesgo	175	174
Langreo	138	139
Leonesas	167	167
R. Zaragoza	167	167
H. Galicia, ord.	305	305
Fecsa	278	278
Fecsa 1.000 pesetas	278,50	278,50
Fenosa	290	290
H. Cantábrico	173	172
H. Chorro	177	178
H. Cataluña	171	170
H. Española	343	344,50
Moncabril	130	130
Salto del Nansa	120	121
Salto del Sil	300	300
Sevillana	218,75	219,50
U. E. Madrileña	237,75	240
Alimentacion	461	469
Azuc. General	119	120
Ebro	460	475

Cinematografía

	Anterior	Del día
Cea	72	72
Filmofono	194	194
Comercio	120	120
Aux. de Fósforos	705	705
Galerías Preciados	210	210
Cementos Alba	525	525
P. y Minera	555	554
Port. Valderribas	35	35
Port. de Ebro	60	60
Hidrociivil	325	325
Dragados	89	90
Encinar Reyes	180	180
Cantabria	213	213
Vallehermoso	204	204
Alcázar	85	85
Asturiana	134	134
Batal	124	125
Ceisa	150	150
Centro	177	177
El Carmen	168	168
Eurosol	110	110
Hispana, pref.	138	138
Menfis	207	206
I. Metropolitana	110	111
Urbis	202	202
Vacasa	1.425	1.450
Urb. Metropolitana	116	116
Urb. Saeonia	255	255
Cartera	1.000	1.000
Gral. Inversiones	104	104
Financiera Banquero	104	104
Iberica Valores	104	104

	Anterior	Del día
Insa	106	106
Vamosa	105	105
Mineras	177	176
Rif	74	74
Duro-Felguera	100	100,50
Rio Tinto	57	60
Los Guindos	530	530
Ponferrada	100	100
Vasco - Cantabria	194	195
Monopolios	196	197
Campa	75	78
Tabacalera	105	105
Navales	990	990
Constr. Naval	73	73
Pysbe	161	162
Trasatlántica, prefer.	113	114
Trasmediterránea	193	193
U. Naval Levante	155	155

Camps	194	195
Tabacalera	196	197
Navales		
Constr. Naval	75	78
Pebsa	105	
Pysbe	73	
Transatlántica, prefer.		
Trasmediterráneas ...	161	162
U. Naval Levante ...	113	114
Papeleras		
Papelera Española ...	193	193
Papeleras Reunid. ...	155	
Químicas		
Cepa	191	
Cros	250	250
Dow	140	
Dow - Unquinesa ...	143	144
Ind. Aragonesas ...	174	176
Explosivos		



Se busca un estudiante inglés perdido en España

★ La última noticia de él se recibió desde Ceuta

LONDRES. — Las autoridades británicas se ocupan ansiosamente de localizar al estudiante John Balson, de diecisiete años, quien se cree puede estar en España.

El «Foreign Office» ha requerido la ayuda de los consulados y vice-consulados británicos en

España para ver de localizar al muchacho.

Las últimas noticias de John Balson que tienen sus padres es de que se encontraba en Ceuta, aguardando un barco que le transportase a España y de allí a St. Malo (Francia), donde esperaba reunirse con sus pa-

dres el primero de septiembre.

Su padre, Mr. Cyril Balson, dijo hoy que estaba muy preocupado. «El chico había cambiado todos sus traveler (cheques) para poder viajar a cualquier parte. Tengo esperanzas de que solamente se haya extraviado». (Efe.)

Intento de suicidio

Tragó veinticinco «rubias»

BARCELONA, 14. — Por haber ingerido 25 monedas de las llamadas «rubias» con intención de suicidarse, fué asistido en el Dispensario Municipal de la calle Peracamps, David Savall Andreu, de cuarenta años, que se encuentra grave.

Parece ser que tiene algo perturbadas sus facultades mentales. (Cifra.)

HOSPITAL PROVINCIAL: Cuatro maletillas heridos

AYER en Arganda, y según las informaciones que hemos recibido en nuestro periódico, dos maletillas, Carlos Martín y Vicente Lara Camacho, resultaron cogidos por un toro. Uno de ellos al parecer resultó herido de consideración. Los muchachos fueron ingresados en el Servicio de Urgencia del Hospital Provincial, así como otros dos, también cogidos, Eustaquio Sánchez y Andrés Montalvo, procedentes de Parla y Loeches, respectivamente.

En dicho hospital se personaron, esta mañana, un redactor y un fotógrafo de PUEBLO, intentando visitar a los heridos. Les fué negada la entrada a las habitaciones. Lamentamos, pues, no poder ofrecer a nuestros lectores una información más completa del estado en que se encuentran los cuatro maletillas.

ACLARACION

Recibimos de don Manuel Soto López, estudiante de Obras Públicas, domiciliado en la calle de Ríos Rosas, número 57, un ruego, que complacemos gustosamente.

El día 9 de septiembre apareció en nuestro diario una información sobre el timo de que había sido objeto un vecino de Vallecas llamado Manuel Soto López y cómo denunció un falso atraco para justificar el engaño sufrido.

Don Manuel Soto López, estudiante de Obras Públicas, a fin de evitarse molestias innecesarias, desea que se haga constancia de que nada tiene que ver con esta persona, pese a la similitud de nombre y apellidos.

Descarrila el expreso La Coruña - Madrid

LA CORUÑA, 14. — El tren expreso La Coruña-Madrid, que tiene su salida a las ocho de la tarde de la capital coruñesa, descarriló, después de haber abandonado La Coruña, entre las estaciones de Cercada y Queija, sin que se sepan hasta el momento las causas que determinaron el accidente. De momento, según las noticias que recibimos, no hay que lamentar desgracias personales. Hacia el lugar del suceso salió un tren de auxilio. (Pyresa.)

CUATRO MUERTOS POR ATROPELLO

Conducía el hijo del Presidente

LIMA, 14. — El hijo mayor del Presidente del Perú, Fernando Belaúnde, de veintidós años de edad, después de perder el dominio del coche familiar que conducía atropelló y mató a

Sin familia: La anciana Teodosia López (setenta y nueve años) sigue en el hospital

★ Recogida en la calle, nadie se ha interesado por ella durante veinticuatro horas



ES una abuelita simpática y de unos ojos azules llenos de inquietud y viveza. En la mañana de ayer se cayó en la calle y la llevaron para ser asistida. No pudo decir su domicilio, aunque sí el nombre y otros datos de su filiación. Esta mañana, veinticuatro horas después, seguía hospitalizada, sin que nadie se hubiera interesado por ella. Sin embargo, la abuelita afirma que tiene parientes y dice que viven por Lavapiés, no obstante lo cual el accidente lo ocurrió en una zona urbana distante.

La señorita María del Carmen Villarroya, domiciliada en San Emilio, número 8, Ventas, es quien halló a la anciana y

la condujo a la Casa de Socorro. Nos cuenta cómo ocurrió todo al salir ella para comprar hielo en un despacho cercano a su casa.

—La calle San Emilio comienza en la de Cyasa, y fué en ésta donde vi a la viejecita. Iba haciendo eses, y al pronto me pareció que estaba bebiendo. Luego cayó y me acerqué a levantarla, comprendiendo mi error.

—¿No había nadie más en la calle?

—Dos obreros, que también prestaron ayuda. Al ver que yo me encargaba de la señora y como quiera que ellos debían seguir con su trabajo, nos dejaron solos en seguida.

—¿Qué le preguntó usted? —Su domicilio, para acompañarla, pero sólo decía que era por Lavapiés. Me pareció un poco lejos, pero ella insistió en eso. Me habló de un sobrino motorista y de que su marido la estaba esperando, pero no pude sacar nada en claro.

—¿Me encaminé con la señora a la Guardia Civil de Ventas, donde me indicaron que, careciendo en el cuartel de medios para ello, llevara a la anciana a la casa de socorro del distrito. Lo hice en un taxi, y le aboné la carrera de mi bolsillo, por considerarlo un deber de humanidad.

La asistencia a la señora quedó registrada en la Casa de Socorro a las 11.45 de la mañana. La anciana dijo llamarse Teodosia López Albarreal, de setenta y nueve años, natural de Carpio de Tajo, Toledo, dedicada a sus labores. Presentaba erosiones y contusiones en región frontal y en cara, y ligera conmoción cerebral. Pasó al Gran Hospital de Diego de León, sin poder facilitar su domicilio, pero insistiendo en que vivía por Lavapiés.

Hemos querido ver a esta anciana. También consideramos un deber de humanidad orientar a sus posibles familiares. Nos resistimos a creer que viva sola, dados sus años. También

nos resistimos a creer que, teniendo parientes, ninguno haya gestionado acerca de la abuelita. Una abuelita, por otra parte, alegre y simpática, deseosa de abandonar el hospital. Al vernos creyó que íbamos a recogerla y se dispuso en seguida a acompañarnos.

—¿Qué familia tiene usted? —Mi marido y una sobrina allí en Carpio de Toledo.

—¿Sólo tiene a su marido en Madrid?

—Nada más.

—¿Es jubilado de alguna cosa?

—Trabajó en la labor, en el campo.

—¿Por dónde viven?

—En Lavapiés.

—¿No recuerda nada sobre la casa, el número, si hay alguna tienda en la planta baja, si está cerca del metro...?

La anciana parece angustiarse y hace un esfuerzo, pero es inútil. Su memoria no le ayuda. Tampoco sabe decir cómo llegó hasta Ventas, por qué fué hasta ventas.

—Está contenta y da paseos entre las camas —nos cuentan las señoras hospitalizadas en el mismo pabellón del hospital.

—Ha debido ser muy guapa —agrega una de ellas.

La hermana nos dice que la anciana Teodosia López puede abandonar el hospital en cualquier momento. Sigue en él por la circunstancia de no saberse nada sobre su familia y mientras no se resuelva esto, allí seguirá, al menos por ahora.

La decimos que si quiere hacerse una fotografía y accede prestamente. Esperemos que la publicidad de esa foto sirva para que Teodosia encuentre pronto la paz y la tranquilidad del hogar, donde su falta no se ha notado durante veinticuatro horas.

A. GOMEZ ALFARO

No hay paso de peatones, ni discos, ni guardias

★ Atropello en Arturo Soria

NO hay paso de peatones, ni discos, ni guardias. A esto se une que en la calzada apenas si caben dos coches, y es de doble dirección. Por si nuestros lectores no lo adivinaron, les diremos que estamos hablando de la calle de Arturo Soria, cuyos problemas parecen ser insolubles. El mayor milagro de esta arteria de tanta importancia para el tráfico madrileño es que no se produzcan diariamente varios accidentes de fatales consecuencias. A ello cooperan la mayoría de los automovilistas, que circulan a velocidades bajas, como sucedió a Manuel Burriaza Calles, de veintidós años, de lindeante, domiciliado en General Ricardos, 41.

Iba al volante de un Citroën de color azul matrícula M-424549, propiedad de la Escher Wyss Española, empresa en la cual trabaja. Marchaba por Arturo Soria, en dirección a plaza de Castilla y, a sesenta o setenta metros antes del cruce con López de Hoyos, vió que intentaba atravesar la calzada un hombre. Este se detuvo indeciso en el centro de la calle,

y el automovilista tuvo que girar a la derecha rápidamente. No pudo evitar que el hombre resultara atropellado. El mismo conductor le metió en su coche y lo llevó al Equipo número 1.

Silvestre Galán Herrera, que así se llama el herido, tiene sesenta y un años, es casado y vive en Alcalde Sainz de Baranda, 59. El coche le causó fractura en pierna izquierda y herida contusa en región frontal, trasladándole una ambulancia a la Residencia de la Paz. Según parece, el Citroën apenas iba a 35 kilómetros por hora y el peatón se detuvo en la calzada. La culpa habrá que buscarla, en último término, en la estrechez de esta transitada calle y en la falta de señalización adecuada. De esto se quejaba el automovilista en su declaración a las autoridades que efectuaban diligencias sobre el caso.

—No hay paso de peatones, ni discos, ni guardias, y en la calzada, que es de doble dirección, apenas caben dos coches.

RINGO STARR, PADRE

La esposa del batería de los Beatles ha dado a luz un niño

LONDRES, 14. — La esposa de Ringo Starr, el batería de los Beatles, ha dado a luz un niño. Tanto la madre como el hijo se encuentran en perfectas condiciones, según el informe médico.

Ringo se casó a principios de año con una peluquera llamada Maurren, de diecinueve años de edad, y que desde hacía mucho tiempo ya era su novia. (Efe.)



EL GATO PROVOCO UN INCENDIO

BRESCIA (Italia), 14. — Un gato ha sido el causante de una catástrofe que ha supuesto la suma de 11.000 dólares (unas 660.000 pesetas, aproximadamente). El animal en cuestión vivía en una fábrica y ayer, en uno de sus paseos habituales, tocó un cable de alta tensión produciendo un cortocircuito que originó un incendio. El gato pereció electrocutado. (Efe.)

ROBAN 133 METROS DE UNA PELICULA (valorados en seis millones de pesetas) interpretada POR JOHN WAYNE Y KIRK DOUGLAS

ROMA, 14. — La productora United Artists denunció el robo de 133 metros de película, por lo que cree le será exigido un elevado rescate, ya que están valorados en 100.000 dólares (seis millones de pesetas).

El portavoz de la compañía declaró que se trata de una parte decisiva de la película «Cast a giant shadow», protagonizada por John Wayne y Kirk Douglas. La desaparición de las tomas, realizadas en una localidad cercana a Roma, no fué advertida hasta ayer, cuando los laboratorios de tecnicolor, donde debían ser reveladas, las reclamaron.

Si bien sólo se trata de ocho minutos de una obra de dos horas y veintiseis minutos de proyección, su desaparición definitiva costaría alrededor de seis millones de pesetas, ya que los dos protagonistas tendrían que regresar a Italia desde Hollywood. Los decorados de la plaza tendrían que ser reconstruidos y habría que convocar de nuevo a los 200 extras que intervinieron en las tomas iniciales.

El citado portavoz precisó que la compañía aseguradora está ya tomando medidas encaminadas a recuperar la cinta. (Efe.)